

**кино**  
**изкусство**



7

# Интерпретацията на един мотив

ВЛАДИМИР ИГНАТОВСКИ

Мотивът на адаптацията, според мен, се наложи в цяла поредица от филма на съвременното ни игрално кино. Опитах се да проследя постепенността на този процес: появата на композиционния похват, при който драматизъмът на филмовото произведение се явява като следствие на извършила се (най-често преди започването на собственото филмово действие) промяна на външните обстоятелства; личността на героя е заставена да действува и се ориентира в тази нова, променена и неуталожила се среда; на преден план излиза проблемът за приспособяването към мобилната обкръжаваща среда към рязко променящите се условия на живот — и в бита, и в труда. Стремежът ми бе да очертая разширящото се значение на този мотив за игралното ни кино.

Бе ми интересно да открия сред произведенията, носещи белезите на мотива на адаптацията, и филми, пряко свързани с близкото историческо минало, и филми, разработващи сюжети от съвремието. Независимо от пласирането си във времето те използваха мотива на адаптацията като средство за доближаване до съвременния зрител. Мотивът на адаптацията се оказа, според мен, един от главните мотори на раздвижилия се през първата половина на 70-те години механизъм на масовото зрителско съучастие.

Бих искал да подчертая, че независимо от своята разпространеност, независимо от това, че се оказа успешен ключ към навлизането в проблемите на съвременния живот, че допринесе за спечелване довернето на зрителите, мотивът на адаптацията в съвременното ни игрално кино нито е единственият драматургичен похват, нито изчерпва тематическото му, стилистично или художествено разнообразие при разработването на един или друг значителен проблем. . . Нещо повече, този мотив, въз основа на който си позволявам да обединя значителна група от филми на съвременното ни киноизкуство, в никакъв случай не означава унифициране на отделните произведения, заличаваще на индивидуалността на художниците в тях, на особеностите на творческото им присъствие, нито изравняване на заслугите на техните различни произведения за развитието на българския игрален филм.

Не съм убеден, че мотивът на адаптацията се е появил съзнателно обмислен, плод на предварително разчетени и пресметнати ходове. Навсякъде често той е идвал на бял свят и помимо волята на своите автори, налагал се е по силата на обективните връзки на художника с реално съществуващите в обществото проблеми и настроения. . . Дори не бих могъл да твърдя, че филмите, които обединявам в съответствие с присъствието в тях на интересувация ме мотив, са планирани като филми от една „група“, филми на художници, работещи в едно направление и обединени от еднакви желания и търсения. . . Тази общност идва по-късно като плод на критическа преценка, в построяването на определена и поради това до известна степен обединена схема на общото развитие.

Но, мисля си, тъкмо за това несъмненото присъствие на мотива на адаптацията в нашето днешно игрално кино е особено интересно. Несъзнателно или не, но то очертава усилията на нашите кинематографисти да овладеят и поднесат от екрана проблемите на своето време.

да се доближат до съзнанието на възприемащия плода на техните усилия зрител. . . При цялото си разнообразие като субективни намерения тези усилия не могат да не се срещнат, стига да не са откъснати от реалната действителност. Защото, ако творецът е чувствителен към своето време, а това е задължително условие за всяко творчество, ако има зорък художнически поглед, ако не сковава таланта си с изсушаващи тези и предубеждания, той не може да не улови и да не отрази някои от съществени процеси в обществото, при това най-често с мотивите, които са най-близки до предпочитанията на съвременното му социално мислене. . .

Филмите, в които откривам мотива на адаптацията, по количество надхвърлят произведенията, които неточно бяха наречени „цикъл за миграцията“. Мотивът присъства и във филми, разказващи за преместването от селата към града, за отмирането на старите селски традиции или за тяхното трансформиране. Но дори тези, сякаш съсретодочили се върху демографските проблеми, филми са с много по-широки идеино-художествени външности. Можем ли да считаме „Последно лято“ единствено за филм на миграцията? Мисля, отговорът е очевиден за всеки непредубеден зрител или читател. . . А твърде много филми, формално несвързани с процесите на миграцията, демонстрират в структурата си наличието на този мотив. . . ¶

Това означава, че нашето кино се занимава не с едно конкретно социално явление, или не само с него. То се опита да се насочи към социалните проблеми, разглеждайки техния психологически-нравствен аспект. . . Киноизкуството точно улови, че в очите на участниците социалните движения, размествания и изменения са преди всичко разместяване на пластовете в съзнанието, възприемат се като индивидуални преживявания. Тъкмо затова киното ги погледна не през очила на социолога или администратора, а от единствено верния и плодоносен за изкуството югъл — като отражение във вътрешния свят на индивида, участвуващ в процесите на социално развитие. Мисля, че това е едно от най-серийните постижения на игралното ни кино в последния период от неговото развитие, едно от най-значителните му завоевания.

В отделните филмови произведения мотивът на адаптацията позволя да се обвържат и взаимно обусловят промените в индивидуалното съзнание с динамичната социална обстановка. В център за изследване на цяла група от филми се превърна човешкият характер, разположен с динамична и рязко променяща се обстановка. Това бяха промените, предизвикани от натиска на индустриалното развитие, на научно-техническата революция, на демографските процеси, на засилващите се темпове на обществено и икономическо развитие, отекващи в съзнанието на отделната личност. Твърде често те изпреварват възможностите на индивида за приспособяване, тогава възникват тревожни, конфликтни ситуации. Не случайно се появиха филмови произведения, на които не е чужда мисълта не само да се изследва поведението на человека, но и да му се предлагат модели за поведение, да му се представят различни варианти, без да се натрапва подчертано един избор. Желанието да се възпи в пряк диалог със зрителя, да се скъси дистанцията до него породи и успокоителни картини, стремеж да се компенсираят неудобствата посредством премахването на противоречията, отстраняване на конфликтите. . .

В тази статия ще се опитам да анализирам как в различни вариации се осъществява във филмовото произведение мотивът на адаптацията. Естествено, тук става дума за индивидуалните предпочитания на отделните художници, мащабите на дарованието им, за личната им и обществената им позиция. В обрисуваната рамка на мотива на адаптацията се вместват твърде различни, дори противоположни по характер произведения. Ще се опитам да съсретодоча вниманието си върху интерпретацията на този мотив, която у отделните художници варира в твърде широк диапазон.

Нямам съмнение, че място на едната от границите на този диапазон заема филм като „Най-добрият човек, когото познавам“ на Л. Михайлова и Л. Шарланджиев. Без съмнение, за героите на това произведение адаптирането е жизнено важен, централен проблем. Важен е не само за учителката, завършила висшето си образование и за първи път застанала пред черната дъска и пред едни странини ученици: работниците от минното управление, дошли във вечерния техникум, със съдбите си, характерите, индивидуалностите си. По едни или други причини те се чувствуват излезли от релсите на „нормалния“ път и трябва да наваксват, да догонат пропуснатото.

По волята на авторите на филма тази разнородна общност се доближава до онова, което социологите наричат „неформална“ група. Не само защото тук има представители на различни поколения: и едва навлизали в живота младежи, и вече улегнали, възрастни хора, чиито деца сега правят първите стъпки в професията. . . Тази група е обединена от един център — учителката. В екранното битие на групата ще се случат почти всички събития, съпроводящи човешкия живот: сватба, влизане в нов дом, любов, раздяла, катастрофа, смърт. . . Създателите на филма май са пропуснали в този списък само появяването на нов човек на бял свят. . .

В своята пъстрота героите издават желанието на авторите да намерят адресат сред сравнително широк кръг от зрители. Събитията на филма следва да обединят в едно и представителите на различните поколения, на различните професии — и момчето, изгонено от училище за кражба, и момичето с трудната съдба, и селянина, все още здраво впит с корени в земята... Основна роля в този стремеж е възложена на учителката. Тя не само обединява персонажите. От първия момент на запознанството си с тях тя дълбоко се вълнува и интересува за всеки един от своите ученици. Тя е онзи човек, на когото всеки може да изплаче мъката си, да довери страданието или радостта, да намери разбирателство, душевна ласка, онази топлота, която може да се окаже трудно достъпна именно при разместването на огромни маси от хора, разтурили малките компактни групи. Този образ носи нещо от махленския уют и достъпността до всеки, така трудно осъществима в един сформиращ се колектив, чито членове следва да се преоборват с високите изисквания на една нова социална технология.

„Потребността от човешки връзки“, както я нарича Ерих Фром, или „потребността от емоционални контакти“ (К. Обуховски), ние задоволяваме дори с елементарните стереотипни разговори при случайна среща на улицата, от типа „здравей, как си?“ — „благодаря, добре!... Психологията е доказала, че отсъствието дори на такива контакти може да доведе до сериозни проблеми за човешкото съзнание. А колко етажа се извисяват над този първичен пласт на „емоционалните контакти“ и колко лесно те могат да се наруша! Без съмнение, тъкмо обществото в епохата на научно-техническата революция създава условия за недостиг от „емоционални контакти“... И не е учудващо, че едно или друго филмово произведение сякаш се нагърбва със задачата да успокои зрителя, да подскаже преодолимостта на проблемите на адаптацията. „Най-добрият човек, когото познавам“ не е единично явление. Да прибавя примера на „Сиромашко лято“, където историята на пенсионера, на героя, намиращ се в аналогична ситуация, изискваща приспособяване, е разказана с една умилителна интонация...

И все пак проблемът е другаде. Съветският изследовател, психолог А. Добрович, пише, че страшното идва, когато стереотипните, елементарните контакти-разговори се превърнат в „единствена форма“ на общуване“. Точно така резултатите биват печални, когато компенсиращата функция изчезне, особеностите на едно филмово произведение, подтисне останалите му задачи — и художествени, и идеини... Разбира се, подобен тип филми имат своето място, разполагат със симпатиите на зрителите, но, мисля, кръгът от проблеми, който могат да поставят или засегнат, е твърде малък, художественият им обхват — незначителен, крайните художествени резултати без съмнение — ограничени...

На противоположната граница, щом сме приели това разделение, следва да бъдат разположени и като художествен резултат, и като социално мислене двата филма на Христо Христов: „Последно лято“ и „Дърво без корен“. Те са съсредоточени върху дълбокия драматизъм, дори трагизъм на невъзможността от адаптиране. Драматичното напрежение в двете произведения на Христо Христов се поражда от особеностите на човешката индивидуалност, разположена в сложната, променяща се социална обстановка. Не случайно Христо Христов построи и двата си фильма по произведения на двама от писателите — Й. Радичков и Н. Хайтов — може би най-силно всеки по свой начин отразили в съвременната ни литература тъкмо промените в народната душевност, драматизма на отмиранието на определени традиции, подвижността на днешния ден.

Особено подчертан е трагизъмът в „Последно лято“, лично за мен по-цялостното и по-силно от двете произведения на режисьора.

Филмът започва с документални кадри, преки интервюта, репортаж от изнасянето на селото от мястото, където след време ще се разлеят язовирните води. Очевидно те са и еобходими като своеобразен камертон на достоверност, тъй като стилистичната природа на произведението е определена от пищната изобразителна живописност на дарованието на режисьора Христо Христов: то е ярко пластиично — един художествен свят, неограничаващ се само с видимостта на вещите, но проникващ и в съзнанието на човека, и в пластовете на миналото, на традицията, на народното съзнание.

В тъката на филма наистина съществуват сцените, в които присъстват селяните, така и неуспели да се превърнат в жители на големия град и пренесли сред панелните блокове и навиците си, и разговорите, и бурканите с туршия. Но те не звучат като противопоставяне на света на селото и света на града. Защото не са основа на интереса на режисьора. Христо Христов наистина разработва темата, която съществува у Йордан Радичков: невъзможността на человека, дълбоко враснал в своето минало, в земята и традициите, да се адаптира към напълно чуждата му друга, непозната действителност, отчаяната му, обречена на неуспех съпротива. Мъдростта на авторското решение обаче е в това, че макар наистина съпротивата на героя да се определя като обречена, то основна причина за това все пак не е само враждебността на урбанизирания свят.

Бътрешият свят на героя не е монолитен и химически чист, не е идеализираният и откъснат от чужди влияния свят на земята, на миналото. Съзнанието на героя е сложна

смес от традиционно и съвременно, в него се е извършила странна хибридизация на различни епохи... В интонацията на филма ще почувствувааме тъжния възглас на писателя Радичков: „Само че, хора, недайте кова този пуст телевизионни антени върху комините на новите къщи. Къде ще мътят нашите щъркели?“ Но тази носталгия е само една страна на позицията на авторите. Ще почувствувааме и страхът от един свят, в който възрастните „ще обясняват на децата, че едно време е имало съвсем истински свраки, дето не ти иска нито батерия, нито курдисване, ами се развъждали съвсем естествено и си хвърчели също тъй естествено и просто...“

Всяко отстъпване на старото пред настъпващото ново е неминуемо драматичен процес. И художникът няма право да го рисува единствено с розови бои. Но „Последно лято“ не бива да се изчерпва с тези мотиви. В неговия масив е взидан и философският възглас на писателя: „Мир на старите къщи, новите къщи да бъдат благословени!“

И Христо Христов съгражда един свят, в който присъства и старото, и новото. Огнян Сапарев, според мен, много точно определи особеностите на това изображение: „С удивителна кинематографичност са споени разнородните елементи на архаичното и модерното: обредни маски и булгаралпини, коне и велосипеди, каракачани и космонавти. Ако нерядко българските филми са информационно рехави и със сетни усилия стигат до края на регламентираното време, то „Последно лято“ е информационно наситен... Това е темпераментен филм-спектакъл, богато наситен с образно-предметна национална символика от различни хронологични времена.“

Особено важно е да отбележим хронологичната симултантност. В „Последно лято“ тя идва от творчеството на Йордан Радичков, където съвременните селяни са и враснали в своето минало, но в същото време не са изолирани от света, пък и не могат да бъдат, щом благодарение на средствата за масова комуникация световните новини се разпространяват с бързината на махленската клюка. В съзнанието на Радичковите герои живеят и митичните, и фолклорните представи, често добили гротесков характер, и атрибутите на съвремеността.

Христо Христов намери свой екранен еквивалент на тази сложна хронологична смесница, пресъздаде на екрана изключително богат в информационно и живописно отношение свят. Той не прояви слабост към гротеската на писателя, извърши може би най-правилното: отдалеч се от оригинала, за да се доближи до духа му... Пластическият филмът е съсредоточен тъкмо върху разместването и съчетаването на пластове с различен произход във времето. Сложното преплитане на епохи и обстановки, погледът назад в миналото и напред във времето, освободеното движение на камерата са по-скоро поглед на режисьора. Светът на филма е негов. Той не се покрива със света на героя, по-богат е, по-сложен. Тази особеност позволява на автора да се отстрани от героя си, да види неговата обреченост. Филмът на Христо Христов притежава диалектично художествено мислене. Чувствата, които авторът изпитва към своя герой, нито са прости, нито еднозначни. Ще открием и разбирането на неговия драматизъм и съчувствие, но и преценката за безнадежността на поведението му... Сложността на авторското мислене, сложността на съзнанието на героя се отразиха върху изобразителната природа на филма, превърнал се в тяхен екранен еквивалент, в едно патетично-поетично повествование, свободно преминаващо временни и пространствени граници.

„Дърво без корен“ логично би могъл да бъде продължение и развитие на темите от „Последно лято“, тъй като фабулно е осъществяването на следващата крачка, престъпването на бариерата, която бе непреодолима за героя на първия филм: Гатъо е вече в града.

Но той не е Иван Ефрейторов в нова ситуация. За героя от „Последно лято“ тази ситуация бе невъзможна, немислима. По-скоро в нова ситуация е авторът на филма и той променя своя интерес на изследване. Режисьорът сега не се интересува от сложната картина на разместените пластове на времето и на съзнанието на героя. Гатъо е далеч по-моналитен: проследява се неговият конфликт с обкръжаващата го среда.

Христо Христов е използвал в сюжетиката на филма още един разказ на Хайтъс — „Към върха“. Но промените, които претърпява литературното произведение, не са случайни. Философската същност — вечната борба на човека с природата, която е едновременно и единение с нея, огромната сила на индивида, проявяваща се дори в близкилото му, вечният устрем нагоре, дори срещу очевидността на фактите — тук е променила своето значение. Мотивите от разказа идват по-скоро като обозначение на връзките на героя с природата, като белег на характера му, като допълнителен аргумент в сблъсъка на Гатъо с градската обстановка. Градът му е враждебен, и несамо с равнодушното отношение на един или дребнавата хитрина у други; дори неутралните на вид вещи му оказват съпротива. И той не е в състояние да я преодолее. Оттук и трагизъмът на героя, неспособността да се адаптира.

Конфликтът в „Дърво без корен“ не е сблъсък на отделни индивиди, той е трагично противоречие между личността и необичайната за нея среда, това е драма на неосъществима адаптация. Вероятно затова Гатъо в сравнение със своя предшественик е страдателен, пасивен... Той е противопоставен на градската среда и център на режисьорския

интерес са не вътрешните му дилеми, а взаимоотношенията му с външния, заобикалящия го свят. Не е ли тук причината за поутихването на страстите от „Последно лято“, за поизстудяването, рационализирането на изобразителния ред?

Заслугата на Христо Христов извън неговите пластично-образни постижения е в това, че той откри и пренесе на екрана два образа, трагедийни по своята същност. Не може да не буди уважение позицията на твореца, който наблюдава света без предубеждение, без сантименталност, оценява диалектиката на социалните явления, анализира човешкото съзнание в момент на прелом, пресъздава сложността на този прелом, изразила се в разместяването на хронологичните пластове.

За мен по-важно е, че дори в творчеството на един и същ режисьор сходни проблеми и герои намират различно решение. А с още по-голяма сила тази разнообразна интерпретация се налага в произведенията на различните художници. В рамката, която набелязах — от идиличната интонация на „Най-добрите човек, когото познавам“ до трагичността на „Последно лято“, — се „вмества“ цяла, значителна по обем група от филми, всеки един по свой начин разработващ проблемите на адаптацията.

Не бих могъл да разгледам всички произведения, а и задачите на тази статия не са в рецензирането им. По-скоро бих искал да огледам някои техни особености, представителни не само за един отделно взет филм.

Качествата на „Вечни времена“ вече бяха коментирани. Мога само да добавя, че съм сред онези, които считат режисърския дебют на Асен Шопов в киното за изключително успешен и отдават дължимото на неговата висока театрална култура, трансформирана се в една кинематографична зрелост.

Но ако огледаме филма от онзи ъгъл на зрение, който в момента ни занимава, не можем да не отбележим, че в материала, предложен от сценария на Васил Попов, има нещо остаряло. . . Изцяло споделям мнението на Христо Кирков, който във връзка с този сценарий пише: „Оказа се, че консерватизмът на Горския почти напълно е лишен от социални корени. Той просто е упорито и непоклатимо привързан към своето обезлюдяща се село и към бесплодната земя около него. Миграцията на съселяните му също е депроблемизирана до стилизация: те просто, естествено и без вътрешни драми заменят по-лошото с по-доброто.“

Любопитно е да сравним изследването на драмата на Горския с принципите на изследване от „Последно лято“. Наистина, не бихме могли да се усъмним в искреността на тяхното поведение, нито в реалността на безнадеждната им съпротива. Но ако „Последно лято“ бе изследване на съзнанието на човека, в което са разместени временните пластове, ако произведението анализираше културните, духовните корени на човешката същност на героя, за да ги използува като доказателствен материал за неговата неспособност към адаптация, то във „Вечни времена“ се срещаме по-скоро с едно поведение, което е затворено в себе си, поднесено готово и не предполага допълнително обсъждане или анализ. . . Дори връщанията в миналото във „Вечни времена“ са по-скоро повествование, а не опит за обяснение, обоснование поведението на главния герой. Така обвиненията срещу Горския в консерватизъм, в противопоставяне на реалния ход на живота, налагаш измененията, не звучат толкова несправедливо!

В „Последно лято“ Христо Христов запазва спрямо своя герой определена дистанция, не крие авторското си присъствие, но то не отменя съзнаването на диалектичната сложност на процесите и в действителността, и в човешкото съзнание. Във „Вечни времена“ съществува, ако мога така да я нарека, една съучастническа нота, едно прекалено съчувствие към усилията на героя. И то обединява авторското външение. Като следствие образите на хората, напускащи родната земя, придобиват във филма особено звучене. Мисля, тук Христо Кирков не е прав: тяхната миграция не е депроблемизирана. Просто проблемите са търсени в друга посока. Авторите не търсят вътрешната драма на напускащите селото, които наистина естествено заменят по-лошото с по-добро. Но с тази си постъпка, не само в очите на героя, но и от гледна точка на авторите на филма, те губят в нравствено отношение. И онзи, който броди между селото и града, без да е в състояние да вземе окончателно решение, и онзи, който е взел решение, но то е продиктувано единствено от изгодата, и онзи, които просто напускат селото, изглеждат едва ли не дезертьори. . .

Посочвам тази тенденция не защото тя е централна във филма или най-ярко се е проявила именно във „Вечни времена“. Ще я открием и в много други филми, по-силно или по-слабо изразена. В най-категорична форма тя бе изразена от един възмутен гражданин, който на обсъждането на филма „Шурец в ухото“ заяви, че щом като това произведение е посветено на проблемите на миграцията, то основната му слабост той вижда в отказа на филма да определи: положително или отрицателно явление е миграцията! Настояването на всяка цена да се сложи етикет на едно или друго обществено явление, да бъдат разпределени героите в различните полюси на социалния процес и от техните симпатии, тяхната принадлежност към една или друга тенденция да се определи, дори изчерпи тяхната характеристика, тяхната нравствена същност издава, според мен, от белезите на едно остаряло „възпитание на чувствата“ у кинозрителя отглас на превъзмогван вече стереотип на композиране на филмовото произведение. . . Във „Вечни времена“ неговите отзиви присъст-

вуват, вярвам, не по волята на авторите, но се пораждат от логиката на тяхната позиция, от избора на драматургичния принцип. . .

Подобна тенденция е присъща не само на филмите, свързани с демографските процеси на произведенията, анализиращи противачето или невъзможността на адаптацията, тя е валидна за далеч по-общириен кръг от филми. Особено показателна е за така наречените производствени филми, където принадлежността на героите към определена технология често се е превръщала в единствено изчерпващо доказателство на техните лични човешки качества. Но разглеждането на тази тенденция, нейното преодоляване, рецидивите ѝ е, струва ми се, предмет на отделен разговор.

Доколкото ме интересуват интерпретациите на мотива на адаптацията, бих искал да приведа още две филмови произведения, които разглеждат процесите на приспособяване в различен стадий, като при това демонстрират стремеж към внимателно, сериозно изследване на човешкия характер в точно определено социално пласиране. Става дума за „Щурец в ухoto“ и „Селянинът с колелото“.

Филмът на Никола Русев и Георги Стоянов като основна ситуация е изцяло потопен в света на нова, което наричаме миграция: насябрали своя пътър, небогат багаж, двама младежи са застанали край пътя, за да „ловят“ кола, която да ги отведе до „големия“ строеж. Лесно е да си представим от това начало филм, в който ще бъдат проследени последователно приключенията на двамата герои в града и на строежа, т. е. тяхното конкретно адаптиране. Присъединяването към колектива, именно в рамките на строежа и в производството не веднъж и дважди е бивало основа на художествени произведения. Но авторите на „Щурец в ухoto“ не избират този път, те проследяват своите герои в момента, последвал вземането на решението и преди неговото конкретно изпълнение. Това са герои, ако мога така да ги определя, на предадаптации.

Според елементарната житейска логика двамата герои лесно биха преодолели тридесетината километра до големия строеж, респективно до новия живот. Но те не са в състояние да изминат тези километри не поради битови затруднения. Трудността е много по-сериозна от механичните прегради: спира ги някаква вътрешна съпротива, тя отдалечава изпълнението на безвъзвратното и окончателно решение.

Тази ситуация позволява филмът да се съсредоточи върху анализа на характерите на двамата герои. Ако се вгледаме в тях, ще открием, че взаимно се допълват, особеностите им сякаш ги правят две половини на един цялостен характер. Но това наблюдение важи не само за двамата централни персонажа. Така се проектират и всеки един от хората, които те срещат по пътя. Те идват функционално-дидактично. Разбира се, Никола Русев и Георги Стоянов отблягват съблазните от раздаване на леки оценки, да видят в осъществяния при своите „корени“ човек единствено добродетелите, а да отрекат на заминаващите правото на морални качества. Изходната позиция на филмовото произведение е приемането на специфичните черти на човешкия характер, сформиран се в едно продължително историческо развитие и неостанал изолиран от въздействието на съвременните социални условия. Тази душевност не е изтъкана единствено от добродетели и за чест на авторите не бягат срамежливо от подобно наблюдение.

Различните истории, твърде „поучителни“ по своя характер, ако се вгледаме в тях, биха ни разкрили принципите на авторския подход. Те са разказани като притчи, с една почти фолклорно-дидактична интонация. Те оглеждат душевността на хората, вече повлечени от вълната на огромния човешки поток. И авторите на „Щурец в ухoto“ иззвършват една твърде рискована операция, която без таланта на Никола Русев и на Георги Стоянов твърде лесно би превърнала техния филм в едно съвременно „моралитé“ . . . Георги Стоянов още в „Птици и хрътки“ доказва, че е в състояние да обедини в едно органично цяло няколко пласти с различна степен на условност. В „Щурец в ухoto“ с убедителен артистизъм той съумява да възхне живот на героите, да ги превърне от единични фигури, представляващи определени проекции на един цялостен характер, варианти на едно възможно развитие, като цяло характеризиращо човешкото — инвидуално и масово — съзнание в конкретния момент на разместяване на пластовете.

Задължително е да подчертая още една важна страна на този филм. В него има „затължиби“ за една тежка нравоучителност, за несъмнена дидактичност. Георги Стоянов съумява да я преодолее леко, естествено, артистично. Тъкмо тази лекота и артистичност съответствуват на принципите на композиране на сценария, където като че ли преобладава случайността. При по- внимателно вглеждане се оказва, че движението на мисълта, на фабулата е логично и внимателно премислено. При цялата си външна незадължителност развитието на действието във филма на Никола Русев и Георги Стоянов притежава задължителността на психологически и социално обусловленото. Мимоходом бих искал да отбележа противоположния принцип на драматургично решение във филм като „На чисто“. Той коментира сходни характеристи на хора, напуснали селото и преместили се в града, естествено изпитващи сериозни затруднения тъкмо в усвояването на новите „правила“ на поведение. Но те се оказват ръководени от низ случайности. Случайности, които биха могли и да не съществуват. Тогава изведенът би се окказало, че проблемите им нямат онзи драматичен харак-

тер, на който настояват авторите на филма. Породени по-скоро на базата на недоразуменията, тези проблеми се оказват с видимост на социално необходим обоснование. Противоположен е принципът на построение в „Шурец в ухото“. Тук случайността присъствува във фабулата, но зад нея на бял свят излизат социално обусловени, реални проблеми, конфликтни ситуации и черти на човешкия характер.

Вероятно най-малко внимание ще отделя на филма на Георги Мишев и Людмил Кирков „Селянинът с колелото“. То няма да се дължи на неприемане на този филм, напротив, считам го за едно от най-серизозните постижения на нашето игрално кино през последните пет години. Но качествата и особеностите на това произведение бяха твърде широко коментирани, а проблемите, които той поставя, са колкото свързани с интересуващата ме тема, толкова и водещи извън нея. . .

Какво имам пред вид? „Селянинът с колелото“ предлага свой, напълно различен вариант на обработката на мотива на адаптацията. Той е като че ли най-миграционният от всички избрани филми. Негов герой е типичният „селяниногражданин“: човек, участващ в индустриалното производство, живеещ в големия град, а в същото време изцяло свързан със земята, със селото, дори физически намиращ възможността да не се откъсва от миналото си.

Особените черти на таланта на Георги Мишев и най-вече, струва ми се, на режисьора Людмил Кирков породиха поетичната атмосфера на този филм, неговата одухотвореност, лиричност. Филмът на Людмил Кирков няма страстната напрежнатост на „Последно лято“, нито неговата изобразителна пищност. Но стилистиката, качествата на изображението, способите на повествование, присъщи на Людмил Кирков, са обект на самостоятелно изследване. Тук ме занимава това, че натюрелът на създателите на „Селянинът с колелото“ ни отвежда към друга страна на интересуващия ни проблем.

И тук мотивът на адаптацията е център, но самото приспособяване добива други очертания. При цялата си поетичност филмът е делничен, обикновен. Людмил Кирков усърдява да още съществи нещо изключително трудно: да опоетизира обикновеното, всекидневното. Животът е реалност и в нея съществува Йордан. Това далеч не означава, че в неговото съзнание не се извършват сложни процеси, че той няма своите дълбоко драматични изживявания. Напротив. Но този герой е друг тип сила и ярка личност. Той е приел новите правила, той съществува с тях, труди се, обича. Той е герой на извършваща се адаптация. Неговите усилия срещу промените са също така безрезултатни, когато се сблъскват с обективните условия. Но силата на героя е в това, че той съумява да живее и при раздвоеността си, да се движи към преодоляването ѝ. . . Цялото му поведение, субективно насочено към преодоляване на раздвоението с връщане към миналото, е обективно движение към адаптирането. И наистина, само силната личност е в състояние да приеме това раздвоение, да съществува с него, да го преодолее. Това сочи и финалният жест на филма.

Мишев и Кирков не напускат реалността, не се отделят от почвата на жизнената правда. Ежедневието е изпълнено с проблеми и драматични ситуации. Но то е ежедневието на хората, пребиваващи в него, а не извън него. Основният проблем тук е индивидуалната позиция, индивидуалните нравствени ориентирни. Както нравствеността не се свързва с принадлежността към един или друг хронологичен пласт, така и привързаността към земята все още не е индулгенция за всички грехове. Противопоставянето Булгур — Йордан е точен израз на авторската позиция.

И колкото и странно да звучи на пръв поглед, точно така, както силната, душевно богата и целостна личност не е в състояние да приеме приспособяването, именно такава сила, духовно богата личност е в състояние да осъществи адаптацията, без да претърпи съществени емоционални и психически загуби, без да загуби най-важното: човечността, нравствената си позиция. Защото е очевидно, че недостатъците на „едноизмерното“ съзнание, парадоксите на консумативността не са единствено пораждение на демографски движения или единствено на урбанизирането. Те са развитие на реално съществуващи черти, добили почва за изява.

Тъкмо затова не е случаен изборът на изпълнителя на централната роля и тъкмо затова така категоричен бе успехът на Георги Георгиев-Гец, изцяло покрил изискванията на този образ.

В общата структура на филма „Селянинът с колелото“ ще открием още много проблеми, свързани с отношението към технологията, с деликатността на поднесените проблеми и т. н. Но за мен този филм е интересен преди всичко с това, че като интерпретира по свой начин мотива на адаптацията, той в същото време ни отвежда и извън разглежданата група от филми. Защото той е едновременно филм и за адаптирането, и за адаптираното се съзнание, за проблемите, които идват, когато се поуталожи вълната на човешкия поток, и които възникват веднага след новото пространствено и временно пласиране, проблеми, неотменно присъствуващи, когато адаптацията се превърне в реалност. . . Защото, ако адаптираното се съзнание е дълбоко драматично и достига до трагизъм, то не по-малък драматичен потенциал крие и вече адаптираното се съзнание. . . И нашето кино не отмина покрай този потенциал.

# Важен момент от еволюцията на актуалния филм

ИСКРА ДИМИТРОВА

Във всяко изкуство, съответно и в нашето кино, непрестанно се извършват процеси, които водят както до очертаването на определени тематични тенденции, така и до смяната им на една с друга под въздействието на обществените потребности на собствената логика на художественото развитие. Така най-новите ни филми откроиха един интерес към темата за миграцията, вследствие на което и критиката ни през последно време съсредоточи почти изцяло вниманието си върху анализа на тъй наречения „миграционен“ цикъл. В същото време обаче един друг съществен според мен етап от развитието на съвременната тема в нашето киноизкуство остана като че ли не докрай огледан, не докрай теоретически осмислен и обобщен. А именно в този етап, или по-точно, в тематичната тенденция, която е характерна за него, нашето кино реализира поредица от успехи, чието значение се разпростира и върху днешния ден на кинематографичните търсения и открития. Преди всичко заради активния граждansки патос, който се съдържа във филмите от тази тенденция и който не би могъл да има само преходно, само обслужващо момента значение.

И така, предмет на дадената статия ще бъдат наречените на времето от Иван Стефанов „критични филми за нашата действителност“, в които прицелът е насочен главно срещу явлението еснафство<sup>1</sup>, с всички негови негативни обществени последици. Същевременно трябва да бъде подчертано, че определението „критични филми“ се съпътства от разбирането, че създаването на такъв род произведения е свързано с

определенна опасност или немалки трудности от идеологически характер, защото да се критикува едно общество от позицията на пълното му отричане (прогресивното западно изкуство) е значително по-лесно, отколкото да се критикуват отделни явления и същевременно да се утвърждава прогресивната същност на нашето общество. Но както вече казах, създадените у нас критични филми се оказаха израз на ангажираното, гражданско отношение на творците към проблемите на действителността, което има в основата си една мирогледна зреолост и дълбока идеяна убеденост в принципите на общественото ни развитие. Поради това появата на критичен граждански патос в киноизкуството ни се превърна във важен момент от еволюцията на нашия филм. Неговата значимост се определя от онази социална роля, която изкуството трябва да изпълнява в социалистическото общество. Защото знаем, че то е един от необходимите фактори, които трябва да подпомагат дълбоките социални изменения, извършвани в името на човека и заради бъдещето на обществения прогрес. А към това бъдеще не може да се отива, ако не се бие тревога за всичко ново, което пречи, спъва движението на прогреса и изграждането на хармоничната човешка личност. В този смисъл критичният граждански патос е свидетелство за порасналите възможности на нашето киноизкуство, за все по-утвърдено осмисляне на съвременната ни действителност от художественото познание.

\*\*\*

С своеобразната тематична тенденция, имаща за цел критичното изобличение на възраждащото се и адаптиращото се към новите условия потребителско отношение към живота, в най-чист вид намери израз във филмите „Рицар без броня“ (1966 г.) на

<sup>1</sup> Необходимо е да направя уговорката, че напоследък твърде много разширихме смисъла на понятието „еснафство“, поради необходимостта да се определят усложнените, осъвременени форми на явлението.

Валери Петров и Борислав Шаралиев, но-  
велата „Ако не иде влак“ (1967 г.), „Пребро-  
яване на дивите зайци“ (1973 г.) и „Вилна  
зона“ (1974 г.) и трите филма на Георги Ми-  
шев и Едуард Захариев. Но тези относително  
малко на брой произведения все пак до-  
статъчно категорично се обособиха в отдельна  
тенденция преди всичко заради точното  
фокусиране на вниманието на създателите  
им върху проблема за еснафското съзнание.  
Както и заради недвусмисленото и художе-  
ствено защитеното в тях критично отноше-  
ние към изследваното явление—отношение,  
имащо в основата си един общ идеен кrite-  
рий. При това трябва да се подчертая и фак-  
тът, че търсенията в дадената тематична по-  
сока оказаха силно влияние въобще върху  
развитието на съвременната тема в нашето  
кино през последните години, в резултат на  
което в значителен брой филми, паралелно  
с поставянето и интерпретирането на други  
актуални проблеми, намираха и продължават  
да намират място тревожните въпроси за  
наличието на бездуховно, потребителско съзнание у наши съвременници. Така нап-  
имер подобни въпроси неприкрито бяха поставени в „Шведски краle“, „Сбогом,  
приятели“, „Момчето си отива“ „Обич“, „Мъ-  
же без работа“, „Къщи без огради“, „Дневна  
светлина“, „Селянинът с колелото“, „Недел-  
ните мачове“, „Силна вода“, „Не си отивай“,  
като към тези заглавия сигурно биха могли  
да бъдат прибавени и други. А тази поредица  
от своя страна красноречиво говори, че  
темата за еснафството, разработвана от на-  
шето кино, има очевидно своите жизнени  
основания и своето актуално значение.

Какви са обаче тези жизнени основания?

Известно е, че дехуманизираното отноше-  
ние към живота, каквото по същество е ес-  
нафското съзнание, е присъщо преди всичко  
на обществото, характеризиращо се с анта-  
гонистични класови противоречия. Психо-  
логическите последици от тези противоречия  
се проявяват в индивидуализма, в его-  
истичните съображения, в лишения от ху-  
манно отношение към другия човек морал.  
Еснафството процъфтява там, където в име-  
то на личното благополучие (преди всичко  
материално) се прилага максимата — целта  
оправдава всички средства. С развитието на  
цивилизацията то намери особено широко  
разпространение в съвременното капитали-  
стическо, не случайно наречено още и кон-  
суматорско общество. Зад това определение  
се крие печалният социален факт на едно  
бездуховно, лишено от идеали и нравствена  
хармония човешко съществуване — про-  
дукт на характерното за капиталистическо  
развитие отчуждение на човека от неговата  
„родова същност“ „Отчужденият труд—  
писа К. Маркс — отчуждава човека от не-  
говата човешка същност. Непосредствено  
следствие на това е отчуждението на човека  
от човека.“ Това отчуждение се разкрива в  
различни аспекти — икономически, социал-

но-политически и духовно-психологически.  
Фактически еснафството е проява на духовно-психологическото отчуждение, което ес-  
тествено е обусловено от структурата на об-  
щественото производство от икономическия  
базис.

Ето защо с извършването на социа-  
листическата революция в нашата стра-  
на бе логично да се предположи, че ес-  
нафството ще се окаже от онези явления,  
които завинаги останаха погребани в ми-  
налото. Теоретично, като се вземе пред вид  
зависимостта на духовно-психологическото  
отчуждение от социално-икономическия  
строй, товаявление действително би след-  
вало да изчезне с премахването на социал-  
но-икономическите предпоставки, които го  
обуславляха. И може би тъкмо защото общес-  
твото ни разчиташе на автоматичното уми-  
ране, на самоликвидацията на еснафското  
съзнание, то не съумя веднага да отреагира  
на първите симптоми за неговото възражда-  
не, а започна да бие тревога едва след като  
отричането на присъствието на това явле-  
ние в действителността стана недоказуемо.

Очевидно причините за възраждането на  
еснафството се нуждаят от едно специфич-  
но обяснение, съобразено с условията на на-  
шето социално развитие. Но къде трябва да  
търсим тази причина? Безспорно отговор на  
този въпрос могат да ни дадат само специал-  
ни социологични проучвания на проблема,  
каквото, доколкото ми е известно, са все  
още твърде осъкъдни или предлагат главно  
емпирични наблюдения. (Такъв интересен  
фактически материал, доказващ наличието  
на явлението, е изложен в книгата „Сенки  
по магистралата“ на М. Семов.) И все пак,  
струва ми се, че въпреки отсъствието на пъл-  
но научно обяснение на това явление от  
страна на социологията, някои най-общи  
причини за възраждането му днес могат да  
бъдат потърсени въз основа на известните  
ни закономерности на нашето социално раз-  
витие.

Фактът, че проблемът за еснафското съз-  
нание се оказа актуален не само за нашето  
кино, но и за други социалистически кине-  
матографии, поставя въпроса за някои об-  
щи социални фактори, които биха могли да  
обуславят възраждането на едно негативно  
явление.

С установяването на социалистическия  
строй народното ни стопанство (това се от-  
нася и за останалите социалистически стра-  
ни, в които революцията се извърши едно-  
временно с нашата) започна да се развива с  
много бурни темпове, което в кратък пе-  
риод от време доведе до рязко повишаване  
на жизнения стандарт, до повсеместно ма-  
териално обезпечечение. Процесът на разви-  
тие на производителните сили и на производ-  
ствените отношения бе много бърз, много  
динамичен, поради което социализът из-  
воюва окончателна победа в един твърде  
кратък срок. Но същевременно се оказа, че

съпътстващият икономическото развитие процес на преустройство на човешкото съзнание (да си припомним широко разпространения лозунг през първите години след победата „Ние строим завода, заводът строи нас“) се извършва значително по-бавно, по-трудно и по-сложно, отколкото можеше да се предвиди. В привичките на хората, в начиня им на мислене, в разбириянията им, в морала им, т. е. в цялостната им духовна нагласа много неща трябва да претърпят коренна промяна и претърпяха. Но все пак някои останаха непроменени, останаха като психологическа обремененост от изградени в миналото представи за смисъла на живота, за личния просперитет, за моралните отношения. А съблазните се увеличаваха. Те събуждаха у някои, преди всичко у тези, които нямаха развита потребност от духовни интереси, уж подтиснатите чувства на egoизъм, жаждата за материално доволство, стремеж към повече вещи. С консумацията апетитът се разрасна и тъй като именно този апетит е бил винаги съществена пречка за едно духовно развитие, порочният кръг влезе да се затваря. Превърна се, ако мога така да се изразя, в болест, която започна да застрашава нравственото усъвършенстване на личността, духовния живот на известна част от съвременниците ни. Още повече че в повечето случаи засегнатите от тази болест не осъзнаваха нейните симптоми. Не ги осъзнаваха, защото удоволствието да „консумират“ си го създаваха с честен труд, без никого да експлоатират — просто икономическият прогрес се оказа твърде благоприятно условие за събудения вкус към консумация на блага.

Логиката на горните разсъждения обаче ни най-малко не цели пессимистичен социологичен извод. Както вече казах, тук става дума за отделна група хора, чиято консумативна нагласа в никакъв случай не бива да се възприема като неизбежно следствие от повишаването на жизнения стандарт. Той може да бъде само благоприятно условие за проявите на тази нагласа, докато самата тя е причинно обусловена от нещо друго. От степента на нравственото и духовното развитие на личността. За никого не е тайна, че сред съвременниците ни има хора, които поради едни или други обстоятелства не са имали възможност да се развият духовно, да се изградят като личности с широки интереси, да постигнат за себе си идеята за нравствения идеал. Утвърждавайки и отстоявайки идеалите на нашия строй, днес ние не гледаме утопично на действителността, а напълно съзнаваме, че постигането на идеала за човешката личност ще се осъществи постепенно, че за това трябва време, много време, защото исторически по-гледнато, човечеството току-що прекрачи в новата фаза на своето развитие. Поради това съвсем не е случайно, че на обществото ни предстои още много неща да преодолява,

с още много неща да се преборва — едно от тях е именно еснафството като явление.

Същевременно като очертавам тези най-остри социални закономерности във връзка с поставения проблем, би трябвало да спря вниманието си и върху едни други, по-специфични предпоставки за възраждането му днес, които произтичат от някои исторически обусловени особености на националния характер. Тези предпоставки имат преди всичко психологически характер.

Аз ще си позволя тук да отбележа само един момент от този въпрос, и то дотолкова, доколкото, както ще посоча по-долу, той има отношение към своеобразието на филми — от разглежданата тематична тенденция.

Социалистическата революция се извърши в нашата страна само малко повече от половин век след освобождението от турско робство. Петевековното робство, съчетано с голяма икономическа изостаналост, е породило в българина мечтата за собствено „парче земя“ (подхранена и от късното възникване у нас на капиталистическите производствени отношения), а упорството на народа ни да се съхраня като нация е намерило израз и в превъръщането на семейното огнище в непревземаема крепост. Не случайно у нас се заговори на времето за своеобразната драма на българския средняк изправен пред необходимостта да приеме колективния начин на обработка на земята. Неговата драма беше преди всичко психологическа, а не толкова класова, както в други страни, защото потомствени и крупни собственици у нас почти нямаше. А той драматично изживя преосмислянето на вековата си мечта...

Също така не е случаен и обликтът на типично българската народна архитектура, която сама по себе си като че ли е материализирана стремежа за недостъпността на дома. Очевидно дедите ни са разбирали щастието в отстояването на патриархалната устойчивост и непоклатимост на семействния порядък. В името на българското. Като форма на бунт срещу турското национално и гръцкото религиозно робство. И някъде дълбоко в националния характер са се сформирали като устойчиви качества стремежът към „притежание“ и необходимостта от един установен, патриархално регламентиран бит. Първите години на социалистическата революция, с характерното за страната ни всенародно опияние от нея, наред с тежкото ни икономическо състояние след войната просто не създаваха условия за изява на тези особености на психологическата ни нагласа. Едва когато страната ни се стабилизира икономически и когато се застъпват психологията и механизмите, които посочих по-горе, тези положителни в друга историческа обстановка черти на националния характер по силата на традициите, съхранени до днес, започнаха да се проявяват благоприятните за тях материа-

лни условия, но вече с негативен знак. Т. е. обусловиха национално специфичните особености на явленietо еснафство, което у нас се оказа „подхранено“ с изработената през сложното ни социално-историческо развитие ценностна система на българина. Ето защо възраждането му до известно време безконфликтно се съчета с революционното съзнание, с революционния дух на нашия народ, който искрено и всеотдайно започна да строи социалистическото общество. Поради това симптомите на явленietо не се очертаха навсякъде напълно категорично. В този смисъл „констативният“ характер на нашите филми, в които се постави на критика еснафството, се оказа най-съответен на обществената потребност. Киното ни като че ли интуитивно разбра, че особено важно е да се открият и посочат преди всичко симптомите, за да се дискредитира маската на явленietо, за да се откри проблемът и точно да се насочи критичният прицел.

Любопитно е, че фактически у нас именно изкуството — театърът, литературата, киното — първо отреагира на това негативно за обществото ни явление. А вече след като се създадоха произведения, третиращи този проблем, той стана предмет на внимание за нашата общественост, за него заговориха публицисти, социолози, философи, пристъпи се към борба с проявите му. Би могло даже да се твърди, че тревогата, която изкуството ни първо изрази, допринесе за създаването и провеждането на национална програма за естетическо възпитание на младежката като една от главните задачи на нашата партия днес. Тази програма си постави за цел хармоничното изграждане на личността на младия човек с акцент върху нравственото и духовното развитие на съзнанието.

\* \* \*

„Рицар без броня“ бе филмът, който откри, постави проблема. Неговите съзатели Валери Петров и Борислав Шаралиев, очертаха този проблем в една оригинална художествена трактовка на моменти от днешното ни ежедневие. На ежедневието, видяно през очите на едно дете. Но тук само на пръв поглед детското съзнание бе парадоксално използвано като призма за критичното осмисляне на първите белези на потребителския възгled върху живота. Само на пръв поглед, защото граждансият патос на авторите бе продиктуван именно от загрижеността за подрастващото поколение и точно тази загриженост правеше тяхната критика особено активна и обществено многозначима.

Образът на малкия главен герой, както обелязва на времето критиката, имаше единовременно две драматургически функции. От една страна, като представител на поколението, което личностно ще се формира в зависимост от характера на възпитанието,

той бе пряк обект на авторско наблюдение. От друга — критерий, който позволява точно да се регистрират онези малки отклонения от социалистическата нравственост, онези малки компромиси спрямо моралните принципи, от които не всички са предпазени и които постепенно могат да обуславят проявите на едно дехуманизирано отношение към живота. Така съзателите на филма диалектично разкриха връзката между двата свята — този на възрастните и на децата. В тяхната трактовка на образите тези два свята се оказаха сложно обвързани и многозначни. Светът на възрастните единовременно бе интерпретиран и като „пример“, който възпитава, и като „антипример“. А този на децата — като застрашен от „антипримера“, но и като критерий, оставящ на изпитание, на проверка взаимоотношенията и постъпълките, думите и делата в света на големите.

Да си припомним как в първата новела на филма забелязахме нещо скрито обезпокояващо в реакциите, в отношението на главата на семейството към новопридобитата собственост (лека кола). Как от някои на пръв поглед съвсем незначителни негови жестове, думи, емоционални реакции бе изведенено външните, че за този герой вещата, придобивката бе станала по-ценна от хората до него, от тяхното настроение, самочувствие, достойнство. Че удоволствието „да притежаваш“ подменя най-естествената необходимост от топлота на човешкия контакт. А това бе вече симптом за определена девалвация на ценностите, за това, че съблазните на потребителството са започнали да подменят не само бита, но и да влияят върху начина на мислене на онзи, който е склонен да ги превърне в смисъл на живота си, върху неговото духовно отношение към обкръжаващия го свят.

Във втората новела опасността от девалвация на духовните ценности бе заявлена по-остро. Тук малкият герой, с чистотата на своето детско съзнание, болезнено отреагира на отказа на бащата да помогне на несправедливо уволнената учителка. Т. е. на потъпкването на истината заради личното благополучие и еснафско спокойствие на разминаването на думите и делата, на конфоризма, който откривено, почти с цинизъм, проявява бащата, воден от egoистичната логика, че срещу силните не се рита, камо ли за друг човек. Тук авторската присъда бе недвусмислена и категорична. Място за съмнение в дехуманизацията на съзнанието на героя нямаше. Неговата лична ценостна система бе почнала да ерозира — първото отстъпление влече второто, третото. Един процес, който може да се покаже необратим. И именно заради това съзателите на филма посочиха опасността. Именно заради това тях особено ги тревожеше проблемът за подрастващото поколение — за да не се окаже примерът на възрастните фатален за личностното изграждане на това поколение.

Следващата крачка в осмислянето на феномена направиха Георги Мишев и Младият режисьор Едуард Захариев. Ако в „Рицар без броня“ критиката на явленето бе проведена все пак твърде деликатно, и то като вътрешен подтекст на едно като цяло лирично повествование, в тяхната филмова новела „Ако не иде влак“ (1967 г.) авторското отношение намери израз във формата на острокритично разобличение. Наистина, тук Мишев и Захариев също не си поставиха за цел да изследват причините за възраждането на еснафството. Тях ги вълнуващи преди всичко идеята точно да разкрият същностните му признания като предупредят за опасните последици. Т. е. поставийки отново проблема, киното ни запази „констативния“ си характер, очевидно в отговор на обществената потребност от точното откряване и дескредитиране на явленето.

Новелата „Ако не иде влак“ бе решена като своеобразен психологически репортаж. Любопитно е, че нашето кино прояви своевременно интерес към новелистичната форма, която се оказа особено подходяща за целите на едно конкретно насочено критическо изследване. Защото, както отбелязва Николай Хайтов: „Както разказът, така и киноновелата не търпят колебания и несигурност в прицела, просто защото няма време да се правя и преправя и пренагласява меникът.“ И този закон на новелистичното повествование предопределя лаконизма, точността и наситеността на художественото мислене, т. е. основа, което е особено присъщо и ценно за киното.

В „Ако не иде влак“ филмовото действие имаше нравоописателен характер. Тук особено функционални бяха точно намерените детайли — на наблюдения провинциален бит, на всяко едно, макар и незначително събитие, на психологическите състояния на героите. Защото авторите можеха да постигнат убедителност на критичните си външения само въз основа на подчертано обективно и изключително точно изследване. На изследване, което да открои един по един най-ярките, релефните белези на еснафското съзнание в житейски незабележимите му, ежедневни прояви.

Обект на сатиричното отрицание в новелата бяха трима герои от неголям провинциален град — трима от местните, натоварени с някаква малка власт хора: майстор от фабrikата, пътен инспектор, инструктор по шофиране. По волята на случая в компанията на тези трима герои попадна пристигналият на стаж млад инженер — неговият образ е бил необходим от драматургическа гледна точка като претекст за надникването в битието на това малко провинциално общество. Т. е. създателите бяха предпочели разказът да не се води от първо лице, а действието да бъде видяно през очите на едно от действуващите лица с цел да

се дистанцират от критично изследваното явление. Също така в известен смисъл образът на инженера се явява продължение на търсенията от „Рицар без броня“ — като един косвен аргумент за гражданскаята тревога на авторите относно бъдещето на младото поколение. Само че тук проблемът за примера на възрастните бе само маркиран, тъй като художественият анализ в случая имаше по-друга, бих казала, определено сатирична задача.

Да вземем например инструктора по шофиране (Наум Шопов). Качил една от младите жени в града, той **самодоволно** ни продемонстрира как може да злоупотребява със собствените си права и задължения. Подчертавам — **самодоволно**, черта, типична за еснафската психика, защото е трудно да си представим недоволен от себе си еснаф. Към проявената от него морална нечистоплътност се прибавиха и лошо прикриваните му еротомански комплекси. А малко по-късно същият този герой предложи служебната си кола и личното си участие за едно нощно бракониерство.

Друг епизод откри житейската философия на майстора от фабриката (Г. Георгиев), която той, също **самодоволно**, в момент на „откровение“ сподели пред младия инженер. И която се оказа не по-малко цинична и пошла от тази на приятеля му. Авторите умело ни накараха да прочетем в думите му угодничество, кариеристична страсть, една ерозия на нравствените принципи. И да направим за себе си „открытието“, че смисълът на живота му се изчерпва с обилното ядене, с благосъстоятелно, но без вкус подредения му дом и с малките удоволствия от рода също на нощното бракониерство. Никакви интереси, никакъв морал, никакво хуманно отношение към света — присъдата на авторите бе жестока.

Но още по-жестока бе тя в третия случай — при обрисуването на образа на пътния инспектор (К. Янев). В очите на авторите неговата пошлост бе войнистуваща, безоговорността му — нагла, злоупотребата му с принципи, власт и хора — съзнателна. „На мен ми плачат, не за да мисля, а за да глобявам“ — гордо, **самодоволно** казваше той. В тази реплика намери обобщен израз същността на еснафското отношение към живота, поради което тя се оказа значима не само за този герой — разхождащ се с „властва“ си по пътищата или организиращ престъпните нощни разходки — но и за останалите двама от компанията.

Авторското отношение към тези герои бе явно безпощадно. Създателите на новелата не само извеждаха обобщението, че потребителският възглед върху живота води до духовно разложение, но и аргументираха тезата си, че крайната степен на духовното разложение, прераства в престъпление. Новелата не случайно завърши със самото нощно бракониерство, в края на което отдели-

лият се от дружината инженер загина случайно (но въщност съвсем не случайно) под колелата на минаващ влак поради счупената безотговорно от пътния инспектор в началото на филма бариера. Престъплението на екрана беше конкретно, реално, но по същество то се изпълни с метафоричен смисъл при извеждането на основната авторска идея: духовното разложение е само по себе си престъпление — спрямо личността и спрямо обществото. Защото даже само погазването на нравствените принципи, на хуманното светоусещане е вече престъпление.

Особена заслуга на филма бе, че неговите създатели се бяха свързали с факта, че явленietо се проявява в най-различни форми, че еснафското съзнание може да намира израз в най-различни черти на човешкия характер, запазвайки обаче своята същност — бездуховно, потребителско отношение към живота. В този смисъл умелата индивидуализация на героите (постигната не без помощта на самите актьори) и типологическата им характеристика прерасна в сатиричен образ на еснафа.

Тук обаче следва да се отбележат стиловите особености на филма. На пръв поглед новелата имаше едва ли не характер на документално наблюдение, сякаш камерата бе уловила неподправени моменти от течението на живота. Както фактурата на средата, в която се развива действието, бе напълно автентична, така и психологическата обрисовка на героите беше максимално достоверна и убедителна. Но откъде идваше тогава внушението за гротеска, за сатира, което излъчваше филмът?

Просто в новелата авторите не се бяха задоволили само с точното поднасяне на фактите, колкото и пристрастни да са били те към тази точност и тези факти. Наблюденiето-изследване прерасна в художествено обобщение с интонацията на сатира, именно поради присъствието на критичното начало. И в това прерастване се криеше ключът както към особеностите на естетическото решение на филма, така и към безспорното доказателство за кинематографичния усет на създателите на новелата. Още повече че и за сценариста, и за режисьора тя бе дебютът им в игралното кино.

В „Ако не иде влак“ без ни най-малко да се нарушащо илюзията за документална достоверност, бе проведена една своеобразна стилизация чрез незабележимото акцентиране точно на всички онези малки детайли, които в своята съвкупност изграждаха реална и осезаема представа за същността на провинциалната еснафщина. И без сами да усетим в съзнанието ни се запечатаха характерните за бита на еснафа безвкусни килимчета по стената, подробностите от домашния му бит, някои типични за хора като героите жестове, реплики, интонации и реакции. На всички тези малки подроб-

ности, обрисуващи ежедневието и психиката на еснафа, бе отделено малко повече място, малко повече екранно време от необходимото за една добросъвестна регистрация на фактите. И именно благодарение на това „малко повече“, което неизкушеният зрител трудно би могъл да улови, благодарение на ритъма (навяващ усещането за „провинциалната“ скуча) бе постигната художествена органичност на стилизацията, отличаваща естетическото решение на филма. Стилизацията далеч не бе само момент от художествената форма, а имаше пряко отношение към художествената идея; подчинена бе на изобличителния патос на творбата.

Анализирайки „Ако не иде влак“, не може да не си дадем сметка за онези нови за нашето кино завоевания, както по линия на проблематиката, така и по линия на художествените търсения. Тези търсения, според мен, бихме могли да определим като търсения на един „гротесков реализъм“ — не толкова в теоретичен смисъл, колкото „образно“ определение на оригиналния художествен почерк в „Ако не иде влак“, намерил израз и в следващите филми на Мишев и Захариев — „Пребояване на дивите зайди“ и „Вилна зона“ — при цялото им различие. Защото има нещо много самобитно, неповторимо, а и дълбоко национално в режисърското виждане на Едуард Захариев. Той съумява да съчетае два като че ли противоположни един на друг метода — този на „неподправения“, на документалния реализъм и на условното, стилизираното, притчовото интерпретиране на материала. Филмите му имат сатирично внушение — без да са сатира в класическия ѝ вид, носят гротескна интонация, — като че ли без да подправят жизнените събития.

Интересно е, че създадените у нас филми с критичен патос срещу еснафството — „Рицар без броня“, „Ако не иде влак“, „Пребояване на дивите зайди“, „Вилна зона“ — се явиха едни от най-художествено ярките произведения на българското кино със съвременна тематика. Конкретните постижения в тези творби отбелязаха важни моменти от еволюцията на българския актуален филм. Ако се опитаме даси обясним защо именно в тази тематична сфера нашето кино реализира поредица от успехи, не можем да не подчертаем факта, че в голяма степен творческите резултати очевидно бяха предопределени от гражданското мислене на техните създатели. От това, че за тях тези филми не са били просто въпрос на професионална изява, но и израз на техния личен ангажимент към обществото, към проблемите на съвремието, болезнено авторско изстрадване на отрицателните явления. Т. е. става дума за вътрешната творческа и гражданска отговорност, за онова цялостно отдаване, без което истинското, пълнокръвно изкуство е неосъществимо.

Следващият филм на Георги Мишев и

Едуард Захариев „Преброяване на дивите зайци“ (1973 г.) в по-голяма степен социологизира проблема за еснафството. Докато в „Рицар без броня“ и даже в „Ако не иде влак“ явлението се проучва на нивото на отделната, конкретна личност, то тук, в „Преброяване на дивите зайци“, вече се изследва един модел на социални отношения с негативен характер, обсъдовани обаче именно от наличието на еснафско съзнание. Или с други думи, в първите два филма в центъра на авторското внимание бе психологическият анализ, чрез който се постигаше външното за опасните обществени последици, криещи се в потребителското отношение към живота, докато в „Преброяване на дивите зайци“ обект на авторския интерес се оказаха самите тези опасни последици, от които по обратен, асоциативен път художествената логика потърси първопричината им — наличието на хора с еснафска психика, цинична философия на едно лишено от духовност съзнание.

„Действието на „Преброяване на дивите зайци“ започна в малко служебно помещение в село Югла, където по строгата заповед на председателя на селската ловна дружина един по един се събраха участниците в мероприятието, служещо за сюжетна основа на филма, за да бъдат инструктирани от др. Асенов за целите, характера, значението и начина на неговото провеждане.

Но още самият инструктаж очерта една абсурдна ситуация. От устата на инициатора и ръководителя на акцията се сипеха изрази като: „сериозно мероприятие“, „достойно да изпълним задачата“, „можем да се срещнем лице в лице със самия“; неговата интонация варираше между убежденнието и заплахата — нещо опасно се прокрадна във високопарните му обяснения и нещо нелепо прозвуча в заканите му за евентуалните последствия, ако някой реши да се противопостави на замисленото дело. А в същото време камерата с невероятна търпеливост обхождаше лицата на седящите в малката и мръсна стаичка, вглеждаше се в почти неуловимите мимически реакции, фиксираше всеки нюанс, всеки жест и момент от поведението на Асенов. И преди да бяха изминали само няколко минути, в съзнанието ни се роди усещането, че тези хора се изследват на екрана така, както микрорганизмите през оптическите лещи на микроскопа. Това наше усещане се допълни и от неочекваното откритие, което направихме, че потокът от думи бе напълно безсмислен, че никъде, нито Асенов, нито който и да е от останалите, не назова точно с името му мероприятието. То не бе назовано и до края на филма въпреки многословните обяснения за неговата важност. За характера на акцията говореше само заглавието и само един път обектът на статистиката бе споменат във филма, и то единствено с думата „дългоухите“.

Този използуван от режисьора прийом бе една от онези важни и оригинални художествени находки, които определяха особения характер на пределно автентично поднесения на пръв поглед филмов разказ. Едва забележимите деформации в репликите и поведението на действуващите лица имаха смислов характер. Чрез тях създателите изразяваха и акцентираха собственото си критично отношение към героите и тяхното социално поведение. И именно съчетаването на документалния маниер със стилизацията, на автентичното с условното ни позволяват да говорим по повод и на този филм, както при „Ако не иде влак“, за един „гротесков реализъм“.

Но да се обърнем отново към „мероприятието“ и към социалния модел, който се очертава в него. Става дума за „Преброяване на дивите зайци“. Метафоричният смисъл на детайлно проследената на екрана акция бе твърде ясен — нашият народ често използва поговорката „да изпуснеш питомото, та да гониш дивото“. Въпреки че онова, което видяхме на екрана, далеч не бе плод само на едно авторско въображение. Но създателите на филма съвсем не са целели да окарикатуряват този сорт мероприятие. Те просто бяха използвали възможността за метафорично интерпретиране на такава една акция с цел да разобличат определен тип социални взаимоотношения. Особена стойност имаше хрумването да се вземе за обект точно преброяване на диви зайци, което извън обсега на статистиката наистина изглежда твърде неразумно и нелепо занимание. И което се оказа особено подходящо за постигането на художествената идея — да се осмее един обществен феномен с антиобществен характер.

Трактовката на образа на Асенов (Ицхак Финци) ни даде ключа към същността на поставения във филма проблем. В негово лице се срещнахме с формалиста-бюрократ, който, верен на своята природа, е готов да извърши и най-неразумни, безсмислени дейности, стига да намира оправдание за това в някой параграф и буква на закона. Никакви разумни доводи, логични обсъждания, пък като ли чисто човешки чувства могат да бъдат за него пречка към целта, която си е поставил. И ние станахме свидетели на това, как във филма Асенов преодоля абсолютните всички трудности, всички по-решителни реакции срещу набелязаното от него мероприятие.

Но проблемът във филма далеч не се изчрпва само с бюрократичния конфликт. Блестящо пресътвореният образ на бюрократа се оказа необходим за очертаването на един по-друг проблем — на проблема за съзнанието, способно да се подчини на една такава неразумна воля. Пред този проблем ни изправи обрисовката на останалите персонажи. Тук бе интерпретирана още една българска поговорка — „не е луд този,

който яде зелника, а този, който му го дава“. Защото, ако приемем, че Асенов олицетворява глупостта, то как да си обясним поведението на другите — на „елитните“ представители на селото, които макар и не съвсем доброволно, но все пак му се подчиниха. Тук възниква въпросът за тоталната команда и тоталното подчинение в името на една абсурдна или най-малкото неразумна цел.

Филмът изследващ прецизно механизма на тази команда и това подчинение. И се оказа, че „глупакът“ Асенов добре знае как да спекулира с човешките слабости, с хората, страхувачи се да имат собствено мнение, собствено мислене. А създателите на филма ни доказаха, че тези слабости и този ирационален страх от чувството за лична свобода имат своята причина тъкмо в онази духовна неразвитост на съзнанието, която сковава личната воля, лишава човека от индивидуалност и в подобен случай го кара да предпочита смиренето пред несъгласието.

Сред „героите на подчинението“ бяха и учителят, предпочел да провали цял учебен ден, защото това не го плаши толкова, колкото евентуалният опит да се откаже да участвува в гонитбата на дивото; и ветеринарният лекар, проявил повече упорство, но и той не се решил да се противопостави категорично, докрай на мероприятията на Асенов. В крайна сметка всички поеха пътя към полето с тайната мисъл, че поне нещо ще им се плати (!) за този пропилиян ден.

Така маските бяха свалени. Личното удобство бе предпочтено от всички пред здравомислещата воля. Вината за безсмислената акция се подели, стана колективна. А механизмът на смешния, но зълчен фарс се оказа задвижен от циничното в същността си приспособяване към обстоятелствата, от „умението“ на героите да се изпълзват от лична отговорност, да не проявяват собствено и гражданско мислене. И ние видяхме как всичките тези „герои“ се впуснаха в нелепото приключние из зеленчуковите градини, където, естествено, не откриха нито един заек, но в края на което всички, вече единодушно, успокоено и самодоволно наメリха общ език в един гуляй сред полето. Сладкото хапване и веселото пийване стопиха и последните остатъци от предишната скрита неприязнь към госта и неговата акция, за да се отпусне и той „по човешки“ сред тях и вече позабравил неуспеха си с дългоухите, да се провикне: „Хубав край. Хубави хора. . .“ И за да отнесем и ние, зрителите, излизайки от салона, една събудена тревога за собственото ни отношение към разумното и неразумното, за социално опасното присъствие на приспособленчеството в нашия живот, на удобната примиренческа философия — аз да съм добре, пък да става каквото ще — т. е. на модернизиралата се еснафщина.

По отношение на тематичната тенденция „Пребояване на дивите зайци“ изведе на по-високо стъпало проблемно-художественото и гражданско критично мислене в нашето кино, като постави и разгледа явлението еснафство на нова плоскост, очертавайки една еволюция от психологическия към социологическия анализ.

„Вилна зона“ потвърди тази еволюция. В своя трети филм Мишев и Захариев, оставайки верни на тематичното си предположение, насочиха търсенията си към синтез на вече изпробваните от тях различни аспекти на подход към изследваното явление. Или по-точно — опитаха се чрез детайлън психологически анализ да изведат социологично значима теза.

За филма „Вилна зона“ се писа много. На страниците на това списание бе публикуван обширен разговор между група критики и създателите на филма, който бе направен изчерпателен и многостранен анализ на идейно-художествените и жанрово-стилистичните особености на произведението. Тъй като не бих искала да преповтарям вече казани за филма неща, ще си позволя да акцентирам само няколко момента, които свидетелствват за извършената еволюция в трактовката на темата.

Ако в „Рицар без броня“, пък и в „Ако не иде влак“ явлението бе очертано с помошта на два-три, имащи самостоятелно драматургично развитие образа, то в „Пребояване на дивите зайци“ за целите на критичното обобщение бяха потърсени преимуществата на груповия портрет. Във „Вилна зона“ също е налице подобен колективен портрет, но вече значително разширен и обогатен именно по посока на същностните белези на еснафското съзнание. И точно този колективен портрет е послужил за основно ядро на драматургичната структура. Пътят, очертал се в посочените филми — от анализа към синтеза, от единичния образ, носител на негативното явление, до колективния портрет на една социална прослойка, — говори за успешно навлизане от киното ни в дълбоцината на третираната проблематика, за стремеж да се изследва и разобличи потребителското съзнание не само като индивидуален манталитет, а като социален феномен, пуснал корени в днешната ни действителност.

Защото, ако проявите на еснафската психика в „Рицар без броня“ и в „Ако не иде влак“ бяха третирани като симптоми на едно отрицателно явление, което трябва да бъде безпогрешно разпознато и критично оценено; ако в „Пребояване на дивите зайци“ зад определен тип социални взаимоотношения трябваше да открием далеч непохвалната готовност за адаптация към обстоятелствата, продиктувана от дребните интереси на еснафа, то във „Вилна зона“ вече състiga до социологично обобщение, до типологическа характеристика на потребител

кото съзнатие в неговия най-чист и завършен вид.

Във „Вилна зона“ се изследва най-пълно и най-цялостно същността, философията, нравствената и духовната нищета на еснафството. При това в многообразните превъплъщения на това „едноизмерно“ съзнатие, благодарение именно на колективния портрет, изграден от създателите и актьорите с виртуозно майсторство, психологически прецизно и убедително достоверно.

Достойнствата на филма не се изчерпват единствено с яркото художествено обрисуване на определена социална прослойка. Мишел и Захариеv не са се задоволили само с изразяване на собственото си критично отношение към еснафското съзнатие, характерно за тази прослойка. Те правят още една крачка — моделират ситуация, в която баналното, до болка познатото в привидно безобидните съвънни форми еснафство да разкрие опакото си „лице“. И се оказва, че това „лице“ е страшно, жестоко, деформирано от социално вредни инстинкти и разрушителни страсти. Че в бездуховното си съществуване еснафската психика акумулира безпосочко отрицателни енергии, които при повод могат да задвигнат механизма на насилие, на престъпление в една социална плоскост. Този втори пласт в съдържанието на филма „Вилна зона“ своеобразно доразвива внушенията от „Ако не иде влак“. Там присъствуващата идеята, че потребителският взъглед върху живота води до духовно разложение, а духовното разложение в крайната си степен прераства в престъпление. А тук, във „Вилна зона“, вече самият механизъм на това прерастване е подложен на анализ и се стига до откритието, че той е социално обусловлено, че причините му се крият в деформацията на социалния контакт, или по-точно, в изпразването от съдържание на този контакт, в социалната стихия на потребителството.

И тъкмо тази социологична теза, защитена убедително с оригинални художествени средства от авторите, придава на филма

„Вилна зона“ стойност на дълбоко проблемно произведение.

\* \* \*

Разгледаната тематична тенденция е свързана с утвърждаването на един нов (по отношение на традициите от петдесетте и началото на шестдесетте години) художествен подход към съвременната тема. Подход, който се основава на разбирането, че на днешния обществен етап социалните проблеми и конфликти са потопени във външно-спокойния, мирен ритъм на ежедневието. Поради което този подход изисква по-голямо доверие от страна на авторите към онази драматургична структура, която не „укрътия“ жизнения поток в строги сюжетни рамки, а в която организацията на жизнения материал следва логиката на авторско-то наблюдение и съответно на авторския размисъл.

И този подход се оказа особено резултатен в изследването на противоречиви и негативни явления от съвременната действителност, именно защото такъв род явления нямат отчетливо очертани външни белези. Откриването им предполага творческо умение да се наблюдава и изучава животът в неговите детали и подробности така, че зад привидно незначителното да се видят реални закономерности, зад благовидните постъпки или събития — скрити конфликти, зад определени жестове или емоционални реакции — драми или симптоми за тревожно състояние на съзнанието.

С други думи, дадената тематична тенденция откри възможности за една еволюция на художественото мислене, която определено има перспективно значение. Защото благодарение на повдигнатите проблеми и на естетическия подход, характерни за тенденцията, в киното ни намира израз едно активно, гражданско отношение към съвремието. Отношение, което предопределя на актуалния ни филм ролята на важен обществен фактор.

# „Изгори, за да светиш“ — телевизионен роман?

ВЛАДИМИР МИХАЙЛОВ

След съветския многосериен тв филм „17 мига от пролетта“ мисах, че дълго няма да имаме възможност да видим приключенски филм, поднесен така убедително в повествователен маниер. Но неотдавна ние се сблъскахме с героите на друг съветски тв филм „Вариант „Омега“, където отново е предпочетено вътрешното напрежение пред външно атрактивното действие, разкрита е човешката същност на централните образи. А ето че сега и на нашия телевизионен небосклон изгря подобна „звезда“ — седемсерийният филм „Изгори, за да светиш“. Този филм с право може да претендира, че исторически погледнато е първият представител у нас на перспективното направление в телевизионното серийно кино, наречено условно „телевизионен роман“.

Впрочем, за да бъда честен, трябва да кажа, че летоброенето на нашия телевизионен роман започна от тв филма „На живот и смърт“, но неговият сценарий е написан по едноименния роман на Димитър Ангелов. Все пак той постави първите жалони на телевизионното филмово повествование и е редно макар само за ориентация разговорът ни за жанровата определеност на „Изгори, за да светиш“ го започне именно от него. Още повече че режисьор и на двата сериини филма е Неделчо Чернев, един творец, който се е отдал изцяло на телевизионната музика и има до този момент заснети 33 тв филма!

И така, на базата на постигнатото в „На живот и смърт“, общото ми впечатление от „Изгори, за да светиш“ е, че филмът се приближава до изискванията на телевизионния роман, гледа се с интерес, но и в ред отношения има какво още да се желае. . . Основната отлика на романното телевизионно повествование е стремежът за полифоничен разказ със сложен вътрешен живот, в който има възможност да се проследят по-пълно човешките съдби, да се вникне по-дълбоко в тяхната същност.

При преобладаващото предимство на фабулата, на остросюжетните перипетии ефектните за окото приключенски атракции в тв филмите не оставаше време да се проникне в психологията на героите, да се покаже по-дълбока личностна характеристика. Безспорно тук и Павел Крилов, и Вера Свиленова, и Савин, и Ева Вебер, че и двамата Даневи са живи хора с личен живот извън задълженията им по фабулата на филма, ако мога така да кажа. Налице е едно хуманизиране на приключенския жанр, което ни кара да вярваме на героите от малкия еcran, да се вълнуваме за техните лични съдби. Вече няколко пъти употребих думата „личен“ и това не е случайно. По-рано („На всеки километър“, „Синята лапма“ и др.) героят беше завършен във всяка серия, не се развиваше, а за лични проблеми почти не можеше и дума да става. В тази насока романният „пробив“ на „Изгори, за да светиш“ е значителен, но толкова по-голямо е недоумението от някои пропуски на сценариста Антон Дончев, който с лека ръка разрушава изградената личностна представа за даден образ. Ще спомена само по-фрапиращите сцени: Ева Вебер, Ранке и Крилов в кабинета на Ранке, Данева и Ранке на тавана, бягството на Ранке (при партизаните ли?!) и т. н.

Явно желанието е в духа на многопластовото описание на един роман, чрез определени човешки съдби да се проследят историческите събития и конкретно борбата срещу фашизма. Това предполага тънък усет за психологизиране, способност да разтвориш цялата действителност върху плещите на трима или четири души и да заставиш зрителя да стане съучастник в развиващите се събития. Защото той може да гледа филма, дори да реагира в хода на действието и въпреки това ще остане равнодушен. Т. е., да не се получи така, че подмаменият да проникне зад външната страна на филмовите събития зрител да не открие там нищо! В никакъв случай телевизионният роман не трябва да бъде само фасада, зад която, ако малко повече протегнете врат, ще видите старите декори на откровеното приключенско кино. . .

Мисля, че повествователният тон в значителна част от седемсерийния филм е издържан, макар и не дотам верен на единния стил на изложението (техниката на телевизионния разказ не търпи прекъсванията, бързите преходи и разни други „хватки“ на киномонтажа). Зрителят се потапя в обстановката и спокойно следи перипетиите на сюжета. Но във филма има ред уловки, за чиито последствия създателите му като че ли не са си дали достатъчно ясна сметка. На първо място сред тях за мен е честото несъответствие между същността на телевизионния роман и ефектните дълготрайни сцени на външен динамизъм. Действието на много места подвежда (да не говорим за замисъла на филма като цяло), че ни предстои да видим психологически двубой между умове, стълкновение на идеи, на политически позиции, а вместо това изведен нъж някой се спуска по въже или полита в смъртен скок от прозореца на петия етаж. Чудесни, пълни с вътрешно напрежение са срещите между Крилов и италианския дипломат, разговорът между Крилов и Савин на Нова година и др. Редом с тях обаче съжителствват сцени, издържани в примитивен приключенски план, които целят да се понравиат на един по-принизен вкус. Разбира се, основната първопричина за това не навсякъде получено покритие на предложения от самия филм повествователен принцип е в сценария, но, струва ми се, че и Неделчо Чернев е платил данък на спомените си от „На всеки километър“.

Героите в предишните сериини филми бяха по принцип условни (майор Деянов например) и, следователно, ефектът на достоверност не беше задължителен. В телевизионния роман героите са от плът и кръв, с родово минало и развитие на характера и ето защо документалността, особено присъща на

Цветана Манева и Коста Цонев в сцена от филма



телевизията, намира тук благоприятна почва. Какво е нейното място в „Изгори, за да светиш“? За съжаление налице е отново едно половинчато разрешение на принципен въпрос, което според мен се е отразило на общото въздействие на филма. Пострадали са психологическите характеристики на някои от героите, тъй като недостатъчно художествено защитеното съжителствуване на документалната действителност и измислените случки са обеднили възможността на сценариста за задълбочаване в човешките индивидуалности. Това навсярно е станало причина опитни актьори като Цветана Манева и Коста Цонев, изпълнители на централните образи, да бъдат позастинали в своята интерпретация и малко по-отдалечени от неповторимото пресъздаване на определена човешка съдба. В желанието за автентичност (отново повече външна) за първи път в наш тв филм всичките роли на чужденци са поверени на актьори от съответната националност. Този факт е приятен за отбелязване, тъй като ни дава възможност да се срещнем с изпълнителското майсторство на Алексей Баталов — Савин (дублиран от Владимир Смирнов) и изявите на силната немска група, от която бих изтъкнал Фридрих Юнге — д-р Делиус (дублиран от Николай Бинев). Заслужава да се споменат с добри думи Георги Черкелов, който е успял да отдели до известна степен Данев от познатия Велински, и Петър Чернев, осъществил за първи път отрицателен персонаж (прокуратора Михайлов).

В крайна сметка „Изгори, за да светиш“ като цялостно звучене изпълнява своята роля. Филмът дава на зрителите светлия пример на хората, които с це-

ната на живота си победиха фашизма. Дава го във време, когато в различни краища на света същият фашизъм се опитва да надига глава, да върне страшното минало. Това никак не е малко за едно художествено произведение, което контактува с милионна аудитория. Не случайно и на филмовия пазар, който организира тази година Българската телевизия, „Изгори, за да светиш“ е единственият наш тв филм, който беше закупен от почти всички страни. Разбира се, този факт не трябва да ни попречи да си дадем трезва преценка за неговите художествени качества.

**„ИЗГОРИ, ЗА ДА СВЕТИШ“, български телевизионен филм, 1976 г.**  
Сценарист — Антон Дончев, режисьор — Неделчо Чернев, оператор — Димо Коларов, художник — Константин Русаков, музика — Петър Ступел и Атанас Бояджиев. В ролите: Цветана Манева, Коста Цонев, Георги Черкелов, Невена Кокanova, Стефан Гецов, Петър Чернев, Алексей Баталов, Петра Хинце, Клаус Герке, Фридрих Юнге, Хайнц Бернс и др.

## „Апостолите“

ЕЛЕНА МИХАЙЛОВСКА

„Немислим е да търсят читателите от нас, съвременниците, строга обективност и хладнокръвие. . .“ Тези думи на Захари Стоянов са многократно цитирани и повтаряни в различен контекст. Тази не е голяма позиция, защитена и чрез делото, и чрез словото, е позната на всички, които обичат неговата книга, най-българската книга, която притежаваме като народ.

И ето, че веднага се натрапва закономерният въпрос. А какво бихме могли да изискваме, очакваме и търсим в един филм, създаден по „Записки. . .“? Каква е степента на авторското хладно кръвие и обективност, върху които трябва да бъде изградена една филмова версия днес?

В тази книга всеки е намирал и ще намира „своята“ истина за България, за нейното минало и за нейното бъдеще. В нея всеки е от кривал отговори на своите въпроси за национална психология и характер, за онези граници в поведението и в мисълта, които носим в кръвта си и които — смътно или осъзнато — ни водят към определено национално самопознание.

И ако аз отново повтарям своя въпрос: какво бихме могли да изискваме, очакваме и търсим в тази филмова версия, то е, за да напомня на себе си, а и на всекиго, който ще чете тези редове, едно особено обстоятелство. В тази филмова версия ние неминуемо ще търсим всичко: своите мисли и представи за хора и събития, за Захари Стоянов и неговата книга, за националното — като дух, бит и психология, — за границите на историческата и художествената правдоподобност на екрана днес.

Всяко разсъждение или евентуална оценка на създадената от Веселин и Георги Браневи, от Борислав Шаралиев и от Атанас



Сцена от филма „Апостолите“. Клетвата на „Оборище“

Тасев филмова версия по „Записки по българските въстания“ на Захари Стоянов, трябва да започне оттук. Трябва да започне с пълното осъзнаване на този особен и за автори, и за зрители факт: на екрана ние имаме правото да търсим всички наши мисли и представи, свързани с Априлското въстание и неговите дейци.

Индивидуалното възприятие на едно произведение винаги се е различавало. И то винаги ще има своите нюанси, то винаги ще „прочита“, ще „предсъздава“ дадена творба в контекста на индивидуалния художествен и културен опит. С особена сила, струва ми се, това важи за едно съвременно възприятие, което още в зародиша на авторските намерения трябва да се опре на твърде разнородни художествени и културни пластове.

Казвам всичко това, не за да отида в по-безопасната сфера на теорията. Казвам го, за да направя една задължителна уговорка. Моето чувство на уважение и радост пред екранния свят, сътворен от Борислав Шаралиев по „Записки...“, идва навсярно от факта, че в този свят аз намирам отговор на много свои въпроси за епохата и нейните личности, намирам едно равнище на историческото мислене, което не само провокира, но и дава по-трайни импулси за размишление.

Но заедно с това ясно си давам сметка и за обратната страна на нещата. Твърде възможно е много от моментите на филмовата реализация, които ми се струват по-спорни или недостатъчно убедителни, да са плод на същия механизъм на възприятието, т. е. моите собствени представи и познание за епохата да не достигат, да не съумяват да кореспондират с всичко онова, което автори и режисьор искат да внушат в някои свои търсения.

Знаем, че „Апостолите“ е един киновариант от многосерийната телевизионна поредица по мотиви от книгата на Захари Стоянов. Възможно е, когато се появи цялата серия, тя да измени, да обогати, да оспори или коригира някои от сегашните впечатления. Във всички случаи едва тогава и разговорът и анализът на цялостната авторска концепция може да получи необходимата обхватност и завършеност. Но сега, когато пред нас е само така нареченият



#### Обявяване на въстанието в Копривщица

„киновариант“ и ние задължително ограничаваме своите съображения около него и с него, нека започнем от онова първо и най-важно чувство, което внушава еcranът: чувство за достоверност.

Съзнанието, че Борислав Шаралиев предлага една твърде достойна филмова версия по „Записки...“, идва от общото чувство за достоверност — на епоха и герои. Действието — историческо и драматугично — се развива, комитетите се създават, пулсът на въстанието бие все по-силно, а ние все по-силно вярваме в създадения еcranен живот. Възможно е сцената в Гюргево или даже преминаването на Дунава да ни се сторят едно все пак не най-органично въвеждане в основната тема на разказа, възможно е на места и по-нататък диалогът да „натежава“ или дори да задушава еcranното пространство...

Възможно е да изброим и други свои претенции към авторите на филмовата версия. Но всички те — основателни или по-малко основателни — не могат да засегнат принципиалния успех на версията. Борислав Шаралиев ни убеждава в своята **историческа и художествена правда**. Апостолите — Волов и Бенковски, Захари Стоянов и Тодор Каблешков — съществуват на екрана. Ние вярваме на техните жестове и слова. Вярваме в онова малко нелепо, случайно, но и затова толкова по-героично пукване на първата пушка... .

В тази филмова версия авторите несъмнено са постигнали най-сложното: тънката и крехка сплав от историческа и художествена правда. Разкривайки един връх от националната история, те оставят достатъчно будни погледа и мисълта ни за всичко, което е съществувало неговото постигане. Разбира се, тук има нещо, което по-нататък (когато видим цялата поредица) ще се изясни. Авторите остават верни на основния дух на книгата, където героичното и нелепото, трагичното и случайното съживителствуват. Но заедно с това в света на Захари Стоянов много по-последователно, много по-релефно присъствува темата за предателството.

Темата за предателството е важна за Борислав Шаралиев. Той не я отмина, не я заглушава, както в някои от нашите редки досега филмови опити

за тази епоха. Но едновременно с това заслужава да отбележим колко предпазливо, колко деликатно борави Шаралиев с онези сюжетни и смислови акценти, които разкриват тази тема. Във всеки спор на герояте, в твърде съществения епизод за Първото българско народно събрание в „Оборище“ режисьорът разчита и на цялостното емоционално съучастие на зрителя. А когато засяга темата за предателството, Шаралиев съвсем съзнателно сякаш търси да отстрани всякакви емоционални ефекти. Врагът изслушва сухо и делово предателя; предателят търси съчувствие и подкрепа, а намира някакво хладно професионално любопитство... .

Един подобен подход към темата за предателството е нов не само за нашето кино, а и за нашата литература. Навсянко и за това ми е интересно как в цялостната поредица решава тази тема Шаралиев. Но тук режисьорът е бил изправен съзнателно пред трудна стилова задача. Той ни показва ярко и релефно личностите, които извършват героичния жест. Той ни разкрива колективния портрет на героя-народ. Но когато разказва за предателството, той напомня не за личности, не за хора, а за някакви механизми — по-стари и по-вечно съществуващи. Напомня ни, че сега, сякаш за да не ни огорчи или да не нарани прекомерно националното ни самолюбие, в **тази филмова версия** той е изbral да говори преди всичко за героизма и националното тържество.

Несъмнено за цялостното внушение на филмовата версия първостепенно значение има актьорската защита на образите. В лицето на поредица млади и в повечето случаи неизвестни за българското кино актьори Борислав Шаралиев намира достойни съавтори за една невероятна по своята трудност задача. На екрана — ярки и достатъчно мащабни — живеят исторически герои, които са мит за всяко българско съзнание. Струва ми се, че образите на Захари Стоянов (Ст. Стоев), Панайот Волов (А. Генов), Георги Бенковски (Р. Дишлиев), Павел Бобеков (И. Добрев), Георги Икономов (И. Караванов) са между най-ярко, вдъхновено и достоверно постигнатите исторически личности на българския екран.

Разбира се, когато говоря за тези образи, аз с пълна сила си давам сметка как се намесват онези механизми на възприятието, за които споменах по-горе. Моите първи и най- силни симпатии в този филмов ва-

---

#### Сцена от филма



риант остават за Захари Стоянов (Ст. Стоев). Навсянко моето възприятие, програмирано от свои предварителни представи и мисли, от своето отношение към автора на „Записки по българските въстания“, среща един достатъчно близък и адекватен, но заедно с това и достатъчно ярък като авторско и актьорско решение образ.

Струва ми се, трябва да отдадем заслуженото на онази композиционна лекота, с която авторите на филмовата версия превръщат в един от героите на своя разказ самия Захари Стоянов и деликатно, но уверено рисуват неговия портрет. Първото голямо достойнство на „Записки по българските въстания“ беше, че това е книга на „очевидец“, на онзи, който е „познавал борците, честни и непорочни като ангели идеални, такива, каквите България едва ли ще роди вече. . .“ И нееднократно в своята голяма книга Захари Стоянов ни напомня, че той има правото да бъде пристрастен като очевидец, и така да ни преведе през онова клокочене от пориви и несъгласия, от подеми и предателства, чрез които се фиксира всеки факт на историята и на нейните революции.

И все пак личността на „очевидеца“ не доминира в действитето на книгата. Тя се отдръпва леко и скромно назад, без да заангажира ни най-малко хода на „Записки. . .“. Тя остава само една своеобразна композиционна връзка, една насочена „камера“ към събитията. Не знай как ще бъде в цялостната телевизионна поредица. Но в така предложения варианти авторите запазват като принцип при подбора на материала именно развитието и участието на Захари Стоянов в събитията. Или с други думи, те запазват основния поглед, погледа на Захари Стоянов към събития и герои. И заедно с това отиват понататък, като съвършено ненатрапчиво, но увлекателно, ни рисуват портрета на човека, създад най-голямата книга в българската словесност. Захари Стоянов — Ст. Стоев на екрана е наивен и възторжен. И едновременно авторите достатъчно тънко и непреднамерено ни убеждават в най-същественото: този герой е способен да излезе най-мощната и живителна проза в българския език.

Навсянко пак следвайки „запрограмираността“ на своето възприятие, за мен особено ярък и успешен във филмовия вариант остава и образът на Панайот Волов (А. Генов). Иедва тогава бих поставила Георги Бенковски (Р. Дишилев). В Бенковски—Дишилев на екрана усещам и мащабите, и стихията на личността. Но усещам и никаква драматургична монотонност в авторското старание една след друга да се покажат разностранните страни на характера. Усещам и тук-таме пропукваща се органичност между авторското решение на образа и актьорското изпълнение. Но, разбира се, като цяло това актьорско изпълнение също остава между големите сполуки на филмовата версия.

В сред свои колеги чух отделни обвинения за прекомерна „театралност“ на сцени и епизоди. Във връзка с това ми се иска да напомня пасаж от предговора на Захари Стоянов към „Записки. . .“: „За да не ме набедят в твърде горещ поклонник на българските въстания, аз бързам да си призная, че напълно съзнавам заедно с всички слабата страна на тия наши въстания, знай, че ако ги разгледа човек със строго критическо око, ще ги намери повечето театрални, непрактически и необмислени сериозно, но кой е крив в това? Казах, че те са най-блестящата страница от новата ни история, не притежаваме друго по-славно минало, което да ни характеризира като народ. . .“

Струва ми се, че в основния си патос авторският колектив остава верен на този дух на „Записки. . .“ и че той достатъчно честно и последователно, с риск дори на известна, осъзната художествена монотонност го превръща в стил на своята реализация.

Съвършено друг е въпростът, че по тези събития, за тези герои или по от-

делни моменти на книгата могат да бъдат направени и други филми или да съществуват и други интерпретации. Но във всички случаи филмовата версия, за която говорим сега, остава не само една благодатна основа. Тя остава вече и като несъмнен критерий за авторска честност и ярко проникване в образи и епоха, както и за несъмнено умение да бъдат претворени те в определените жанрови граници и изисквания.

И ето че точно тук докосваме един първостепенен проблем. През цялото време говорим за филмовата версия, без да забравяме, че тя е само част от телевизионната поредица и че редица авторски и режисьорски решения са създавани именно **с оглед на телевизионната серия**. Възможно е на телевизионния еcran (където зрителското възприятие е по начало много по-разсредоточено) да изчезне усещането, че диалогът прекомерно изпълва цялото еcranно пространство. Възможно е на телевизионния еcran, напротив, по-пълно да се усетят някои сочни и красиви обрести на речта. Не е изключено на телевизионния еcran да изчезне и чувството за известна бутафорност на новите, красиво подредени български къщи. Възможно е пък, от друга страна, да бъдат оспорени или дообогатени много от сегашните впечатления. . .

Затова всички тези мои бележки съвсем нямат претенцията за цялостен анализ на произведението. Те са само едно мнение, което си запазвам правото да продължа в един бъдещ, по-подробен и необходим разговор около тази реализация, чийто предложен сега филмов вариант за мене остава много успешен в основните си и принципни посоки.

**„ЗАПИСКИ ПО БЪЛГАРСКИТЕ ВЪСТАНИЯ“, производство на СИФ, 1976 г. Сценаристи — Веселин и Георги Браневи, режисьор — Борислав Шаралиев, оператор — Атанас Тасев. В ролите: Ст. Стоев, А. Генов, Р. Дишлиев И. Добрев, И. Караivanов и др.**

---

## В търсене интимния свят на героите

АЛЕКСАНДЪР СОКОЛСКИ

За всички ни е радостен фактът, че през последните години в българското кино все по-осезаемо присъствува нашето време, че все повече са творбите, насочени към днешния ден. Естествено е в интерпретацията на различните сценаристи и режисьори да бъдат отразени различни страни на съвремеността, от различен ъгъл да бъдат осветявани теми и проблеми. Но онова, което е характерно за голямата част от филмовата ни продукция, е стремежът да се обхванат и анализират, да се разберат структурните и социалните изменения, водещи и до изменения в психиката на нашия съвременник.

В поредицата от тези филми се нарежда и „Катина“ на режисьора Януш Вазов, по сценарий на Цилия Лачева. Мястото на действие — голям съвременен строеж — не отнася творбата към произведенията, които имат за център важните нравствени и икономически проблеми, предизвикани от извършващата се научно-техническа революция. Строежът е характерен белег на времето ни, а проблемите, които си поставят авторите, са в морално-етичен план. Най-общо казано, обект на изследване е взаимоотношението човек — време, човекът и връзката със заобикалящата го среда, решени чрез насочване към интимния свят на героите. Зърното на конфликта е заложено в първите кадри. Едно момиче живее ден за ден, без особено да се замисля, завързва кратки за-познанства, обикновено неприятни в развръзката си, оставя се да бъде влачен от случайността. Пряко неговата воля го „насочват“ да отиде на близкия голям строеж. . . Като че ли схемата е вече готова! Ще попадне в добър колектив, след няколко затруднения ще повярва в себе си, ще развие положителните си качества и. . . превъзпитанието ще даде своите плодове — един човек ще намери мястото си в живота! Но авторите не избират този път. Цилия Лачева

(дебютант в киното) и Януш Вазов предлагат друг вариант на жизнената съдба на момичето, други предпоставки за протичането на конфликта — по-достоверни и по-убедителни. В разкриване на връзката човек — общество тё се на-сочват към интимните, деликатни области на емоционалния и психологическия живот предимно на главната героиня, но и на някои от останалите действуващи лица. Живяло досега с грубия и опощлен сурогат на любовта, момичето изведенъж открива истинската любов с нейното богатство, сила и красота. Отпада старата му „философия“ и то с жажда и надежда се улавя за любовта, която го освобождава от миналото, дава му усещането, че за първи път живее истински. Какво пречи на нейното щастие? Отглас от миналото, което някои не искат да забравят, или инерцията на собственото ѝ развитие? И едното, и другото. Момичето Катина по стар навик продължава да живее само с днешния ден. Не желае да се замисли за бъдещето. И сега, потопена в своето чувство, тя не може да разбере как нейната любов би могла да пречи на другия човек. Тази любов, която за нея е връзка и връщане сред хората. Тя и не може да проумее, че за нейния любим любовта не е всичко, че има и други важни неща. Катина остава извън развитието на живота. Лозунгът „Жivotът е движение, движението — вечност“, написан с тебешир на фургона, в който живее с още три момичета, остава извън нейното съзнание. А филмовият разказ се стреми да ни представи и ежедневието на строежа. Тесният фургон, в който Катина гледа накриво трите момичета, всяко със своите проблеми, бригадира, който не иска да приеме новопристигналата . . . В поредицата от случки авторите търсят характеристиката на всяко от действуващите лица.

Без да го разкрасява или опоетизира, без излишен драматизъм, чрез вери детайли и добре уловената атмосфера, филмът ни представя делничността. Явно амбицията на авторите не е в създаването на интересни сюжетни ходове, а като ни въведат убедително във всекидневието, непретенциозно да ни покажат трудния път на един човек. Изплъзването от схемата, за която споменах, поражда очакване авторите да не останат на нивото на наблюдателите, да на-влязат по-дълбоко в душевността на своите герои и да изградят пълни характеристики на съвременни български жени и мъже. Но не са потърсени такива ситуации, а съществуващите не са използвани докрай, за да се направят обобщения за времето и хората. Повечето от проблемите остават едва докоснати, а характеристите загатнати, но не и развити. Единственото (и то относително) изключение е Катина. Впрочем, може би главното достойнство на филма се открива в няколко актьорски присъствия. Образът, който з. а. Катя Паскалева ни предлага, показва тънки нюанси в промените на „свободното“, „независимото“ и безотговорното, красivo и умно момиче, преминало през радостта на една любов до дълбока вътрешна криза. След неуспешен опит за самоубийство Катина се завръща отново на строежа. Дали зрителят ще продължи отворения финал и ще се опита да я види в нови ситуации и конфликти? Катя Паскалева още веднъж разкрива дарованietо си, увлича ни в съдбата на Катина и мисля, че не е трудно да повярваме в бъдещата съдба на нейната героиня. Веднага бих искал да отбележа и налагаштото се присъствие на малко използваната в киното Невена Мандаджиева. Без видимо да се отделя, тя се запомня със строгата и лаконична актьорска интерпретация, с постигане на образ, извлечен от логиката на характера. Мандаджиева заедно с Пепа Николова и Анета Петровска изграждат варианти от съдби на млади момичета с техните трудности и вълнения. Приятно е появяването на нови лица на екрана — Димитър Игнатов и Димитър Хаджийски, — не просто като типаж, но и като изпълнители, които в рамките на предложеното влъсват определени черти от характерите на своите герои.

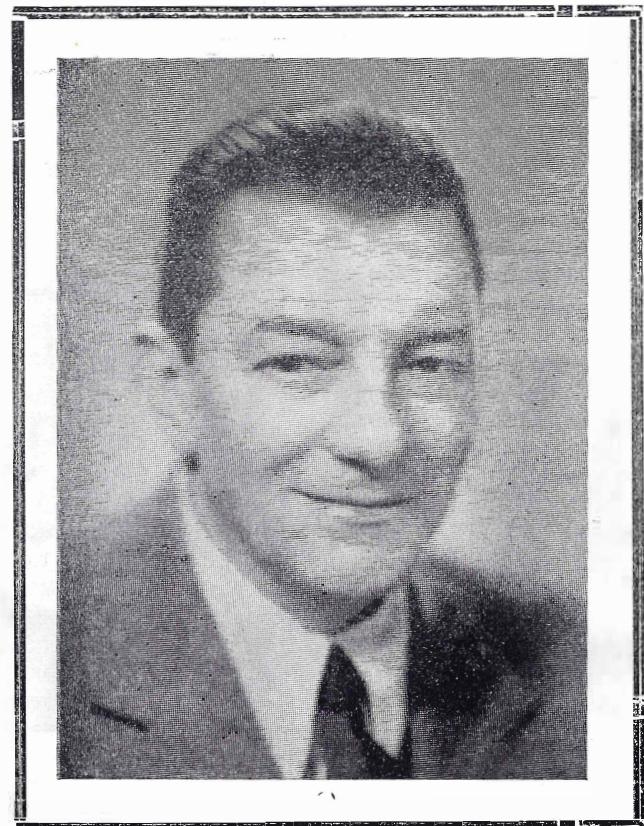


Сцена от филма „Катина“

Подпомогнат от снимките на Цветан Чобански, режисьорът без натрапчивост непретенциозно и естествено ни представя хората и строежа. Няма по-мпозност, няма описание от машабите на строителството, но това не означава, че строежът е безличен фон. Тук сред корпусите от стомана и бетон има хора. Те са обект на наблюдението — хората с техните чувства, проблеми, мечти.

Към филмите, посветени на днешния ден, се прибавя още един. Той не щурмува особено важни, глобални проблеми на съвременността, не постига върхови художествени резултати, но в общата картина на съвременното ни кино „Катина“ има свое място с усета за нашето време.

**„КАТИНА“** — български игрален филм, производство на СИФ, 1976 г. Сценарист — Цилия Лачева, режисьор — Януш Вазов, оператор — Цветан Чобански. В ролите: Катя Паскалева, Невена Мандаджиева, Димитър Игнатов, Димитър Хаджийски, Пепа Николова, Анета Петровска и др.



## Прощално слово за з. а. Антон Маринович

Ето, че и Антон Маринович го няма — нашия бай Антон, ето че и той пое към небесните шопски селения, където нетърпеливо го очаква добрият му стар приятел, грешният дядо Матейко с магаричката, за да го отведе в най-близката отвъдна кръчма. Там без съмнение бай Антон ще заразправя последните смешки от долната земя.

Заштото не може толкова много остроумие да изчезне изведнъж — то непременно отива някъде. Или непременно остава да живее в спомените, и това е може би най-трайният от спомените за бай Антон — за този добър смеещ се човек, този добър смеещ се творец, този добър смеещ се колега и приятел.

Сега за него ще казваме: „пионер, основоположник, ветеран“. И той пак тихо и незлобливо ще се смее, защото беше далеч от високомерната претенциозност или капризното самолюбие: той просто правеше филми. Не „твореше“, не „създаваше“, а именно правеше — както хлебарят прави хляб за хората — без суетната мисъл за мястото си в енциклопедиите.

Между онзи смеещ се бай Антон, който винаги имаше в малкото джобче последната смешка на деня, и този бай Антон, когото изпратихме, легна дългата дистанция на несправедливо-ранната болест, която го отдели и от камерата, и от нас, и от смеха, като го принуди към това, на което той като че бе най-малко способен: на тихо отшелничество. Той премина тази пътека от живота към смъртта скромно, без жалби и без хленч. Както се труди — скромно и без жалби.

Бай Антон не навреди никому, никому не отвърна на озлоблението с озлобление. Не защото беше мекошав, а защото беше добър — един просто добър човек. Един просто порядъчен човек, който не се разплащаше другояче освен с остроумна мека смешка. Това какво бе — добродушие или мъдрост? Или мъдро добродушие? . . . Все едно, но заради туй негово качество с бай Антон се работеше леко и весело, дружеше се леко и весело: той не тежеше, не се натрапваше, не изискваше от хората прекалено много и им даваше винаги повече, отколкото получаваше.

Такъв го запомнихме — край камерата или край чашката памилово вино: дружелюбен колега, приятел, работяга, кинематографист до мозъка на костите си, който дишаше чрез киното и заради киното.

Кинокритик, редактор на филмово списание, директор на кино, преводач на почти целия златен фонд на съветския кинематограф от 30-те години и Отечествената война, той естествено пое пионерските пътеки на българския игрален филм рамо до рамо със Стефан Сърчаджиев, неразделния му Сърчо, и първата скриптерка по нашите снимачни площиадки — Емилия Маринович. „Утро над родината“: това бе всъщност началото, едно ново начало за Антон, приел бригадирското утро на Девети като своя лична гражданска и творческа емоция. „Наша земя“ и „Ребро Адамово“, „Другото щастие“ и „По протоара“, „Нощта срещу 13-ти“ и „Златният зъб“, „Сиромашка радост“ и „Гераците“ . . . 12 филма по един нелек път, наречен Живот, който той премина с добрата си усмивка, с вечната си цигара и с неотменната чашка винце в крайпътната кръчма с приятелите си от „Гусла“. Живя сякаш нашега — а като се оглеждахме днес без него, изведенъж разбрахме, че шагата бе сериозна. Защото почувствувахме, че той ни липсва!

Един бай Антон по-малко в българското кино — това е тежка загуба. Един пример за всеотдайност и филмите, които остават след него — това е едно утешение. Аз не мога и сега да ги разделя — бай Антон, Емилия и Сърчо: те остават в спомена заедно, тримата заедно, тримата добри стари другари, тримата чудесни грешници от нашата младост. И това е още едно утешение: че Антон Маринович и в спомените ни няма да е сам, както не беше никога сам в живота — винаги обкръжен от приятели и винаги обкръжаващ приятелите си със защитната мантри на добротата и смеха си.

Затова днес искаме не плач, а смехът му да остане да звучи в ушите ни — смехът на милия приятел, милия колега, милия наш бай Антон.

АНЖЕЛ ВАГЕНЩАЙН

# Криминално-разузнаваческият филм

ОГНЯН САПАРЕВ

## Идеологизация на развлечението

Криминалният жанр е несъмнено **най-идеологизираният жанр** на масовата култура: ако тя винаги имплицитно съдържа духа на съответната обществена система, този жанр в най-голяма степен експлицира този дух. Никъде другаде идеологическото съдържание не е така откровено и директно персонифицирано — традиционното разделяне на „бели“ и „черни“ герои тук се видоизменя в „наши“ и „чужди“...

Всичко това никак не се свързва нито с Шерлок Холмс, нито с Арсен Люпен, които — още от юношеските ни години — се появяват в съзнанието ни почти като условен рефлекс заедно с понятието „криминален“. Въпросът е там, че с това понятие ние обобщаваме една твърде разнообразна област, за която в други страни се използват много повече термини: „детектив“ („полицейски“), „черен“ („гангстерски“), „трилър“, „сензационен“ и др. Всъщност — поне в практиката на социалистическото кино — можем да обособим **типовидни** три основни подвида на криминално-приключенския филм (жанр):

**разузнавачески:** героят действува във вражеско обкръжение (най-често зад граница), изпълнявайки секретна задача. Този тип филми получи голямо развитие в СССР, най-вече като разновидност на военния филм. Сензационната привлекателност и новелистична композиция на този тип истории ги прави особено подходящи за нескончаемите епизоди на телевизионните сериали — доказателство за което са „Залог по-голям от живота“, „Адютантът на негово превъзходителство“, „Последна проверка“, някои откъси от „На всеки километър“. „Българска кинематография“ може да се представи с филмите „Г-н Никой“, „Няма нищо по-хубаво от лошото време“, „Голямата скуча“, първата част на „Странен двубой“. Тук бихме могли да включим и филми като „Глутницата“, макар действието им да се развива у нас. Освен редова популярна продукция тук ще се срещнем и успешни опити за проблематизиране, пример за което могат да бъдат съветските произведения — филмът „Мъртъв сезон“ и телевизионната серия „17 мига от пролетта“;

**шпионски** (контраразузнавачески): представлят борбата на „тихия фронт“ по откриването и залавянето на всякакви шпиони, диверсанти и вредители. Те съставляват лъвската част от криминалната продукция на социалистическите страни. Такива са повечето български криминални филми, от които най-голямо внимание заслужават „Златният зъб“ и особено „Игрек 17“.

Най-рядко у нас, за разлика от други социалистически страни като Чехословакия например, се среща „традиционният“, **собствено криминален филм**, който решава загадка от криминално еество. Всъщност освен „Произшествие на сляпата улица“ единственият ни „почти криминален“ (тъй като в него разследваното убийство се оказа самоубийство) филм е „Инспекторът и ноцта“. Тук трябва да добавим и няколко не особено успешни епизода от серията „Синята лампа“. Явно е, че засега този филм почти напълно отсъства от практиката на нашата кинематография — по всяка вероятност поради криворазбрани възпитателни съображения. И все пак — както ще постараем да докажем — поне за нас именно той крие най-големи перспективи . . .

Всъщност първите два вида могат да се отделят в отделна група със свои специфични проблеми: бихме могли да говорим общо за „разузнавачески филм“ с две разновидности (границата между тях, както показват не само телевизионните сериали, но и филми като „Странен двубой“, е твърде относителна). В Полша не без основание наричат тези филми „сънзационни“.

Разузнаваческият филм — поне в нашите условия — дава принципно по-големи възможности за разгъщане на **атракционно действие и обстановка**. Това с пълна сила важи за филмите, чието действие се развива в чужбина. Този тип филми могат да бъдат откровено развлекателни, може да имат проблемни (социални, нравствени, психологически) амбиции. Но във всички случаи и в нашето кино — както и в целия свят (да не забравяме, че филмите на Джеймс Бонд по същество са „разузнавачески“!) — се извършва сълна идеологизация на тези филми. В това отношение те крият значителни възможности, защото събират многобройна публика — предлагат атракционно действие и удобен за идентификация „популярен герой“. Победата на „нашата“ позиция се изразява в задължителната победа на „нашия“ герой (основна конвенция на жанра!).

За съжаление в много случаи тези възможности се използват непълноценно, идейно-естетически неефективно. Съвременната борба на „тихия фронт“ трябва да се показва с необходимото реалистично чувство — без идеализация и демонизация, в нейната сложност и противоречивост, благородни цели и жестоки закони. Зрителят е член достатъчно автентична шпионско-мемоарна литература (така модна напоследък), за да вярва в наивни приказки за диверсанти. Идеализираната наивност е особено противопоказана: усмихваме се слизходително — е, чак пък толкоз! — и се забавляваме, но идеологическият ефект има твърде нисък коефициент на полезно действие . . .

Слабостите на тези филми са поразително еднотипни, при това — за наше утешение — са присъщи не само на българските филми. Затова всъщност можем да говорим за **принципна ограниченност**, или по-меко — за **принципно предразположение към определени недостатъци**.

Например има един общ момент, валиден за всички случаи, когато нашият агент (резидент) действува „в гнездото на осите“, маскиран като една от тях. Такава е нашата телевизионна серия „Последна проверка“, полската „Залог по-голям от живота“ или съветската „17 мига от пролетта“; от игралните ни филми — „Г-н Никой“, „Странен двубой“ и др. Всички те крият един любопитен парадокс. За да не буди подозрения, съществувайки и функционирайки под маската на враг, нашият агент (резидент) трябва неминуемо да извърши и „черна“ работа, да изпълнява задачи, възложени от врага и

обективно насочени срещу „нашите“. Но ако подобни действия (които ще поставят героя в сложни отношения със зрителите, актуализирайки вечната нравствена дилема за целта и средствата) могат да бъдат благодарен обект един сериозен проблемен филм, в средния продукт на разузнаваческия жанр по правило отсъствуват. Героят носи вражеския мундир само за да може по-удобно да върши своята (нашата) работа. Всичко останало е изнесено „извън скоби“. По този начин нашият герой остава с неопетнена репутация, но затова пък безкрайната наивност на врага превръща цялата му професия в . . . добре скроена развлекателна фабула, в история „на кина“, чийто реален идейно-възпитателен ефект в никакъв случай не трябва да се надценява.

Интересът към професионалната рутина на нашия герой като участник „играта“ не винаги е съществуван и от сериозен интерес към него като човек. В резултат на това ловкостта на „играча“ удивлява, но не вълнува. За зрителя не е достатъчно, че доброто (нашето) ще победи и престъпникът (врагът) ще бъде наказан. Важно е чрез кого ще възтържествува правдата: съпреживяване (идентификация) може да предизвика само онзи герой, който успее да ни стане близък. Спомням си как, гледайки слабия криминален филм „Изкуствената патица“, непрекъснато тайно се надявах, че врагът ще „отмъсти“ заради зрителите, като набие скучния наш следовател . . . Този проблем за идейно-естетическото единство и противоречивост на образа анализира великолепно Иван Стефанов в стаята си „Изгубените и спечелените шансове на Г-н Велински“, печатана в сп. „Филмови новини“. Инспекторът трябва да бъде показан като човек, а не като чиновник, който при всеки затруднителен случай тича на рапорт при началника си. Законите на естетическото преживяване са неумолими: зрителят ще съчувствува по-скоро на един по човешки грешен престъпник, отколкото на един схематичен представител на законността. Още повече че — както е известно отдавна — на отрицателния герой е винаги по-лесно да бъде атракционен. В това отношение е интересна „деромантанизацията“ на тази професия, която прави Б. Райнов (намерила сполучлив израз в „Инспекторът и нощта“ и неспособен — в „Г-н Никой“). Едва ли е случайно, че един от нашите приемливи ранни криминални филми е „Златният зъб“, който изобразява човешката драма на един „отрицателен герой“ в респектиращото изпълнение на Г. Георгиев-Гец.

Водени от законното чувство на презрение към отрицателния персонаж, авторите често пъти го лишават от интелигентност, превръщайки го в лесна плячка за съответните органи, които бдят на своя пост и се появяват като „deus ex machina“ винаги, когато е нужно. Тези автори сами правят проблематичен възпитателния ефект на филмите си, пренебрегвайки факта, че достойна за уважение е само победата над умен и силен враг. Оглупяването на врага предизвиква бумерангов ефект върху победителя. Колкото и странно да изглежда на пръв поглед, но тъкмо въвеждането на умен и сериозен враг повдигна проблемно-интелектуалното равнище на няколко наши криминални произведения, включително и на серията „На всеки километър“ (опитайте се да си представите Сергей Деянов без Велински, и ще видите как избледнява). Защото в известен смисъл достойнствата на врага са критерий за достойнствата на нашите герои и нивото на идеологическия двубой. Защото „чуждият герой“ е не само неизбежният партньор в „играта“ на криминалното зрелище: той изразява „правдата“ на класовия враг. Това е полюсният, враждебно-критичен поглед към нас, необходимата проверка на нашата годност. Важността на тази гледка точка като „изпитание за здравина“ е подчертал Ленин, препоръчвайки да се издадат някои разкази от злостната белогвардейска книга на Аверченко „Дванадесет ножа в гърба на революцията“ . . .

Дискусията с противника се води по два начина и на две равнища: чрез пряко сблъскване (физическо и словесно) и чрез професионално разиграване на ходовете в „играта“, т.е. на ниво **действие** (сюжет) и на ниво **ценностно-ефикасна характеристика** на целите и резултатите. Бедата на много разузнаващи филми е в това, че схващат идеологическата победа над врага единствено като победа **сюжетна**: затова авторите се стараят до победят не просто нашите и ценностите на героя, а самия герой, който ги въплъща. Това не означава едно и също: възможно е идеите да победят дори и когато героят е бил. Като се има пред вид, че в този популярен жанр на масовата култура бедата на героя е свързана с доста твърди клишета — тя включва залагане (разобличаване) на врага, оцеляване на героя въпреки всички опасности и завръщане благополучно в родината (ако действието е в чужбина), в най-лошия случай леко ранен, — разбираме защо тези произведения са така стереотипни, защо така често нашият герой се спасява с помощта на вълшебната пръчица, бидейки принципно неуязвим, защо владеенето на съответни хватки се оказва по-важно от разните там дискусии . . .

Характерни са няколкото случая на открит интелектуално-идеологически диспут с противника, който ни предлагат „Голямата скука“, „Опасен полет“ и серията „Възкръсналият мъртвец“ от сериала „На всеки километър“. Това са радващи явления в нашия разузнаващи жанр, те въвеждат нови герои и проблеми. Откритият мирогледен двубой предлага великолепни възможности за конфронтация на нашите и чуждите ценности. За съжаление във всичките споменати случаи поради недостатъчна интелектуална зрелост, активност и находчивост у защитниците на нашата позиция нашите идеи не успяват да вземат инициативата, остават в положение на защита (това е идейно-художествено оправдано само в серията „Възкръсналият мъртвец“, където нашият герой още не може и не трябва да бъде равностоен партньор на Велински). Тази дискусия в „Опасен полет“ е направо наивна. Най-добре този идеологически диспут е представен в „Голямата скука“, където пронизва целия фильм, но и тук поради драматургически и актьорски причини, превъзходдайки противника морално и професионално, защитникът на нашите истини му отстъпва интелектуално: той не успява да отрази на ниво атаката на циничния индивидуализъм и nihilизъм. Оригинален е замисълът на „Странен двубой“, но в него борбата на мирогледи и манталитети до голяма степен е изтълкувана кинематографически (с помощта на вездесъщите ни черноморски курорти) като борба на стандарти. Тук би трябвало да отбележим, че в операторско отношение първата част на филма е най-доброто постижение за жанра в българското кино.

Особено явление в тази област, което заслужава внимание, са трите филма по сценарий на Б. Райнов — „Г-н никой“, „Няма нищо по-хубаво от лошото време“ и „Голямата скука“.

Най-несолучлив е „Г-н Никой“. Но куриозното е там, че той е най-близо до специфичния „аз-повествовател“ маниер на Б. Райнов, в които функционално присъстваха и извинителната автоирония на героя-повествовател, и намигването на автора, който ни напомня да приемаме нещата прекалено сериозно. Филмът е трябвало да бъде съзнателна пародия, но поради режисьорско неумение на места става несъзнателно пародиен. Останалите два фильма са дело на режисьора М. Андонов, който оформи с Б. Райнов плодотворно творческо съдружие. Те са професионално амбициозни и сериозни в отношението си към избраната насока. Тяхно несъмнено достойнство е показването на сложността и противоречията на борбата на „тихия фронт“ — в това отношение особено любопитен е доста монотонният и разтеглен „Няма нищо по-хубаво от лошото време“, където се налага нашият разузнавач да

купува с валута важни сведения от бивш нацист или да влиза по недоразумение в схватки с разузнаването на ГДР. За съжаление М. Андонов, който умеет така добре да работи с актьора, тук е подбран зле актьорски типаж на централните роли. По-интересен в кинематографическо отношение е „Голямата скока“. Това е един несполучил, но много поучителен жанров експеримент.

С помощта на доста смел емоционален монтаж режисьорът е поискал да избяга от описателността и причинно-следствената последователност, които най-често тежат на тези филми. Той е поискал да направи филм занимател — и е прибиягнал към монтаж на интелектуални (диспута) и зрелищни (схватките, преследването) атракциони. Стремейки се към проблематизиране на жанра, М. Андонов е превърнал интелектуално-идеологическия диспут не само в идеен, но и в композиционен център на филма. Това е най-необичайните разузнавачески филм при всички възражения по повод на недостатъчно жанрово-профессионален осъществените намерения. Зрелищните атракциони са недостатъчно занимателни и понякога самоцелни. Интелектуално-идеологическият диспут също не е достатъчно задълбочен и разгърнат — литературният материал на Б. Райнов е давал по-добри възможности.

И така — разузнавачкият филм е по същество **политически** филм: сблъскване на идейно-нравствени стойности. В „Голямата скока“ М. Андонов разбира отлично това. Но разузнавачкият филм е и още нещо: **зрелищна игра** с ходове и контраходове, които трябва да изглеждат убедителни. А това М. Андонов е подценил.

Досега най-сполучливият ни контраразузнавачки — и изобщо разузнавачки филм — е „Игрек 17“. Нека хвърлим поглед към неговите достойнства. Преди всичкото този филм има убедителен главен герой — великолепният Иван Кондов в ролята на Игрек 17, който интерпретира своя герой в подчертано човешки, а не професионално-служебен план. За него тази борба е не служебно занимание, а лична работа, смисъл на живота. Кондов е едно съзнателно отрицание на популярния тип разузнавач — майстор на джудото и пистолета. Присъствието му в този филм е един „химн на уморения разузнавач“ (ако перифразираме заглавието на известния японски филм). Неговият образ е засега най-сполучливият опит за действително сериозно отношение към тази професия. Защото, така или иначе, това днес е професия за немалък брой хора, професия, противопоказана на интимните радости и спокойното съществуване: напрегната игра със силен и опитен противник, която всъщност е тежък труд и нерядко — опасен риск.

Образът на чуждия агент Перон в нешаблонното изпълнение на чешкия актьор Йозеф Блаха е един сериозен опит на нашето кино — след образа, създаден от полския актьор Леон Немчик във филма „Странен двубой“ — да създаде нов типаж на партньор-профессионаллист в тази игра. Интересен и интелигентен играч, Перон няма нищо общо със стереотипа на отрицателния герой. Той просто служи (при това добре) на противоположната кауза: това означава противник, а не отрицателен демонизиран герой от стар тип. А фактът, че и нашият, и чуждият разузнавач гълтат едни и същи хапчета за успокоение на нервите, има ясен смисъл и достатъчно красноречиво характеризира трудностите на професията...

Строгите изисквания към перипетиите на действието и ходовете на интригата в този тип филми обикновено принизяват силно познавателната стойност: пречат на битово-житейското им вкореняване в определена социална среда. Затова тук особено значение придобиват характерните детайли и фонът (атмосферата) на действието. Те трябва да бъдат достатъчно натоварени с информация за конкретната среда. Иначе действието се развива „някъде си“,

в явно конструиран и затова стерилен житейски вакуум. От такива слабости не е спасен и „Игрек 17“.

## Художественият потенциал на престъплението

Обикновеният криминален филм заема значително по-голямо място в кинопродукцията на капиталистическите страни. Това е естествено не само защото животът поднася в изобилие примери на престъпност и гангстеризъм... Има сериозна литературна традиция. В криминалния филм работят режисьори от ранга на Дасен, Хоукс, Хичкок (и колко всъщност са режисьорите, които не са опитали силите си в този жанр?). Натрупан е сериозен кинематографически опит, изprobвани са стотици ефектни хватки. Всъщност създаването на добър криминален филм (както показва и нашата практика) не е толкова лесна работа. Освен безупречната постройка на интригата и дозиране на съспенса задължително условие на жанра е правдоподобността на събитието, реализмът на характерите и обстоятелствата. По този начин в тези измислени истории-ребуси нахлува животът. Най-малкото — така би могло да стане при добро желание и съответен талант.

Все пак най-интересното в криминалния филм напоследък е неговото развитие и проблематизиране. В сферата на проблемното изкуство той все повече става социално-политически и нравствено-практически, „ангажиран“. Особено плодоносна за социално-политическия и социално-психологическия филм, за всевъзможните форми на демитологизиращо разобличение се оказва формата на съдебно следствие, на разследване на някакво престъпление (произшествие).

Показателно е нарушаването на мярата на криминалния жанр, неуловимия, но очевиден преход в друго качество. Структурата на класическия криминален филм е въпрос—отговор, загадка—разрешение. Разрешението на загадката, към която е насочено действието, носи неизбежната поука „престъплението се наказва“, то внася морален порядък във времения хаос, възвръща сигурността, „затваря“ логически организирания, драматично насищен свят на криминалния филм. Все по-често обаче авторите не „затварят“ финално творбите си чрез залавяне на престъпника; моралният порядък (тържеството на справедливостта) не настъпва, успокоителната поука не идва. Тонът на филма става **полемичен**. Загадката е поставена, но не винаги се разрешава — режисьорът я изоставя като маловажна или подчертава, че истинското разрешение е невъзможно, защото изисква сериозни социални промени. Стегнатото логически действие се разхлабва, променя еднопосочността на своята логика; увеличава се количеството на моментите, в които „нищо не става“. В най-крайните случаи — например филми като „Фотоувеличението“ на Антониони и „Произшествието“ на Лоузи — криминалното е редуцирано до един мотив, който придава на филма своеобразна тревожност именно със своята нерешеност... Интересно в това отношение е съвременното политическо италианско кино. Например „Денят на кукумявката“ на Дамиано Дамиани е все още криминален като структура (макар и без финално разрешение), но това е вече средство за по-сполучливо полемично навлизане в остра социално-политическа проблематика. Крачка напред от криминалния към социалния филм е силната творба на Елио Петри „Анкета за гражданина извън всяко подозрение“. Това е един „антикриминален“ криминален филм, полемично демистифициращ „кафкианските“ механизми на властта и полицейска безнаказаност. Характерно за този филм — както е за повечето криминални филми със социално-полемична насоченост — е отказът от любопитството на загадката: престъпникът е известен, въпросът е защо е извършил прес-

тъпленето или как обществото е направило престъплението неизбежно (възможно). Характерно за съвременния западен криминален филм е прехвърлянето на акцента от гоненето на престъпника върху анализа на самия по-лицейски механизъм като част от социалната система и следователно зависим от неразрешимите противоречия и недъзи на буржоазното общество дори при субективната честност на тези, които го пазят („Детективът“, „Булит“, „Изповедта на директора пред прокурора на републиката“ и др.). Криминалното се интерпретира като една от проекциите на социалното, която не се самообяснява — и това налага корекции в старата ценностна йерархия на „затворения“ криминален свят . . .

От казаното дотук е ясно, че криминалният филм е проблем, който не трябва да се подценява нито като масова култура, нито като възможност за проблематизиране.

Какви са шансовете на българския криминален филм?

Ние нямаме стара литературна традиция. Едва в последните години се появиха по-интересни произведения в тази област, дело на Богомил Райнов, Андрей Гуляшки, Павел Вежинов. Нямаме и филмови традиции — дълги години подценявахме възможностите на жанра, отнасяхме се с предубеждение към него . . . Вместо сносен криминален филм с овладени жанрови конвенции нерядко се прави някакъв компромис между криминалния и психологическия филм, вследствие на което произведението става незанимателно като действие и несериозно като психология. Общите закономерности, характерни за развитието на криминалния филм днес, се отразяват и у нас, но по един деформиран начин. Защото, преди да бъде развиан, един жанр трябва да бъде овладян. А овладяването означава не само усвоеване на чуждия опит, но и намиране на своето място съобразно собствените възможности и условия. И понеже нямаме особени възможности да правим феерично-атракционни филми (независимо дали забавно-пародийни като „Фантомас“ или по-сериозни като „Булит“), които изискват много средства и техника, остава само едно: да се стремим към проблематизиране на криминалния филм съобразно националните условия. Това означава, че шансовете на нашия криминален филм са не в сферата на масовата култура, а в социално, психологически и нравствено, проблемното изкуство.

Какви са обективно-социалните и художествено-творческите условия на съществуването на българския криминален филм?

У нас никога — и слава богу — не е имало сериозна, добре организирана престъпност и „подземен свят“. В годините на народната власт тя бе сведена до минимум. Социалистическите условия не предлагат благодарен материал за криминални творби от традиционен тип, изградени върху защитата на частната собственост. В България няма милиарди, солидни наследства и прочие атракционни криминални обекти; липсват условия както за „голям удар“, така и за неговото лесно трансформиране в „сладък живот“. Кражбите и престъпленията са сравнително дребни. Авторите им са най-често престъпници-аматьори, подмамени от алченост, лекомислие и алкохол на дързост. Тези „мероприятия“ рядко биват сериозно подгответи, най-често се действува „наслуки“, без стил, система, логика и солиден професионализъм (което пък, противно на очакването, затруднява разкриването им). В замяна на това се увеличава броят на хулиганските прояви-актове на насилие, които виреят най-добре в атмосфера на принизена обществена бдителност и високателност.

Очевидно такива престъпления не крият особена сензационност, не предлагат жанрова екзотика. Няма „бесни“ надбягвания с коли, стрелба по улици

и покриви, хватки джудо и карате, ослепителни блондинки и т.н. Скука . . . Может би все пак е по-добре да пращаме наши разузнавачи на Запад? Ще има проблеми с декора, но затова е къде по-любопитно . . .

Такива филми, естествено, ще правим. Понякога — в копродукции. Но те все пак ще бъдат единични случаи . . . Тогава — може би „шпионски“? Те все пак дават възможност да се покаже някой представителен бар или черноморски курорт, както и някоя порочна красавица, заплетеана в непредвидените последици на международния туризъм . . . Такива са повечето от нашите криминални филми. Очевидно и в близко бъдеще по-голямата част от криминалната ни продукция ще бъде „шпионска“. И все пак — **бъдещето** на българския криминален филм е в художествените възможности, които крие баналното, сиво и несръчно престъпление на дребния и случаен престъпник (хулиган).

„Разузнаваческият“ филм е до голяма степен — или поне значително — лишен от психологическа мотивировка и е ограничен. Разузнавачът, контра разузнавачът и чуждият шпионин по принцип са една предварително определена даденост. Те почти не се развиват, характерите им се разкриват повече функционално — т.е. човешки едностранично (изключението на „Странен двубой“ само потвърждава правилото). Изискванията на динамичното действие ограничават и възможностите за изображение на социалната среда и нрави, стерилизират атмосферата.

Обикновеният криминален филм дава принципно по-големи възможности както за психологическата мотивировка на отрицателния персонаж и престъплението, така и за потъване в бита и улавяне на социално-психологическата динамика на нравите. Т.е. — той може да стане ефективен **инструмент за социално изследване**, флангов подстъп към съвременната тема. Особено незаменим е той при полемично-критичното изследване на някои отрицателни страни и явления на съвременността, на разнообразните прояви на „малката правда“ . . . Има сфери от живота, за които само криминалният филм (роман) е в състояние да даде информация. Затова не трябва да поденяваме **познавателното значение** на криминалния филм. А междувременно ние не само го подценяваме, ние почти не го забелязваме. Когато например четем съветски криминални романи, ние получаваме не само „профессионална“ информация за техниката на преследването и следствието, но и социална информация — за определени страни на обществения живот, за етиката и менталитета на престъпния свят и пр. Чуждият читател ще бъде твърде затруднен, ако иска да си създаде представа за България на базата на нашия криминален роман, който се развива почти във вакуум, без да дава сериозна представа за съвременната българска действителност (за своя „сектор“ от нея). Въпросът е не толкова до липсата на „екзотика на подземния свят“ — нашият криминален роман (филм) трябва да изследва **престъплението по български**, вкоренено в социалния, битовия и нравствено-психологически климат на съвременна България, а не да пренася стереотипи, формирани при други социални и национални условия. Това означава намалена жанрова атракционност и ефектност: акцентуване върху мотивите и психологията на престъплението, а не върху професионалната сръчност на инспектора и сензационните ходове на „гоненицата“ с престъпника. Такова произведение ще се различава от класическите образци, но ще бъде естествено за нашите условия, ще бъде полезно. Ще бъде нужен и автентичен **български криминален** филм . . . Един от пътищата-подстъпи към тази сфера могат да бъдат документални или инсциенирани по действителни случаи телевизионни предавания. Сондаж в тази неразорана целина направи телевизионната серия „Синята лампа“ — за съжаление на посредственото ниво на културната конфекция. Единственото ѝ

по-сериозно постижение бяха образите на милиционерите, наистина наши. Останалото беше неособено умело прилагане на готови популярни клишета.

Напоследък се появиха два криминални филма („Следователят и гората“ и „Да изядеш ябълката“), които предлагат възможност за конкретизиране на разсъжданията. Те са доказателство за възможностите, които дава криминалният филм както в жанрово-стилистическо, така и в проблемно-тематично отношение.

„Следователят и гората“ (сценарий и режисура Рангел Вълчанов) е любопитно съчетание на техниката на следствието със стилистиката на импресията. Филмът е доста откровено продължение на някои мотиви, заложени още в „Инспекторът и нощта“. По време на следствието се извършва диаметрално преобръщане: младата убийца се оказва жертва на насилие, а убитият („мръсник на средна възраст“) — истинският насилиник-престъпник. Постиженията на филма са в портретуването на главните герои (апатията на сломеното от живота момиче и раздвоения между служебната инерция и човешкото съчувствие следовател), както и нюансирането на техните взаимоотношения (припламването на симпатия, подтисната от горчивото чувство за бессилие пред категоричния параграф на закона, който свежда човешката драма към „смекчаващи вината обстоятелства“) . . . Обаче Р. Вълчанов е пренебрегнал информационното (художествено-функционално) значение на социалната среда: филмът е твърде осъден като социална информация. Това рикошира зле върху мотивировката на престъплението, превръща го в частен случай. Образите на момичето и насилиника остават „ затворени“ в своята „частна драма“, която не придобива достатъчно социално- проблемна „ отвореност“ спрямо съвременната действителност.

Филмът „Да изядеш ябълката“ (сценарий Свобода Бъчварова, режисьорски дебют на Никола Рударов) е недостатъчно органичен „компромис“ между психологическия и криминалния филм. Драматургията е предразполагала към по-задълбочен психологически анализ, а жанрово-кинематографичната инерция — към динамично и занимателно действие. Младият режисьор е потърсил компромисно разрешение . . . В ролята на убиеца — бивш царски офицер — актьорът Стефан Илиев създава не само най-добрата си роля, но и най-значителния **трагичен герой** на нашето криминално кино, който надхвърля жанровите рамки. Фанатично принципен, героят робува на един анахроничен кодекс на честта: това е неговата „трагична вина“ и тя го превръща както в убиец, така и в трагичен герой . . . Ако образът на следователя (дете на убити партизани) беше по-добре разкрит; ако двубоят между двамата беше надхвърлил жанровата „игра на нерви“, превръщайки се във философско осмисляне на националната съдба (човекът пред „иронията“ на историческите превратности) — това щеше да бъде един от най-големите български филми. Т.е. — тук жанрът е подвел авторите, предлагайки по-лекото, но и повърхностно решение . . .

Характерни за двета филма са по-сериозните художествени амбиции, по- внимателният психологически анализ. „Следователят и гората“ съдържа потенциално един хуманистичен спор с „параграфите“ на закона; „Да изядеш ябълката“ — възможността за философско осмисляне съдбата на индивида чрез „историческата ирония“ на съдбата на нацията. И в двета филма „центробежните“ тенденции са налице, но още недостатъчно осъзнати и изведени.

Много поучителен е опитът на другите социалистически страни и СССР. Чехите създадоха своя характерен нравствено-битов „провинциален криминал“; поляците го използват не само за сензационно развлечение на публиката („Диамантите на г-ца Сузи“), но и за дискутиране на опасни социални язви („Проказа“). Съветското кино ни показва възможностите на криминал-

ното следствие за изследване на негативни страни на социалната психология („Обвиняват се в убийство“) . . . Това всъщност са филми криминално-социални, които не се затварят в добре конструирания си причинно-следствен свят и при всичките си конкретни недостатъци търсят контакт с реалността, предпочитат автентичността пред конструкцията, дискусията пред поуката. Тази привидна **самоликвидация** на криминалния филм е само форма на адаптация към променящите се условия: **жанрът се променя, за да остане същият...**

Това означава превръщане на криминалното следствие (загадка) в инструмент за нравствено-психологически и социално-битов анализ, но не означава, че филмите трябва да бъдат незанимателни. Предполага свобода в отношението към жанровите конвенции, но и тяхното професионално овлашдаване . . . Както видяхме, подобни тенденции в нашето кино има, но за сега — както обикновено се случва при малобройната ни продукция — те са по-скоро един намек, една загатната възможност, отколкото ясно изразена художествена реалност. Но, така или иначе — **такива са шансовете на българския криминален филм**, който търси своя художествен и криминален облик. Колкото тези тенденции бъдат по-бързо осъзнати и осмислени, толкова по-бързо и по-значителни ще дойдат и резултатите. Затова за сега по-големи успехи има „разузнаваческият“ филм, чийто модел е по международен: при него в по-голяма степен можем да се опирате на опита (образците) на другите. Художественият проблем за „престъплението по български“ обаче трябва да решим сами . . .

# **Микеланджело Антониони**



Българските зрители откриват творчеството на световно известния италиански кинорежисьор Микеланджело Антониони за съжаление с твърде голямо закъснение. Наистина, в програмата на филмотечения салон, а и в някои седмици на италианското кино, уреждани у нас, са показани отделни негови произведения, но широката публика едва сега с премиерите на „Забрийски поинт“ и „Професия — репортър“ влиза в съприкосновение с неговия творчески свят, на който са посветени вече толкова статии и изследвания, толкова дискусии и монографии. Тези два филма принадлежат към най-последния период от дейността на Микеланджело Антониони — „Забрийски поинт“ е заснет през 1970 година, след него режисьорът създаде документалната си хроника за днешен Китай, с която предизвика гнева на маоистката върхушка, а след нея бе реализиран и „Професия — репортър“, който въщност е най-новият му филм.

Тези произведения обаче са предшествувани от една над тридесетгодишна работа в киното, която било добро да се познава от зрителите, за да могат по-вярно и по-точно да оценят какво е мястото им в цялостния път на Антониони. Също така полза от подобно обглеждане може да се извлече и по отношение вникването в същността на неговата стилистика, която се формира и избистря в течение на дълги години, на много филми и която в той вид, в който я откриваме в „Забрийски пойнт“ и „Професия — репортър“, е следствие и по-нататъшно развитие на предишните търсения.

Този очерк, без да претендира за пълнота, предлага все пак едно ретроспективно обглеждане на пътя, който е изминат от Антониони, за да се достигне до най- последния период от творчеството му, до „Забрийски пойнт“ и „Професия — репортър“.

\* \* \*

Дейността си в киното М. Антониони започва още през трийсетте години. Като студент по икономика започва да сътрудничи в пресата със статии и рецензии. После от тълкувател преминава и в самата кухня на производството — пише няколко сценария за филми. Но преди това не е устоял на изкушението да опита и в попрището на театралната драматургия — и той, също като Ф. Фелини в младостта си, е свързан за известно време с трупа пътуващи актьори и създава за тях малки пиеси.

Първият му сценарий, написан в сътрудничество с още няколко автори, е „Двамата Фоскари“, реализиран от режисьора Енрико Фулкиньони. Заснет е през 1942 г., когато Антониони е вече тридесетгодишен. Сетне, пак като съавтор, той участвува в създаването на сценарии за такива творци като Роселини („Един пилот се завръща“, 1942), Джузепе де Сантис („Трагичен лов“, 1947), Фелини („Белият шейх, 1952).

Постепенно навлиза и в режисурата — още при реализирането на „Двамата Фоскари“ той е асистент на Фулкиньони. През същата 1942 година е помощник и на известния френски режисьор Марсел Карне в работата над „Нощни гости“. Но истинският му дебют, самостоятелната му изява е едва след десет години, а чак след още десетина ще дойде признанието на критиката и специалистите . . .

Началото на неговата творческа дейност съвпада с един знаменателен период в историята на италианската кинематография — зараждането на неореалистичната школа. Нещо повече, според едно късно признание на Дж. де Сантис Антониони е сред малобройната група на теоретическия авангард на новото направление. В статията си „Няма мир“, публикувана през 1951 г., Де Сантис припомня имената на критиците от списание „Чинема“, които се бореха за утвърждаването на новата школа, които призоваваха киното да се обърне с лице към „по-скромните и ежедневни теми на живота“, към обикновените хора. И тук, наред с имената на Дзватини, Висконти, Латуада, Аристархо, Пазинети, Лидзани, Франкити и Мида, той посочва и Антониони.

Но той не е свързан с неореализма само като критик и теоретик. Неговите възгледи, неговите естетически вкусове, духовният климат на онова неспокойно време намират отражение и в късометражните филми, които той създава тогава — от 1942 докъм 1951 година. Естетиката на неореализма, характерната проблематика на школата, характерните герои ще открием в цяла десетица документални произведения, които показват реалното лице на Италия от тежките години на войната и нейната мизерия, глад и социално разслоение след освобождението от фашизма.

Бедните край бреговете на река По, уличните чистачи на големия град, суеверните жители на селата от Южна Италия, трагичните фигури на никому ненужните емигранти — това са лица и съдиби, които насялаха италианския еcran и които естествено се появиха и в работите на Антониони. Но това не бяха образите, не бяха проблемите, които той носяше дълбоко в съзнанието си, за които можеше да каже нещо различно, необикновено, единствено.

Той не беше от тези, които създаваха духовния климат, които раждаха и движеха новите идеи — по-скоро той се влияеше от тях, следваше ги, поддаваше им се, но сам не бе от инициаторите, от първоначинателите. Бе времето на Роберто Роселини, на Джузепе де Сантис, на Пиетро Джерми, на Виторио де Сика . . .

Разбира се, ония страшни кризи, терзанията на мисълта, самотничеството, измамната разтуха на любовта — всичко това съществуваше и тогава, но още не беше настъпил част, когато трябваше да се заговори за всичко това. Или още по-точно — не беше дошло времето, когато произнасянето на тези истини щеше да бъде чуто, щеше да разълнува зрителите, да ги застави да мислят и действуват. Още беше времето на самоограничаването. Времето, когато напънът на идеите е задържан.

Но не без значение е и субективният фактор. За всички ония тайни на странния процес на утаяване и ферментиране на идеите, който обикновено назоваваме с думичката *узряване* на дарованието.

Това, което донесе със себе си като нещо ново в киното Микеланджело Антониони, не можеше според мен да бъде създадено от млад творец. Не е парадокс, както упорито



## "Викът"

твърдят някои критици, твърде късната изява на неговото дарование. Напротив — тази поява би била изненада, ако беше неочекван протуберанс на някой от пренаплодилите са напоследък вундеркинди.

Неговият неповторим свят не можеше да се роди под напора на младежката непосредственост и ограниченност. Той не можеше да бъде плод на интуитивно младенческо предчувствие, на смътно и хаотично прозрение.

Този свят е обречен да бъде рожба на зрелостта. На поуморената и успокоена, но и всеобемаща, дълбока мисъл. На възрастта, когато са отминали наивните илюзии на юношеската възторженост и безпочвена бодрост, но и когато още не е настъпил безплодният хлад, безразличието на старческия скептицизъм. Антонioni трябваше да достигне до най-чистия, най-завършения, най-сюблиминния образ на своя свят в онзи зенит на човешкото творчество, когато философите закръгляват възгледите си в стройна система, когато писателите обръщат очи към многоплановостта на разгърнатото повествование и създават няколкотомни епopeи. Не е случайно, че Микеланджело Антонioni също достигна до последователността от циклично разгръщане на темата: до своята трилогия „Приключението“ — „Нощта“ — „Затъмнението“.

И ето, когато вече сам художникът беше готов за своя изпит пред публиката — и тя също вече беше готова да го чуе. Вече нито беше подранил, нито закъснял. Та нима не точно за тази чудна точка на съвпадение, за този миг на противане на странно електричество между автора и публиката не говореха още критиците от добрите стари времена, като казаха, че не е толкова важно появяването на едно дарование, колкото кога то се е появило! . . .

И това не е плод само на случайност. Това е умението да се вслушаваш в пулса на гражданските вълнения, да живееш с проблемите на живота, да се вглеждаш с трезво и проникнателно око в измененятията, настъпващи в обществото.

А Италия от петдесетте години — това вече не беше същата оная разорена страна след войната, в която имаше милиони гладувачи хора, хиляди семейства без надслон, в която кошмарният и реален призрак на безработицата привличаше като магнит вниманието на честните кинодейци. Социалните злини и причинените от тях човешки драми — това беше основната тема на неореалистичното кино.

Но сам Микеланджело Антонioni в известното си интервю пред Жан-Люк Годар казва: „Светът около нас се е изменил.“ И продължава: „Ние също се променяме. Нашите изисквания се променят. Променят се и нашите намерения, нашите теми. Веднага след войната нещата, които трябваше да се кажат, бяха многообразни. Беше интересно да се опише социалната действителност, социалното състояние на индивида. Днес всичко това е направено, видяно. Новите теми, които могат да бъдат третирани днес, са тези, за които сме започнали да говорим ние с вас . . .“

Тези, които подхванаха новите теми, бяха Микеланджело Антониони, Федерико Фелини, по-късно Лукино Висконти, Пиер-Паоло Пазолини и други. Със своето творчество те си поставиха за задача да отговорят на новите проблеми, които изменението в италианската действителност бяха предизвикали. Настигнала бе вече известна икономическа стабилизация. Безработицата изчезна. Насъщните нужди на хората бяха задоволени, макар и това да не беше постигнато по революционен път, а чрез средствата на временното замазване на противоречията.

Но ако изчезнаха или бяха поприкрити най-грозните и най-отвратителните язви на буржоазното общество, то това съвсем не означава, че неговата античовешка същност в нещо се е променила. „Икономическото чудо“ даде наистина хляб на бедняка, но не и щастие . . .

И ето че животът изведе на преден план други проблеми. Творците се изправиха пред големия и сложен въпрос за същността на обществото, в което живеят. Те трябваше да посочат същинската стойност на принципите, върху които то се крепи, които създават измамния вид на сигурност и благополучие.

Вече не беше достатъчно проследяването и изследването на отделния жизнен факт, на отделната човешка съдба. Сега трябваше да се отиде към обобщението, да се стигне до изводи и прозрения за обществото като цялост. Защото именно там, в самата основа на живота, страшните противоречия продължаваха да съществуват. И те пораждаха нови човешки драми, нови човешки трагедии.

На тези нови изисквания, породили се от хода на времето, естетиката на неореализма вече не бе в състояние да отговори. Може би тя не толкова трябваше да се преодолее или отрече, колкото да се доразвие, да се дообогати.

В този смисъл могат да се приемат за справедливи тезите на ония критици, които разглеждат творчеството на Микеланджело Антониони, на Федерико Фелини, на „късния“ Лукино Висконти (това уточнение е нужно, защото Висконти създаде през 40-те години класически образци на неореалистичния филм) не като отрицание на старата естетика, а като нейно естествено продължение, като нейн нов етап.

Микеланджело Антониони насочи своята критика натам, където беше прието да се счита, че е последната надежда, последната опора на отчаяните, на страдащите. И беднякът, и преследваният от закона, и физически онеправданият от природата намираха в любовта сетния спасителен бряг, надеждата да живеят, смисъла и опората на съществуванието си. В колко от неореалистичните филми връзката между двама влюбени — тази най-чиста форма на общуване, на човешка солидарност — е силата, която ги крепи в живота, която ги подтиква да действуват, да вървят по-нататък, да се стремят към нещо . . .

А ето че М. Антониони угасява и тази последна светлинка в мрака. Или по-точно: показва, че тя въобще вече не съществува, няма я. За него всичко това е една измамна илюзия. Или както много вярно го е формулирал италианският кинокритик Фернандо ди Джаматео: „Своето изкуство Микеланджело Антониони противопоставя на утешителството, на лъжата; той учи да се гледа животът такъв, какъвто е — в неговия реален драматизъм. Той даже усилва, заостря, сгъстява драматическите мотиви и багри. Той изповядва стоицизъм: трябва да разглеждаме и оценяваме обкръжаващото ни реално, без да се предаваме на съблазните на утешението и самоутешението . . .“

Темата за разпадането на интимните отношения между хората, за затварянето на индивида от буржоазното общество и обречен кръг на самотата не се появява веднага избистрена и отчетливо звучаща в творчеството на италианския режисьор, макар че нейното присъствие долавяме още в първия му игрален филм, в „Хроника на една любов“.

Не са верни твърденията, че творбата на Микеланджело Антониони минава незабелязано. Напротив — филмът е оценен високо от публиката и главно от представителите на критическата мисъл. Жорж Садул например — далеч още преди сензационния успех и световната слава на „Приключението“ — поставил „Хроника на една любов“ сред четирите най-успешни филма от годишната продукция на Италия, до „Умберто Д.“, „Европа 51“ и „Рим 11 часа“. Това са все едни от най-представителните творби на неореалистичното направление. И до тях . . . първият опит за търсения в една друга, различна насока.

Съпоставен с тези изброяни филми, макар и все още да е под силното влияние на неореалистичната естетика, „Хроника на една любов“ ярко се отличава и с нещо ново, непривично, особено.

Като чели преди всичко отликата е в емоционалната тоналност на филма, в неговата минорност, в умореното и някак скръбно проследяване на една обречена любов.

Паола и Гуидо — това е първата двойка в творчеството на Микеланджело Антониони, носеща темата за обречеността на любовта, за нейната безизходица, за прогоненото, отлетяло щастие Но в този ранен филм конфликтът все още е в границите на

срещаното в кинодраматургията, на конвенционалното, на традиционното. Помежду двамата стои един трети човек, който ги разделя, който им пречи. Това е богатият мъж на Паола. Тя се е омъжила за него, след като преди години е разрушила брака на Гуидо, предизвиквайки съпругата му да се самоубие. Иeto, след време, двамата някогашни любовници, преминали през брак, който ги е направил неудовлетворени, отново се срещат, отново пламва незагасналата обич. Паола предлага на Гуидо да убие мъжа ѝ, да заминат и да бъдат двамата богати и щастливи. Но Гуидо е уморен, разочарован. Той няма сили и желание да предприеме каквото и да било. Двамата състават съми със себе си — разединени в своята близост.

В този филм, все още в рамките на една неоригинална драматургическа концепция, новото, антониониевското, се съдържа в образа на Гуидо. Като че ли всичко, което би го направило щастлив, би го задоволило, е в собствените му ръце, зависи от действията му, но въпреки това той не предприема нищо.

И то не толкова от опасенията, че ще го измъчва съвестта за извършеното престъпление, колкото от страшната духовна умора, която е обхванала неговото същество, от пълното разочарование от живота, от отсъствието на каквото и да било жизнени цели и перспективи. Този характер, подхванат с образа на Гуидо от „Хроника на една любов“, ще получи в по-нататъшното творчество на Микеланджело Антонioni богато развитие, ще оживее в превъплъщенията на Алдо от „Викът“, на Сандро от „Приключението“, на Джовани от „Нощта“ . . .

У Сандро от „Приключението“ и у Джовани от „Нощта“ равнодушието, умората, безперспективността са още по-силни, защото пред тях целта материален просперитет

#### “Нощта“



въобще не съществува от много отдавна. Те в това отношение са осигурени напълно, имат всичко . . .

Нека да не избързваме толкова напред.

\*  
\* \*

По-сетнешните филми на Микеланджело Антониони — имам пред вид главно произведенията от трилогията му и от последвалата ги непосредствено „Червената пустиня“ — са търде самобитни творби, за които мъчно може да се намери аналог в дотогавашното развитие на киното. Тези произведения нямат сюжет в традиционния смисъл, който се влага в термина. В тях отсъствуваат перипетиите на обикновеното, облегнато на интригата, повествование. Те са изчистени от ефектната зрелищност. Драматизъмът им не е в острите стълкновения между героите, а е вътре в самите тях, в душите им, в противоречията на тяхната вътрешна същност. Или както малко парадоксално на пръв поглед, ала всъщност много точно се изразява съветската критичка Мая Туровска — „той се стреми да преодолее „кинематографичността“ на кинематографа . . .“

Или, казано с други думи, Микеланджело Антониони не желае да робува на онези изисквания към киното, които привличат в салоните от години най-многобройната публика — напрегнатата интрига, зрелищността, развлекателното начало. За режисьора това са остатъци от времето, когато новото изкуство, „сензацията на века“, е трябвало да примамва зрителите в залата. Той не е изобщо против тях, не отрича мястото им в цялостната панорама на филмовото изкуство, ала не намира вътрешна потребност да присъствуват и в собственото му творчество. Когато защищава тези свои възгledи, Микеланджело Антониони привежда за пример развитието на романа като жанр. И той също дълго е бил подчинен на интригата, на сюжетността, ала в нашия век вече не са единични случаите, когато тези съставки, тези принципи на изграждане на повествованието не са задължителни условия. Романите на един Марсел Пруст например, на Джойс, на авторите от школата на френския „нов роман“ са характерни в това отношение. Тук биха могли да се посочат и произведенията на съветски писатели, като на Валентин Катаев от последните му години, от периода на така наречената негова „нова проза“. Тук нерядко се наблюдава съзнателно, провокационно противоречие с инерцията на вкусовете. За сюжет в някогашния смисъл на думата изобщо не може да се говори, друга е композиционната постройка, която не се подчинява на влияниятията на интригата, а се базира на волния и кипризен ход на асоциациите, на емоционалните взривове и т.н.

В киното се наблюдават същите процеси. Микеланджело Антониони казва на едно място: „Трудното вчера — днес е общоразбирамо.“ И тази истина се потвърждава в еволюцията на отношенията на публиката към собственото му творчество. Постепенно, бавно, но сигурно той разширява и разширява аудиторията на филмите си.

Освобождаването от каноните на традиционната драматургия и търсенето на най-точната, най-подходящата форма за разкриване на собствените идеи иначе вътре в него, във вътрешната му творческа „лаборатория“ е един сложен, мъчителен, бавен процес.

Първите му филми например до голяма степен следват схемата на криминалния сюжет. В основата на композицията е залегнало напрежението около замисъла на някое престъпление — така е в „Хроника на една любов“. Дори и във филма „Приятелките“, създаден чак пет години по-късно, през 1955 година, още е останало нещо от похватите и особеностите на тази драматургия. И тук отново в центъра на нещата се намира един опит за самоубийство с обстоятелствата около него и с неизбежните последици. И едва чак във филма „Приключението“ е обрънат решително гръб на изискванията на конвенционалната драматургическа схема. Тук пълната липса на интерес към съдбата на изчезналата Ана като от страна на създателите на творбата, така същне и от страна на публиката в процеса на възприемането на киноразказа, показва до каква степен външната събитийност в творчеството на Микеланджело Антониони няма значение. Ние постепенно така свикваме с условността на неговия свят, на героите му, че изискванията за жизнена достоверност в традиционния смисъл и за обстоятелствена логика ни изглеждат едва ли не абсурдни.

Още в своя пръв игрален филм „Хроника на една любов“ М. Антониони бяга от традиционното тълкуване на конфликти от рода на този между Паола и Гуидо. Той не преебрегва индивидуалните черти в характера на Гуидо, ала е съвсем ясно, че зад умопатра и странната му инертност стоят нещо повече от личния темперамент, от своеобразието на психо-емоционалното устройство. Тук има нещо по-значително, по-важно, в което е вложено обобщение. Става ясно, че Гуидо е подчинен на действителността, в която живее, с която е обвързан.

Тази умора, това усещане за пустота, това неверие и в любовта като утеша и спасение, като врата, откриваща друг свят — по-примамлив, по-светъл, по-добър, — е навлязла дълбоко и в душата на героите от филма „Приключението“. Те са хора от ония кръгове, които не познават тревогите на материалния недюмък. И разрешили тези

проблеми, те се изправят лице срещу лице с безсмислието на своето съществуване.

Те нищо сериозно не се решават да предприемат и никакъв смисъл не съзират в действието. Дните им преминават скучни, еднообразни, пусти. Поддават се без колебания, но и без страстна ангажираност, без душевна съпричастност на всеки повърхностен флирт, защото той поне временно ги развлеча. Примирени, отчаяни, печални — те влачат отредените им земни дни като някакво непосилно бреме.

Но във филма „Приятелките“ има не само скърбна констатация за равнодушието и душевната празнота на поколението, чиято младост е преминала по време на войната и не-посредствено след нейното завършване. Микеланджело Антониони са опитва тук да подхвърлят и някакъв позитивен ориентир, мъчи се да достигне до някакъв изход. Не случайно централен образ във филма е Клелия. Във финала тя намира сили да не се поддаде на увлечението си към този, който ѝ се харесва, и изцяло се отдава на работата си в модното ателие. Именно в труда, в професията си тя намира (или, още по-точно, семъчи да намери) някакъв смисъл, някаква цел в живота си.

Но колко тъжен е този финал! И как не вярваме, че работата изцяло ще погълне Клелия, ще ѝ предложи всичко, което да направи живота ѝ смислен, радостен! . . . Вярата на младата жена е по-скоро илюзия, отколкото нещо наистина реално. Нищо не може да замени истинската любов, но Клелия не смее да се поддаде на чувствата си, като вижда колко изродени са отношенията на тези около нея, какъв фалш и каква пустота лъжа от тях, до каква трагична безизходица достигат . . .

В този филм все още търде външни, несъществени постъпки влизат във вниманието на камерата, все още много от подстъпите към най-съкровените изживявания на героите не са разкрити, все още повествованието противично по линията на традиционното фабулиране. Но заедно с това вторият план живее по-интензивно, придава друг, по-различен смисъл на външно видимото. Именно в подтекстовото богатство като че ли е главното външение на творбата.

Привидно незначителни постъпки, привидно случајни действия разкриват много повече от външно иначе търде драматичните стълкновения между героите. Най-ярък в това отношение е епизодът с разходката на цялата компания край морския бряг. Си-вото море, пустият безлюден бряг, грозните, отгъващи се под напора на вятъра хрести — колко много говорят всички тези привидно чисто декоративни подробности, колко много истини доизясняват за душевното състояние на героите, за техните чувства, за мъчилите съмнения и плахи стремежи. Не е трудно в този епизод да открием по-късния Микеланджело Антониони — онзи, когото познаваме от „езика“ на модерните здания в „Нощта“ и от безсловесния разказ на камъните от безлюдния остров в „Приключението“ . . .

Още тук започват да изпъкват особеностите на неговия свят, така неповторим и уникатен в късните произведения. В този свят отсъствува многобагрието и полифонията на онази Италия, която ни заразява с жизнеността и колоритността си. Нещо печално, уморено, меланхолично властва и тегне над хората и над пейзажа. Още в „Хроника на една любов“ Милано съвсем не е този, който толкова пъти сме виждали във филмите на неореализма. Той е почти пуст, по улиците му се срещат съвсем малко минувачи, градините са безлюдни, владее необикновена тишина. Пак още в „Хроника на една любов“ силно впечатление правят и бавните, сложни движения на камерата, която предпочита да се спира на окръпнени детали, на израза на човешките очи, но почти никога не вмества в кадъра множество от хора, не се завъртва във всеобемаща панорама. А и монтажът излъчва забавен ритъм, напомня за кратко и уморено съзерцание на самотник — преобладава монтажът в кадъра пред монтажа на отделни кадри, предпочита се вътрешното движение в кадъра пред външното. И всичко това не е обикновено техническо новаторство, приумица, а изхожда от емоционалната тоналност на филма и от задачите за постигането на тази тоналност. Всичко въщност е драматургически функционално, оправдано, целесъобразно . . .

\* \* \*

Филмът „Викът“, началото на творческата зрелост на Микеланджело Антониони, е създаден през 1957 година. С него той сам смята, че започва истинското му творчество: не е случайно, че когато преди известно време му предложиха да бъде издаден представителен сборник с неговите сценарии, той избра петте си последни творби, като започна с „Викът“ (включени са и: „Приключението“, „Нощта“, „Затъмнението“, „Червена пустиня“).

И до днес има критици, които изпитват най-голяма симпатия именно към това произведение на изтъкнатия италиански режисьор, смятат го за най-успешното му, най-хубаво творческо дело. Най-често почитателите на този филм са измежду представителите на италианската „левица“. Те признават формалното съвършенство на по-сетнешните творби, но заедно с това заявяват, че ги оставят по-студени, по-равнодуши, по-чужди на повдигнатите проблеми, отколкото „Викът“.

Мисля, че това пристрастие, това предпочтение има основите си в две неща.

Първо, в привидното сходство между „Викът“ и филмите на неореализма, с които те в продължение на повече от десетилетие са привикнали. Също тъй в драматургичната конструкция на произведението, което има отчетлив, строен сюжетен скелет, макар всъщност фабулите перипетии да са без значение и да са важни душевните преходи и състояние на героите. А за сетнешните филми това не би могло да се каже.

И второ, този филм на Микеланджело Антониони най-ясно, неприкрито разголва позитивните начала на неговата философия, на неговото художествено и гражданско мислене.

Връзката, която веднага се набива на очите между „Викът“ и неореалистичните филими, е преди всичко в социалната характеристика на главния герой на творбата — техника Алдо. За разлика от другите произведения на Микеланджело Антониони в който централният персонаж е изцяло из средите на заможните класи (персонажът на „Приключението“, „Затъмнението“, „Нощта“), то тук вниманието е спряно върху образа на един обикновен трудов човек. Сходство има и в самия начин на разгърщане на киноповествованието: ние проследяваме Алдо по време на неговото скитничество из пътищата на Италия, срещите му с различни хора, диренето на работа. А именно точно този похват, това „скитничество“ е особено често срещано в неореалистичните филими — то впрочем отразява едно характерно за следвоенните години явление в страната. Но приликата е само външна.

И оттук нататък започват различията между „Викът“ на Микеланджело Антониони и неореалистичните творби. Защото във филма съвсем не са поставени за разрешение проблемите, характерни за произведения като „Крадци на велосипеди“, „Рим 11 часа“, „Пътят на надеждата“ и други подобни на тях. Това съвсем не е „филм за ужасите на безработицата“, както твърди един известен критик. Та Алдо спокойно би могъл да остане (само ако пожелаеше това) при младата Вирджиния от бензиностанцията на пътя, там ясно се очертава перспективата на материалното благополучие. Той, квалифицираният техник, е поканен на работа и при бившата си приятелка Елвия.

Но съвсем не безработицата измъчва Алдо. И неговото скитничество съвсем не е преследване на парчето хляб.

Това скитничество, странно и чуждо за обикновената логика, е всъщност мятането, терзанията на една душа, лишена от покой, от ясни житейски ориентири. Напразни са надеждите, че голямата любов ще бъде забравена, че срещнатите по пътя жени ще изместят образа на тази, която го е напуснала. Алдо е своеобразно олицетворение на стремежа към чиста, силна, истинска любов. Той не може да ѝ измени въпреки съблазните, въпреки общещанията за материално благополучие.

За разлика от Клелия от филма „Приятелките“ Алдо не може да си представи своя живот без истинска любов. Той опитва да живее без нея, прави опит да потърси утешение, разтуха в заместителите ѝ, но напразно.

И когато проумява трезво своята фатална обреченост към Ирма, когато съзнава, че без нея всичко е лишено от смисъл — той се завръща в родния град и прави смъртносен, избавителен скок от високо издигната над земята кула.

Филмът завръща трагично, но силата на неговото въздействие е в непрекършения стремеж на Алдо да не измени на истинската любов, в неговия копнеж към чистота, към душевна неопетненост.

И тук, както и в другите филими на Микеланджело Антониони, вниманието е сътредоточено към този образ, които е носител на драмата, към този, който няма умението да се приспособява. Алдо страда, защото не може да махне с ръка на всичко в света, където всичко се продава, обменя, където се търси навсякъде практическата изгода, където удоволствието е най-първата цел, да заживее без терзанията на съвестта. Страда и Лидия от „Нощта“, защото търси зад физическата близост отсъствуващата общност на духовните стремежи. Страда Джулiana от „Червената пустиня“, защото се измъчва от несъответствието между красотата на природата, от бързия възход и безкрайните възможности на техниката и изостаналостта, грозотата в мислите и чувствата на хората, на същите тези, които с великите открития на цивилизацията изграждат красиви сгради, необикновени заводи.

Микеланджело Антониони избира за герои на своите филими именно тези „неприспособленци“, защото те по един своеобразен начин носят темата за бунта на художника срещу съществуващата действителност, срещу отвратителните начала на нравствеността в буржоазното общество. Тяхната съвест не запива, защото цялото им съзнание е пропито от копнежа към нещо друго, към чистота, към истинска духовна близост между хората, към голяма и силна любов, към друго устройство на човешкия живот, на човешкото общество, където ще владее хармония и красота.

Но заедно с този стремеж в творчеството на Микеланджело Антониони все по-властнов в по-късните му филми започва да се усеща неверието, че копнежът към друго нравствено устройство на хората и тяхното общество е илюзорен, напразен. Все по-подпискаш става неговият пессимизъм. И ако той наистина изхожда в тези си философски позиции от желанието да показва живота такъв, какъвто той действително е, без разкрасяване, без измамни надежди, то той е длъжен да види и реално заложените сили, които могат да променят този изгнайл свят, могат да го изведат на друг път, да го доведат до пречистване и спасение.

Но може би тази по-нататъшна крачка Микеланджело Антониони все още не прави, защото този съществуващ идеал не е изкръстализиран в художествена идея, в образи, в цяла система на изобразителни похвати. Може би той не желае да достига неузрят до посочването на нещо, което вижда, но не може да го покаже със сила, която е задължителна.

\*  
\* \*

### „Приключението“ — „Нощта“ — „Затъмнението“.

Тези три филма критиците наричат трилогия не защото в тях се проследява съдбада на един и същи герой или пък се разгръща повестта за цяла фамилия, а защото една и съща тема получава три различни и същевременно свързани, взаимно обусловени варианти на тълкуване. Именно в тия творби темата, характерна за творчеството на Микеланджело Антониони, темата за трагичното разпадане на интимните отношения между хората, за затварянето им в обречения кръг на самотата е намерила най-ясно и най-ярко отражение. Тук най-сетне изкръстализира в почти чист вид философията на изтъкнатия италиански кинорежисьор, тук неговият свят оживява в цялата си не-повторимост и стройност, тук самобитността на филмовия израз е най-отчетливо, на-внушително налагаща се.

Напразно ще търсим в „Приключението“, „Нощта“ или „Затъмнението“ каквото и да било отстъпки пред занимателността на традиционния сюжет. Тук няма никакви външни сблъсъци между героите. Противоречията са някъде дълбоко, те са като могъщите течения на подводните океански гълъбини. А още повече конфликтите са вътре в самите души на героите, в това, което те представляват, когато останат сами със себе си. Драматургия на вътрешни, а не на външни събития — както вярно я определя един от критиците на Микеланджело Антониони и продължава: „Едва ли не главен епизод може да стане дългото, мълчаливо бродене на Лидия от „Нощта“ из града, като камерата внимателно фиксира почти случайното, пътните дреболии, защото главното — това като че ли е отсъствието на нещо главно.“

Сюжетът се гради на основата на усещанията, които обземат героите, на техните вътрешни състояния. Може би в най-чист вид Антониониевата драматургична композиция е намерила израз в „Нощта“. Проследяват се по-малко от двадесет и четири часа от съвместния живот на съпружеската двойка Лидия — Джовани. Безкрайно далечни, чужди в своята близост, живеещи със съмтни влечения към нещо друго, със спомена за това, което не може да се върне — ето с това ни запознава филмът, вместни на някъде дълбоко в основите на всичко ставашо. И то непрекъснато през гледната точка, през вътрешното самосъзнание ту на единия, ту на другия персонаж.

Като че ли всичко, което се случва с героите, е плод на пълната произволност. За някои тълкуватели на Микеланджело Антониони действията, постъпките на неговите образи са подчинени единствено на случайността. Това се твърди особено за Сандро от „Приключението“, който бърже забравя Анна и изцяло се отдава на обича си към Клелия, а после пък изневерява и на нея с една случайна, пътуваща проститутка. Същото се отнася и за Джовани от „Нощта“ — склонен леко да се поддаде на ухажванията на нимфоманката от психиатрическата клиника, а после несмущаван от присъствието на жена си, подема флирт с Валентина.

Сандро и Джовани — това са по-светнешните превъплъщения на Гуидо от „Хроника на една любов“. Същата умора, същата безперспективност, същото разочарование от живота, от света. Те не се стремят към нищо, те не мислят за прехраната, за облеклото, за кариерата — всичко им е осигурено, всичко е в ръцете им. Но добили се с това, те не знаят какво още може да им бъде нужно. Те вече нямат цели, нямат идеали, обладани са единствено само от интуитивни пориви. Плават по течението на живота от увлечение към увлечение, от „приключение“ към „приключение“ (не случайно Микеланджело Антониони така е озаглавил филма си).

Така че случайността на техните постъпки всъщност е мотивирана от нещо, тег-нещо над тях като дух на времето, като съдба на цяло поколение. Умората на ония от поколението, които през годините на войната са живели с големите идеали за освобождение, за революция, за преобразяване на обществото, а после постепенно са се примирили с обикновената еснафска обезпеченост . . .

В своята трилогия Микеланджело Антониони подлага на критика буржоазната нравственост, показва нейния фалш, нейната остарялост, нейното несъобразяване с промените на живота. Нормите на морала отдавна всечне не отразяват същинската стойност на отношенията между хората, те по-скоро се явяват пречка за възтържествуването на искреността, отколкото да я облагодетелстват. Жivotът върви напред, всичко се изменя, променят се и хората, а нравствеността е чужда на всичко това.

Сам Микеланджело Антониони на една пресконференция в Кан през 1960 година по време на представянето на „Приключението“ заяви: „Днес има много сериозна пропаст между науката, от една страна, изцяло устремена към бъдещето и готовава вски ден да се откаже от своето минало, ако по този начин тя може да подчини чрез това дори най-малката частица на бъдещето си, и от друга страна, статичния, непреклонен морал, към който човекът, съзнавайки напълно неговата остатялост, въпреки това продължава да се придържа.“

Един морал, който принуждава по силата на своята узаконеност да живеят заедно хора, които не се обичат истински, които са разбрали, че са си чужди. Със самата си същност той подтиква към измамничество, към лицемерие, към неискреност на отделния инвидид дори пред самия себе си. Неговите догми така са се загнездили от години в съзнанието на хората, че се предават от поколение на поколение, вкореняват се, превръщат се в болезнени комплекси, в състояния на нерешителност, на бездействие.

Но въпреки това човек продължава да се придържа към това, което му е втълпено за общоприето, за задължително, за неотменно. Микеланджело Антониони протестира против това примиряване, против тази капитулация. Той призовава към търсенето на изход, на нови нравствени норми. Характерен в това отношение е филмът „Затъмнението“, за който сам създателят му заявява, че неговите герои Витория и Пиеро достигат до „революционен“ изход от кризата, в която са попаднали отношенията им. Върху тяхното съзнание не оказва влияние моралът, те не се съобразяват с неговата демагогия. Щом се обичат — те са заедно. Щом чувствуват, че любовта ги е напуснала, че е била кратковременен опиум — без всякакви угризения и усложнения, без всякакво съобразяване в така нареченото „обществено мнение“ те се разделят.

Отново самата, отново кръгът на обречеността затваря геронте, но Микеланджело Антониони я предпочита пред измамната близост на две тела, които се сливат едно с друго, а душите остават отделени, чужди. Именно до тази кратковременна илюзия, до своеобразната наркоза на еротизма достигат в края на краишата след дългия низ от терзания безкрайно чуждите един на друг Джованни и Лидия във финала на филма „Нощта“. И в тази противовесствена близост това никак животинско съвъкупление има нещо безкрайно унизително, противно — Микеланджело Антониони изразява своето отношение към всичко това чрез самата композиция, чрез подчертаването на грозното в двете гърчещи се на земята тела, в ракурса (заден фарт и сетне панорамиране отдалече), който подчертава самата и духовното опустошение.

„Приключението“ също разкрива безплодността на героите да установят помежду си пълно, истинско духовно общуване. Тук се анализира и осъждат естественото предразположение на човек към самозалъгането, към такова субективно тълкуване на факти, което му връща усещането на някаква сигурност, за вътрешна опора. Стремежът към близост не позволява на разсъдъка трезвода пречени доколко дълбока и доколко пълноценна е тази близост — има страх от осъзнаването на истината. Със смешния си егоизъм човек предпочита да се залъгва с илюзията, отколкото да се сблъска с усещането за абсолютна празнота.

В това отношение е типичен финалът на „Приключението“: и Сандро, и Клаудия разбират, че това, което съществува между тях, не е голямата, истинската обич, към която се стремят, но все пак те остават заедно. След измяната той се завръща при нея и тя му прощава. Те знаят, че отношенията им съвсем не са такива, каквито би трябвало да бъдат, каквито биха искали да бъдат, но не ги прекъсват, защото ги е страх от пълната самота. Те са слаби личности и не биха могли да я понесат в делничното си битие, лишено от идеали и високи стремежи. Те предпочитат илюзията, макар и така крехка, така измамна, отколкото ужасяващата истиница . . .

Знакът на обречеността висне според Антониони над всяка интимна връзка, над всяка любов. Защото онова, което е наоколо, ражда и предполага тази обреченост. Нужни са промени в дълбоката същност на нещата. Така критиката отива до самите устои на буржоазния свят, на буржоазното общество, до корените, които са прогнили.

Това са безспорно пессимистични, мрачни изводи. Но, както с пълно право припомни това на една пресконференция в София през 1965 година големият съветски режисьор Григорий Чухрай, характерът на подобни изводи при един действително честен художник е неизбежен. Защото тези изводи се отнасят за едно общество, което си отива, за една действителност, която е обречена от хода на времето, на историята да загине, за един морал, който е осъден да бъде изживян. И е смешно, нелепо, добави с основание

Чухрай, по силата на някаква чудата инерция на мисленето да изискваме от Антониони оптимизъм и вяра в бъдещето. Обществото, което той изобразява и изследва, няма бъдеще. И силата на творчеството му е именно в това, че той смело и открито казва тази истината.

Тази позиция му костюва много, тя го затруднява в осъществяването на намеренията му, защото не може да се покори на хората, които финансират постановките му. Но тази позиция е въпрос на гражданска съвест, на морален дълг, на творческа чест. Ето какво споделя в едно интервю сам Антониони: „Не съм сигурен, че откривам най-съществените истини за нашето време и за наши свят, но поне едно знам — че съм верен на съвестта си, че съм искрен. Аз и в Италия неведнъж съм получавал укори — че виждам лошите, трагичните страни на живота, че не вдъхвам оптимизъм и увереност у хората и т.н. Повече от всичко ненавиждам илюзите. Всъщност винаги воювам чрез филмите си с тях. Трябва да с научим да гледаме на живота реално, да го виждаме такъв, какъвто е. А той е драматичен, той е трагичен, той е несъвършен. Когато вместо с илюзии сме въоръжени с трезва мисъл, тогава можем да направим нещо и да го променим, да променим нещо и в себе си. Винаги ще бъда враг на нова кино, което иска да бъде фабрика за розови сънища. Холивуд в това отношение ме смая и възмутя — той е един гигантски конвейер за производство на лъжи, на добре опакован и в разумни дози подсладени лъжи. Ето на това кино трябва да се противопоставяме с всички сили.“ (в. „Народна култура“, 1975, бр. 35 от 30 август).

\* \* \*

Когато през 1964 година се появя „Червената пустиня“, този филм беше посрещнат като симптом на нещо ново, по-различно в творчеството на М. Антониони. Най-напред в него силно впечатление правеше майсторството в използването на цвета, към който след дълга поредица от черно-бели филми режисьорът се беше ориентирал за пръв път. Крачката криеше и известен рисък, поради което се очакваше с любопитство. Но тя се увенча в това отношение с истински триумф. И в цветното изображение М. Антониони се изяви с рядка пластическа сила. След Джани ди Венанцо, оператора, с когото бяха работили съвместно в пет филма („Опит за самоубийство“, „Приятелките“, „Викът“, „Нощта“ и „Затъмнението“) и с който се разбираха отлично, сега той имаше зад камерата нов сътрудник — Карло ди Палма. Но промяната, наложила се от внезапната смърт на Ди Венанцо, стана без сътресения, защото макар и да се преминаваше от черно-бялата тоналност към колорита, на екрана се съхрани познатата стилистика на Антониони. Това потвърди колко властна, авторитарна фигура е режисьорът и как дори над ярки творци като Ди Венанцо и Ди Палма той налага волята си, приобщава ги към собствената си концепция за изобразителното решение на филма. И в „Червената пустиня“ беше съхранена неповторимата магия на неговите мизансцени, които веднага ни настройват към едно меланхолично усещане за самотата на горите му; и тук се налагаше една странна статика, която тревожно бодва сърцата ни с предчувствието за обреченост и безизходица. Самата материя, самите вещи се изтръгват от елементарната си едноизмеримост и в обектива на камерата добавят нови значения, добавят подтекстова дълбочина, като интересното е това, че тая метаморфоза се извършва без натрапчиви жестове и покани за вникване в нея. Уж инак всичко си е пак тъй естествено и познато, както в ежедневието, а всъщност е станала промяна, която ни тласка да преоткриваме света и нещата в него. Камерата наблюдава без никакви чудати движения и ракурси явленията и хората, нищо в нея не ни се струва особено, а магията е извършена — от реалния свят се е родил нов, друг свят, художествен свят, светът на Антониони.

При реализацията на „Червената пустиня“ все пак се забелязваше и нещо ново, въпреки иначе съхранената като цялост позната стилистика. Тук не наблюдавахме просто едно оцветяване на изображението, едно колоритно проявяване на света на Антониони. И режисурата, и камерата на Ди Палма не останаха безразлични към скритата сила на цветовете, към техния вътрешен смислов и емоционален пълнеж, към техния интензитет, който изостря или успокоява възприятието. В тази област Антониони се оказа до такава степен вещ и сигурен, с такова органично чувство за най-тънките нюанси в цветовете и в колоритните хармонии и дисонанси, за синхrona между живописни външения и емоционални състояния, че неслучайно се намериха критици, които твърдяха за навлизането му в нова епоха, в „епохата на цвета“ и че във филмите си той повече от всичко друго е живописец, а след това всичко останало. Анджей Браун например пише в полското списание „Кино“, че „киноизкуството тук се изравнява с голямата живопис“ и че очароването на цветовете по сила може да се сравнява само с „болезнената чувствителност на Ван Гог“.

Аз лично намирам за недотам уместно това разчленяване на изкуството на Антониони, това поставяне на ограничителни знаци докъде се разпростира литературата, докъде живописта и т.н. Наистина, в „Червената пустиня“ при първата си среща с цвета

той плати данък на едно увлечение по живописните ефекти (известно е, че тук той прибяга дори до това да „уплътнява“ зеленото на дърветата, да подсилва реалния цвят на много предмети, за да постигне желания контраст или хармония), ала все пак филмът и тогава, и днес има върху нас специфичното въздействие на творбата на филмсвото изкуство. Цялата колоритна гама на произведението, неговото цялостно пластическо решение е в подчинение на киното, за което и преди това се е борил Антониони и което той защищава и тук. Отделните „атракциони“ с цвета не могат да заменят впечатлението за последователност в стилистиката му.

Заради цвета някои тълкуватели не веднага забелязаха нещо друго ново и различно в „Червената пустиня“, което им се разкри със закъснение, при повторно връщане към филма, при възприемането му като брънка от цяла верига, последвана от „Фотоувеличение, „Забрийски пойнт“ и „Професия — репортър“.

В „Червената пустиня“ можем действително да открием продължение на основните теми, които се разработват в предходните филми на М. Антониони, но заедно с това те се изваждат от пръстена на строго интимните, строго личните взаимоотношения и се проектират на по-широк социален план, в тях е привнесено нещо по-епично, по-мащабно. Тук вече обществото не присъства само като контекст, като фон, като съмътно обкръжение, а то има твърде конкретно материално въплъщение. Главната героиня Джулдана, която след прекарано тежко нервно заболяване търси спасение от самотата си в общуването с широкия свят, попада в нов конфликт — този път тя не с човешките индивиди не може да намери общ език, а не е в състояние да се приспособи и към студения, отвращаващ я свят на материалното, на свръхмодерното, на сътвореното от техниката. Някога при подобни драми човек е дирел и в немалко случаи е намирал изход в общуване с природата, а ето че вече и той е поставен под въпрос в обществото на технизираната буржоазия. До тази природа не може да се отиде, тя е скрита зад купища железарии и разядени от ръждата мъртви кораби, зад отровно-жълти химически газове и зловонни изпарения на замърсени води. И животът, и природата се обречени на гибел в този свят на мъртва техника и на похабени морални ценности, на нравствени закони, които са изостанали дадеч зад развитието на чувствата и съзнанието на хората.

Филмът носи в себе си и ставащата все по-актуална тема за съхранение на природата, за защитата ѝ от отровите на цивилизацията, но това е всъщност второстепенна тема. И тя се появява не самостоятелно, а за да подсили драматизма на основната тема — за отживялата времето си буржоазна морална система, която задушава човешкия порив към щастие.

Симптомите на нови търсения, на ориентация в по-различна насока, проличали в „Червената пустиня“, намират потвърждение в следващите произведения на Антониони. Появяват се нови теми и проблеми, нови герои — като душевност, като социална принадлежност, като възрастдори. Променя се и средата — тези филми до един са реализирани вече вън от Италия, далеч от действителността, която той най-добре познава, тъй като е роден и израснал сред нея.

В Англия той заснима „Фотоувеличение“ (1967 г.). В боравенето с цветното изображение Антониони е все така виртуозен майстор, но вече преодолял нервното напрежение на първия опит и първите изкушения, вече по-зрял, по-спокоен, вътрешно по-сигурен.

Главният герой Томас е млад човек, по професия фотограф. Той е енергичен и действен за разлика от предишния персонаж на Антониони. Не го измъчват никакви духовни проблеми, намира се в добро физическо и психическо здраве. Доволен е от себе си и с удоволствие върши работата си, която наистина е едно изкуство, към което видимо и сам режисьорът изпитва пietet и го представя с респект и симпатия.

Но ето че в тази толкова непривична за филм на Антониони атмосфера на сигурност и ведрина се намесва съмнението, надвесва се сянката на скепсиса. Той идва у Томас, а сегне и у нас, зрителите, след едно случайно откритие, поднесено от фотографската лента. Живеещ и фиксиращ света с обективистично безразличие, с наслада само на цветовете и динамиката, Томас изведнъж открива, че неговия обектив е запечатал завинаги убийство, престъпление. При увеличение на детайлите става съвсем ясно, че заснетата идилична сцена в парка е прикритие на хладнокръвно замислено и вещо извършено убийство. Откритието заставя Томас да се втурне по следите на веществените доказателства и те потвърждават тезата му. Но непредпазливостта му е забелязана от престъпниците и те методично и хитро заличават следите си. На края е унищожена дори и лентата. И уж нещо се е случило, а вече с нищо не може да се докаже това. Няма доказателства и животът си продължава по старому, за да доведе младия Томас до примирение.

Някои изтълкуваха филма в светлината на философията на агностицизма, в която светлина се тълкува и новелата на Хулио Кортасар, по която е направен сценарият. Не може да се отрече, че подобно внушение за непознаваемостта на света, за това, че той ни се изпълзва, че не се поддава на анализ и на достигане до истинската му мъдрост, до дъл-



### „Фотоувеличение“

боките му истини присъстваха във „Фотоувеличение“. Но мисля, че е прав и Алберто Моравия, който пръв още в беседа със самия режисьор за „Л' Еспрессо“, а и сега с рецензия за филма, тласна тълкуванията в по-друга, по-различна насока. Той видя в тази творба на Антониони и неговия скрит гняв срещу апатията и бъзразличието на западното младо поколение, срещу нежеланието му да вземе бойка и категорична позиция, да защищава нещо, да отхвърля нещо. Енергията на Томас се проявява само в първия момент, само под напора на емоционалното възбуждение, а и под влияние на чисто професионалния дух към хазартното, към сензационното, към приключението. После, когато светът вече започва да му се разкрива по-пълно и по-дълбоко, да му показва трагичните и престъпните си страни и когато тъкмо с това трябва да предизвика гражданска действеност и непримирийственост на Томас, той става по-пасивен, бяга от ангажираност чрез разсейване посредством интимни общувания и в края на краишата въобще вдига бялото знаме на примирието и на капитулацията. Странен е цинизъмът му да се отдае всетрайно на любовната игра, на удоволствието от допира на двете тела именно само миг след като е проявила същността на едно престъпление, след като е вникнал в тайната на едно коварно и хитро осъществено убийство.

И Томас, както почти всички герои от филмите на Антониони, не е толкова индивидуално-неповторима личност, колкото определен психо-емоционален тип, олицетворение на конкретна социална среда, на вид душевност и поведение, изразяващи дадено време. В нашето съзнание персонажът на такива негови филми като „Приключението“, „Затъмнението“ и „Нощта“ се слива в една обща представа, размиват се чертите на личностно-характерното, на половата обособеност дори и се налага типът на неспокойната, мятаща се, неудовлетворена човешка душа, която напразно търси щастие и разбирателство в едно общество на филшиви морални ценности, на пропукана нравствена система, на икономически илюзии. До голяма степен в този тип герой е проектирана и личността на самия Антониони, на художника и гражданина с тревожна съвест, с остро усещане за драмата и трагизма на света, в който живее и който е обречен да загине. Оттук е и особеният тон на съкровена изповедност, на интимна съпричастност, който доминира в тези откровени до болезненост произведения.

В показането на Томас обаче личи дистанцираност, личи едно по-обективно анализиране на душевността му. Тук не бихме могли да кажем, че чрез него се самоизразява и самият Антониони. Този герой е от друго поколение, което е формирано под влиянието

на други социални и нравствени фактори. Националността не е от особено значение — тя твърде условно присъства във „Фотоувеличение“, макар инак английската действителност да е разкрита не в никакъв безличен, конвенционален план, а да е твърде конкретна и твърде колоритна. Но Томас вместо млад англичанин би могъл да бъде млад французин или млад италианец, това не би променило същността на проблема във филма. Защото в негово лице Антониони визира оазис част от младото поколение на Запад, която се бои да се обвърже с определена гражданска платформа, която не иска да бъде ангажирана с ясни позиции и ясни цели в социалното развитие. Сами по себе си тези млади хора, произлизщи от най-широките буржоазии среди, може би не са лоши, не са чужди на благородни пориви и честни амбиции, но всичко се изпарява като дим в момента, когато трябва да се поеме лична отговорност, когато трябва да се действува конкретно и решително. Оказва се, че дори пред лицето на злото, на престъпното насилие, което ги възмущава, те не са способни на противодействие. Този цинизъм е опасен, той свидетелства за нравствена опустошенност и именно в тази насока са отправени гневът и скритото вътрешно недоволство на Антониони във филма. Тук се съдържа и предупреждение, което наистина, както във всички негови творби, не е изразено пряко, не е формулирано в декларация, но органично произтича от цялата структура на произведението. Някои събития, които станаха на Запад насокор след появяването на „Фотоувеличение“, потвърдиха реалността на предупрежденията — оказа се, че след пушилката и фойерверките някои младежки кръгове не са способни да защищават позициите и идеалите си (доколкото въобще ги имат!), че бунтът им е заради самия бунт и заради ефектността, а не в името на конструктивни цели, че твърде лесно е да се сломи тяхната решителност и в редиците им да се всее анархия и объркване.

Младото поколение на Запада продължи да занимава съзнанието на Антониони и в неговия следващ филм „Забрийски пойнт“ (1970 г.). След Англия тук действието се пренесе в Съединените американски щати. И тук отсъствуват личностните психологически характеристики, вътрешните мотиви на индивидуално-неповторимото. Марк и Дария са чисто и просто номинални обозначения, без нищо повече по линия на конкретизирането им като душевност. Дори имената са всъщност имената на изпълнителите (Марк Фречет и Дария Хелприн), което пак идва да ни подсети за подчертаната условност на персонажа. Просто това са двама млади, една биологическа двойка. Тук е интересна една подробност — в процеса на работата над филма главните изпълнители се влюбили един в друг. Това обаче не се покрило на Антониони, тъй като той се боял, че прекалената наелектризираност на общуването ще внесе повече индивидуални нюанси, отколкото е нужно за една условна история. И според собственото му признание — тъкмо от това по време на снимките предпазвал младите актьори . . .

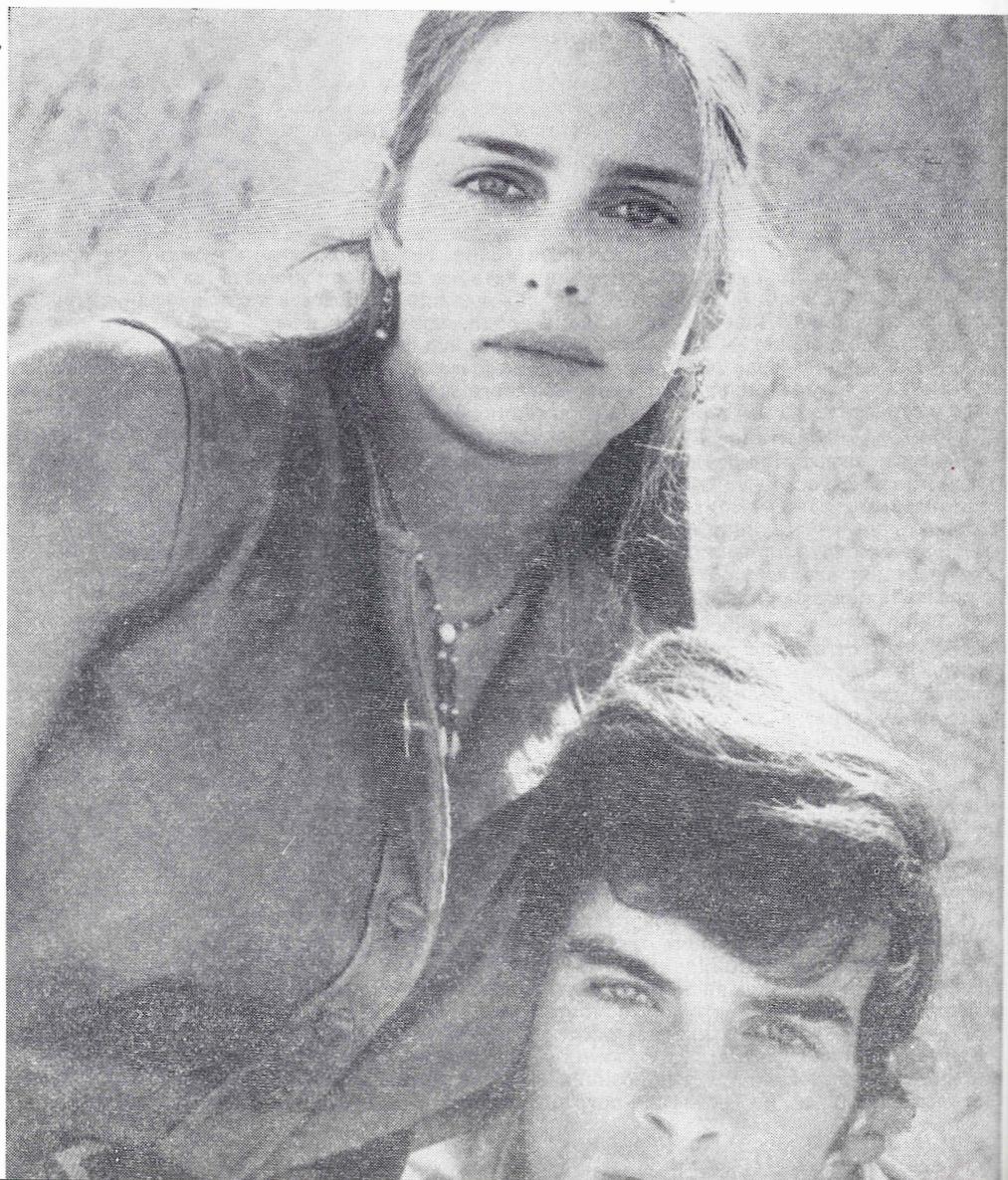
В едно друго отношение обаче филмът съзнателно избягва условността и дира прредела конкретност — това е средата, в която действуват героите, това е американската действителност. В разговор на Алберто Моравия с Антониони (те двамата често са публични събеседници, поради явния духовен афинитет помежду им) режисьорът направи следното признание: „Ако „Фотоувеличение“ можеше да се разиграва навсякъде, то „Забрийски пойнт“ е филм за Америка. Америка е действителният герой на филма. Личностите са само предлог.“

Личностите и тук носят характерния за творчеството на Антониони проблем за неприспособимостта, за неумението им да се адаптират към морала на западното общество. Но онези симптоми на нещо различно и ново, което се забелязва в „Червената пустиня“ и които свидетелствуваха за опит основната тема да не се затваря само вътре в интимните общувания, а да се проектира на по-широк социален план, тук вече се открояват като ясно изразена авторска линия. В „Забрийски пойнт“ младото поколение, което се олицетворява от студентите Марк и Дария, не само в никакъв абстрактен план, не може да се приспособи към околната действителност, но то не иска, то съзнателно не желае адаптацията. И Антониони разкрива с какво именно не се примиряват, срещу какво се бунтуват и го отричат. Те не могат да приемат Америка на насилието, на консуматорската стихия, на расизма и полицейския произвол, на експлоатацията и социалното неравенство. И всичко това оживява на екрана, оживяват студенските бунтове и манифестациите срещу войната във Виетнам и гоненията на негрите, оживяват скъсаните старци от бидонвилите около големите магистрали, оживяват престрелките с полицията, пороят от удари с палици върху беззащитни хора и т.н. За пръв път във филм на Антониони започва да се чувствува злост и ожесточеност, за пръв път камерата с повищена възбудимост, с острота разкрива една действителност, която очевидно заедно с героите на творбата не приема и сам режисьорът. От по-сетенешни изявления и статии ние научихме за неговото възмущение от жестоките нрави на тази страна и за симпатиите му към младежта, която иска да промени социалния строй, но и без тези директни присъди позицията му във филма е ясна. Той отрича тая Америка на насилието и на еснафско-потребителското благополучие, на лъжедемокрацията,

**За**д която всъщност индивидът е лишен от право на свобода. Той минира мит, поддържан от Холивуд, и това не можеше да не предизвика гнева на официалните власти, на продажния печат в САЩ. Не случайно върху „Забрийски пойнт“ се нахвърлиха с обидни епитети, ругатни се посипаха и по адрес на самия Антониони, като се достигна дори и дотам, че в едно шовинистично списание се появи подканата „Този кучи син трябва да се застреля!“ . . . Обвиниха го, че подстрекава американската младеж към бунт, че във филма е филшифицирал реалността, че е провокирал студентска стачка, за да я заснеме. А той всъщност беше инсталирал камерата пред един от университетите в град Сакраменто и ежедневието не закъсня да му предложи онова, което му беше необходимо. Защото във филма той не търсеше да покаже никакви изключения, а делника на Америка, типичното за нея.

---

“Забрийски пойнт“



Във финала на „Забрийски пойнт“, след убийството на Марк, което е показано на екрана с цялата садистична вакханалия, присъща на „блюстителите на реда“, неговата приятелка Дария отправя поглед, изпълнен с омраза и възмущение, към вилата на милионерите, към нейния лукс и бляскък. И от този поглед, съдържащ страшна скрупителна сила, вилата се пръскава, става на огън и дим. Във въздуха летят остатъци от разкошни предмети, от символи на потребителското благополучие.

И още веднъж Дария отправя поглед, и още веднъж избухва вилата в огнено кълбо. И пак. И пак. Някакво облекчение, някакво морално възмездие се съдържа в това възпламеняване, в това унищожение на един ненавистен свят.

Повторението на тези така пределно насищени със символична мащабност кадри в известен смисъл е тактически ход на Антониони, който не без доза ирония отговори на обвиненията, че искал да призове към взривяване на Америка с обяснението, че това е само в главата на Дария и след мрачния салют действието продължава.

Да, има още няколко кадра и чак тогава идва края на филма. Но те почти веднага избледняват в съзнанието ни, а остава със символичната си сила взривът, в който е кондензирана всъщност и позицията на главните герои, а и на самия Антониони. Дължен да се съобразява с волята на продуцентите и с цензураната, той даде ироничните си разяснения, ала след като филмът вече тръгна по екраните, довери в едно интервю следната мисъл: „Винаги изобличават насилието на угнетените, а никога — на угнетителите. Очевидно е, че първото се явява само следствие на второто. Не можеш да промениш нито страната, нито обществото без взрив. Има неща в този свят, които не са устроени, както трябва. И може би — единственото решение е да се вдигне във въздуха всичко?“ (цитирано според А. Зоркий, „И се огледаха с гняв . . .“, сп. „Искусство кино“, 1971, кн. 12, с. 131).

В множеството коментари за „Забрийски пойнт“, появили след показването му в различни страни, често се коментира и това, че Антониони се стреми да намери изход за младите си герои в областта на личната свобода, на интимните взаимоотношения. Наистина, те бягат от града, от хората, от обществото и отиват в далечната пустиня, в сънчевите дюни, в спасителната точка „Забрийски пойнт“. И тук се любят, като кадрите с тяхната полова близост постепенно се запълват и с други любещи се млади двойки. Всичко това е показано на екрана в съпровод на странно-тържествена музика, показано е с монументална епичност, без никаква еротика, а като велико тайнство, като симфония на природата.

Но заедно с това тези ключови кадри имат и някакво студено излъчване — с тази синьо-сива тоналност, а и с космически голата бездълъбност на изображението. Като че ли още в материализирането на една своя идея и авторът на филма, а и неговите герои започват да съзнатат илюзорността на надеждата, че близостта на телата ще запълни липсата на всичко останало. Тази сцена в пустинята така и не се превръща в тържество на живота, а в нея има нещо отблъскващо, неестествено. И достигнали до тази кулминация, до осъществяване на желанията си, на целта си, младите герои неслучайно потеглят обратно. Интуитивно може би, но те вече знаят, че вън от обществото, вън от драмите и проблемите му, не биха могли да съществуват. Без връзките с него те не биха били хора, не биха се радвали на човешка топлина, на човешка обич, на човешко разбиране и съчувствие. И те се връщат назад, за да се стигне на края до кадрите с възпламеняването на милионерската вила, до взрива, който вдига във въздуха обществото на консумацията. Значи, там, в промяната на социалния ред, в замяната на старото с нещо друго, ново, различно, е отговорът на всички въпроси. Перспектива наистина няма, но е налице категорична присъда — ако не над цялата обществена система, то поне над оная Америка на „благополучието“, която толкова широко е рекламирана и възвеличавана.

„Професия — репортър“ (1974 г.) е най-последната творба на Микеланджело Антониони. Тя се появи след документалния му филм за Китай, който пробуди гнева пък на други официални власти — на маоистите от Пекин. „Аз не можех да си крия душата, да изопачавам истината — казва в едно интервю Антониони — само защото съм гост! Видях неща, които не мога да приема, които ме тревожат и възмущават, и мой дълг беше да изразя убежденията си.“

„Професия — репортър“ още по-силно затвърдява впечатленията, че Антониони излиза от сферата на „анатомията на самотата“, от анализа на отчуждеността и търси по-конкретни, по-ясни връзки със съвременната действителност, дори с политическите вълнения на епохата. След „Забрийски пойнт“ и тук той не е само наблюдател и регистратор, а страна, макар и да избягва прятата ангажираност, публицистическата намеса, а предпочита внушенията на дискретността. Промени има и в сюжетната структура на филмовото действие, което след като в предишната творба се отличаваше с известна авантюристична нишка (полицията преследва Марк и той бяга от нея), тук, в „Професия — репортър“, се характеризира с елементи на трийера (това се отбележава от много критици, като например Гордън Гау, публикувал рецензия във „Филмз енд филминг“,



---

### „Професия — репортър“

Ричърд Руд, автор на отзив в „Сайт енд саунд“ и др.). Разбира се, както „Забрийски пойнт“, така и сега „Професия—репортър“ не биха могли да бъдат примамка за онази част от публиката, която се задоволява само с проследяване на интригата, тъй като Антониони се интересува от криминалния или от сензационно-тайнистения момент (променената самоличност на репортъра Лок) единствено като повод, за да навлезе в сериозна нравствена и философска проблематика, ала все пак трябва да се отбележи, че колкото повече филмите му излизат вън от пръстена на камерното и се насищат с тревожното дихание на епохата ни, толкова повече и атракционност, повече зрелищност се

наблюдава в тях. Вече действието не е размито и неясно като зад стъкло на аквариум, както остроумно се беше изразил съветският критик Вл. Матусевич, а в него има по-вече страсть, повече динамика, повече пълнокръвен живот. Стилизацията и сега присъствува във филмовото изображение, но тя е по-близо до натурата, до автентичността. Освен това ако преди Антонioni съумяваше да вложи в наглед най-обикновения кадър от интимното общуване между героите и много прозрения за вътрешния им мир, то сега насища с обществен контекст пак инак такива наглед обикновени мигове от поведението на образите. Пластическата му виртуозност в „Професия — репортър“ ще ни смае действително със станалия вече знаменит финал на филма, с триста шестдесет градуса завъртане на камерата около оста си и „провирането“ ѝ отвъд решетката на хотелската стая (и от всичко това ние няма да изпаднем в шок на техническото постижение, а ще почувствувааме полъх на смъртта, ще се докоснем до онова Ницо, което променя целия ред на нещата!), но аз искам да обръна внимание и на виртуозността му в други, „редови“ кадри. Да си припомним например началото, с лутането на беляз човек из африканската пустиня, със страшното усещане за самота в селото и в задушния хотел. След тези кадри ние не се нуждаем от никакви обяснения за отношението на черните от Африка към белите, за недоверието им към ония, които са ги лъгали и пак могат да ги лъжат . . .

Има вече не едно и две тълкувания на „Професия — репортър“, на идеята, вложена от Антонioni в този филм и в съдбата на Лок, който решава да промени документите си за самоличност и да заживее друг живот, но в края на краищата достига до безизходица, до гибел. Всъщност, естествено е да има различни трактовки, защото и тази творба на големия режисьор, дори тя може би повече от всички други негови работи е многопластова, сложна, не се поддава на елементарен и единопосочен прочит. Вероятно всеки зрител вниква във филма по-дълбоко или по-повърхностно, в една или в друга насока в зависимост от човешкия и интелектуалния си опит, от културата си, от подготовкостта си за възприемане на света на Антонioni. За мен специалното е филм за трагедията на неангажираността в нашия свят. Ангажираност, разбирана в по-широк аспект — и в гражданско-политически смисъл, и като ангажираност и чувство за отговорност към най-близките хора. От всичко това, което ни свързва с другите, което е отношение и дълг към времето ни, ние не можем да избягаме, не можем да се спасим. Още в мига, в който Лок решава да вземе паспорта на починаяла от инфаркт търговец на оръжие Робертън и по този начин да се разтовари от бремето на десетките си професионални и лични ангажименти, той всъщност вече е мъртъв. Смъртта наистина идва едва на края на филма, но той през цялото време я очаква, той се подготвя за нея, той е примирен. Защото малко след фаталния избор да промени самоличността си създава, че късайки връзките със света, къса всъщност връзките си с живота.

Голямо достойнство на филма е това, че този централен проблем е проектиран не в някакъв абстрактен, отвлечен план, а че се появяват кадри, който ни заставят да асоциираме с конкретни политически събития на времето ни. Диктаторският режим в Африка и разстрела на черните патриоти определено насочват вниманието ни към необходимостта да схващаме ангажираността съвсем определено и ясно, в търде „заземени“ параметри.

„Забрийски пойнт“ и „Професия — репортър“ потвърждават очевидната еволюция на Микеланджело Антонioni, ориентацията му към създаване на едно кино, което е с по-определен социални позиции и с по-категорична гражданска ангажираност. В неговите филми вече има повече страсть и вълнение, повече пулсиращ, неспокоен живот. Той и сега владее магьосническия дар да превръща и най-незначителните битови детайли в художествен образ, да пресътворява наново света и да ни го показва на екрана, така че да го преоткриваме в непознати значения, но все повече това преоткриване не е в името на тъжната констатация, а в името на действието, на необходимостта да променяме света и да го правим по-съвършен. Наистина, идеалите на преустройството, на революционното преобразяване не са проникнали в същността на Антонioni като мислител и художник, той не би могъл да предложи смела платформа за бъдещето, ала все пак, като произнася присъдите си над света на старото — той хвърля мост и към бъдещето.

АТАНАС СВИЛЕНОВ

# Кино и литература

АЛБЕРТ КОЕН

В края на април т.г. в гр.Милано се проведе традиционната ежегодна среща на кинокритиката, организирана от ФИПРЕССИ. Тези срещи, които имат вече зад себе си близо 15-годишна история, се посвещават на обсъждането на важни теоретически въпроси на киноизкуството и кинокритиката, на обобщаването на явления и тенденции в световното кино. Както е известно, сериозната кинокритика не се задоволява само с това да анализира текущата филмова продукция, но се стреми още и да улови и осмисли онези по-общи процеси, които си пробиват път във филмовото творчество на различните етапи от неговото развитие както в отделните страни, така и в международен мащаб. На срещите в Милано се прави опит да се съчетаят тези две равница на обобщението — национално и международно, — за да се хвърли по-многостраница светлина върху обсъждания проблем.

Темата на тазгодишната среща бе: „Кино и литература“. Общо е мнението, че това е един кардинален въпрос за филмовото изкуство, че цялата практика на световното кино непрекъснато ни поставя пред проблема за взаимоотношенията му с литературата. Още в подготвителните тезиси за дискусията, като се изтъква това голямо значение на проблема, се поставяха някои възлови въпроси, на които обсъждането би трябвало да даде отговор, като например в каква степен литературата е наложила на киното своя тематичен регистър, какво е било влиянието на литературните структури върху филмовия език — послужило ли е за неговото обогатяване или е било спирачка за развитието му и, с една дума, каква е равносметката, по-специално в 70-те години на нашия век, на връзката кино — литература. Посочващо се, че отговорите на всички тези въпроси се определят в значителна степен от специфичните

условия, съществуващи в различните национални кинематографии, поради което всяко усилие за някакво обобщение предполага съпоставка на техния опит.

И наистина, обсъждането протече под знака на една такава съпоставка. Към встъпителния общотеоретически доклад на италианския критик Лино Мичике бяха изнесени кратки съдоклади за белгийското, съветското, западногерманското, американското, полското, японското, румънското, египетското и българското кино. По този начин проблемът бе проектиран върху дос-та широк „екран“ и ако дискусията не стигна до някакви по-общи изводи (тя и нямаше тази цел), то в нея бе извършена ценна размяна на наблюдения и идеи.

В доклада си Лино Мичике хвърли поглед както върху различни схващания за взаимоотношения между кино и литература, така и върху практиката на тези взаимоотношения в историята на световното кино. Той вижда четири равница, на които се разгръщат тези връзки: а) общокултурно влияние на литературата върху киното и обратно; б) екранизации на литературни произведения и обратно — извлечане на литературни произведения от някои филми; в) сценарият като „писан“ проект на филма; г) диалогът (а в немия филм — надписите) като специфично „литературен“ компонент на филма. Според Мичике всички тези връзки конвергират в основния проблем за семиологичните разлики и прилики между писмено-говоримия език и кинематографичния език, на които той в своя доклад отдели значително място. По-нататък той се спря най-вече на главната допирна точка между киното и литературата — разказвателното начало, — проследи исторически практиката на киното в това направление, разгледа спецификата на киноразказа, спря се върху екранизациите на литературни произведения (чрез които филмът става отражение не пряко на живота, а на друго отражение, т.е. на книгата), разви мисли за харектара и функцията на киносценария, за диалога и т.н. Трябва да се отбележи, че както в теоретическите разсъждения, така и в историческите справки, докладчикът често се обръща и към теорията и практиката на съветското кино, особено от 20-те и 30-те години, подчертавайки тяхното значение за развитието на световното кино изобщо. За заключение на своя обширен доклад Мичике избра една неотдавнашна формула на Чезаре Дзватини, който, запитан за отношенията между киното и литературата, отговорил: „Това са два бряга“, т.е. два паралелни, но различни начина да се наблюдава същата река на живота.

В съдокладите, както вече споменах, беше анализиран конкретният опит на редица национални кинематографии в отношенията им към съответните национални литератури. Съветският критик Вл. Баскаков разгледа богатата практика на съветското кино в екранизирането на класически и съвременни литературни творби, изтъквайки основните творчески проблеми, които се поставят пред кинематографистите в тези случаи, като напр. верността към оригинала и свободата при творческото му претворяване, съвременния „прочит“ и др. От другите съдоклади пролича, че навсякъде киното се обръща към произведенията на литературата, но това става в различна степен и по различен начин. Комерческото кино на Запад например търси преди всичко нашумелите романи, търговските бестселъри, и се стреми да използва тяхната популярност, без да се смущава от техните ниски понякога идейно-художествени качества — такова е положението донякъде в ГФР, където в първите следвоенни години, пък отчасти и сега, на киното се гледа преди всичко като на търговски артикул за широката маса, докато литературата (добрата, естествено) е разглеждана като изтънчена храна за интелектуалния елит. Много интересно и специфично е положението в японското кино с не-

говата практика да се обръща не само към произведенията на фолклора и националната литература, но и към творби на световната (и особено руската класическа) литература, които съответно се „японизират“. В американското кино, според Джоузеф Кърли, напоследък за забелязва стремеж киното да скъса със стилистичните влияния и ограничения, които литературата дълго е упражнявала върху него, но това не му се удава лесно; той разгледа по-специално връзките на киното и литературата в двата най-популярни жанра — детектива и уестърна. Румънският критик Мирча Александреску, разглеждайки положението в румънската кинематография, сподели интересното наблюдение, че понякога от по-слаби литературни произведения се правят силни филми, може би защото режисьорите се чувствуват по-свободни спрямо първоизточниците, докато големите литературни творби ги респектират и сковават.

В своето съдържателно изказане президентът на ФИПРЕССИ, полският критик Болеслав Михалек, обърна внимание на различията в положението на киното в контекста на националната култура. Той изтъкна, че в източноевропейските страни литературата винаги е била доминиращият елемент на националната култура, тя е лансирана и лансира главните идеи на времето. Киното по своята природа има тенденцията да реагира бързо и затова повърхностно (журналистически, добави Михалек) на явленията и проблемите; литературата ги изследва по-дълбоко и главно благодарение на нея киното в нашите страни се обогатява и с по-значителна проблематика, и с по-задълбчен подход в нейното интерпретиране.

Подобни изводи бяха направени и в съдоклада за българското кино, изнесен от пишещия тези редове. Изтъкнато бе, че в последните години нашето кино се обръща все по-често към по-ярките произведения на съвременната ни литература, в които се третират важни обществени и нравствени проблеми и живеят значителни човешки образи: от литературата преди всичко дойде филмовият цикъл за така наречената миграция, оттам дойдоха и редица филми, разглеждащи някои явления на дребнобуржоазния менталитет и потребителската стихия в нашето общество и др. Посочено бе също така, че влиянието на литературата върху нашето кино не е само в сферата на проблематиката и социалното мислене, но и в сферата на езика: прозата на Радичков, Хайтов, Мишев и др. подтикна филмовите творци да търсят и намират онзи филмов език, който най-адекватно би предал специфичната поетика на всеки един от тези автори. В съдоклада бяха изказани и редица мисли относно самостоятелната стойност на филмовите творби, изградени върху литературни произведения, относно характера и функцията на литературния сценарий и др.

Както вече посочих в началото, дискусията нямаше за цел да стигне до никакви общи изводи. Но размяната на информация и идеи, както и сблъсъкът на някои противоположни гледища, показва, че проблемът кино — литература е много богат и сложен и той заслужава да бъде предмет на задълбочена теоретическа разработка от кинознанието в различните страни.



## Гръцкото кино през 1976 г. през погледа на неговия най-значителен режисьор Тео Ангелопулос

Считам филма „Пътуващ театър“ за най-значителния филм, показан през 1975 г. Това произведение свързва пластическата точност с интелектуалната и политическата честност, позволявайки да се открие един къс от съвременната гръцка история, която много европейци отричат или чисто и просто не познават. Него-вият режисьор ТЕО АНГЕЛОПУЛОС е роден в Атина през 1936 г. Завърши право и след това учи ИДЕК. Той е кинокритик в ежедневника „Алаги“ от 1964 г до 1967 г., а също така и актьор и продуцент на няколко филма.

— Защо филма Ви не представи Гърция на официалното състезание в Кан през 1975 г.?

— Правителството не пожела. Това решение раздели общественото мнение на две. Във всеки случай с отказа да бъде официално изпратен в Кан на филма бе направена една чудовищна реклама.

— Какво беше според Вас състоянието на гръцкото кино преди новия режим?

— Като казвате „преди новия режим“, Вие имате пред вид „по време на диктатурата“. По това време гръцкото кино беше много болно и почти не съществуваше: много филми бяха произвеждани, а от тях преминаха границата, за да отидат в чужбина, само един или два филма.

— Съществуващо все пак доста изявено производство на развлечателни, еротични филми. Единствено за износ ли беше предназначено това производство?

— Преди гръцкото кино наистина произвеждаше много филми (100—120 за година), чисто развлекателни филми, мелодрами, комедии и др. Но от известно време насам и предимно с развитието на телевизията посещащостта на кината се понижки така ужасяващо, че това предизвика снижаването на производството. От 100 филма се слезе на 50 и от 50 на 20, а сега се произвеждат само десетина филма годишно, от които 8 са еротични.

— *Предишният Ви филм „Дните на 36-а“ беше създаден при режима на диктатурата: това ли е причината, поради която Вие използвате метафоричен език?*

— По време на диктатурата аз нямах възможност да говоря открито; тогава важните неща се казваха зад кулисите или шепнешком, но този, който е разбрал, че филмът е правен по време на диктатурата, е осъзнал също така, че друг начин за действие нямаше; прочее, това създава един много особен език.

Темата на филма беше „дните на 36-а“ — това са дните, които предхождаха диктатурата, наложена от генерал Метаксас в Гърция на 4 август 1936 г. с подкрепа, идваща от големия капитал и от чужбина.

Автентичната „криминална случка“, която е начална точка на интригата на филма (един затворник взема за заложник депутата, дошъл да го посети в затвора), служи за катализатор на различните съществуващи сили и разкрива пътя, по който идват страхът, полицейската държава, фашизмът.

— *Това е един „труден филм“ не само поради намеренията си, които вероятно са много ясни за един грък. Но за чужденеца използваният език както и артикуляцията на филма водят до един тип доста трудно кино. Това Ваше желание ли беше или стана Ваше задължение да се изразявате по този начин, за да може филмът да излезе?*

— Имайки пред вид положението, аз не можех да говоря директно за това, за което трябва да се говори във филма. Това постигах по заобиколни пътища, чрез актьорите или чрез паузите; актьори, стоящи зад вратите, паузи, наситени със смисъл, това естествено ставаше все по-трудно за разбиране. Освен това доста забавеният език и почерк съдействуваха още повече за затрудняването на зрителското възприятие. Ако правех този филм днес, не бих го направил така труден.

— „*Пътуващ театър*“ е до известна степен продължение на „Дните на 36-а“ — филм, който говореше за събитията от 36-а година, докато последният Ви филм тръгва от този момент на историята, за да достигне до един по-късен период. Този филм беше ли предвиждан като продължение на първия?

— Да, смятам, че гръцката история от катастрофата в Мала Азия насам, от 1922 г до 1952 г., е един изключителен период. И ключът, за да се разбере сегашното политическо положение, се намира в този период, в неговата история, в неговата политика, в неговите политически условия и пр.

— *Какво е било Вашето намерение — да направите преди всичко един филм за историята, дори възприемащ се на няколко нива, да тръгнете от отминалата история, за да извлечете някакъв морал или един исторически размисъл за настоящето и бъдещето?*

— Да, наистина съм тръгнал от историята. Това означава, че съм обхва-  
нал събитията между 1939 г. и 1952 г. Но тъй като аз тръгнах от една теат-  
рална трупа, която пътува из Гърция, ми се удава възможността да направ-  
я и едно пътуване в пространството и във времето. Така филмът функциони-  
ра на две нива: театралната сцена и политическата сцена, между които се ус-  
тановява един вид диалог. Много често едната насиљва другата и театрал-  
ната сцена се превръща в политическа и обратното. Впрочем, както вие сте  
го видели и във филма, реалното пространство се възприема понякога като  
театрална сцена.

— *Това е много ясно изразено в боевете, както и в преместванията от едно място на друго в някои сцени, но филмът показва също така по един доста ясен начин индивида, смазан от режима на диктатурата. Това беше ли за Вас също така един важен елемент?*

— Разбира се, това е една серия от окупации, започващи най-напред с окупация във вътрешността, после немска, английска, американска оку-  
пация, дори ако това е една т. нар. приятелска окупация.

— *Семейството на комедиантите наново изживява историята на Атриди-  
тите — ето едно първо отнасяне към гръцкото културно наследство... „Пастирката Голфо“ е писателя, която се играе от трупата и все се прекъсва.  
Тя също ли е част от гръцкия театър?*

— Да, това е една народна традиция, малко като „Ромео и Жулиета в гръц-  
ката планина“. Това е една любовна история, чужда на всичко, което се случ-  
ва, и на историческата ситуация. Но „политикът“ не оставя „театрала“ да  
се изразява, той излиза на сцената и преобръща текста в политически.

Аз прекъсвам идилическата ситуация, за да въведа тази, която е полити-  
ческа и социална.

Обръщайки се към античния театър, аз исках да си уредя сметките с нашето  
културно наследство. Това бе едно ново негово прочитане. Пожелах да  
го сваля до височината на человека, като изменя съществуващия текст в по-  
литически.

Избрах „Атидите“, защото това е една фамилия, която взаимно се е убива-  
ла. Гражданските войни са винаги братоубийствени. Съществува една диа-  
лектика между семейното и социалното положение. Моето семейство например  
беше разделено на две, като всички гръцки семейства. Чувствувам една особена  
нежност към Електра, тя представлява за мен голямата маса от хора, които не  
са взели нито едната, нито другата страна, но които са понесли всичките по-  
следствия на гражданская война. Орест в мой филм е по-скоро една идея.  
Електра клони към него, тя е влюбена в него, макар че той ѝ е брат. В Гър-  
ция имаше хора, които очакваха победата да дойде от страна на партиза-  
ните.

— *Вие сте поставили един особено важен акцент върху диалозите и пес-  
ните. Последните не само, че характеризират филма във времето, но му да-  
ват и едно друго измерение благодарение на елементи, които аз считам за  
важни. Също така важно за Вас ли беше желанието да включите тези песни?*

— Аз исках да представя нещата в истинския им вид; в епохата  
на гражданская война през 1944 г. съществуваха двата лагера,  
които се обиждаха от разстояние или пък пееха песни. Хората, които

се намираха по средата, слушаха тези песни, идващи от едната или от другата страна. Това е начин на изразяване и за всеки един начин да накара да го изслушат, отляво и отдясно. Още повече че аз желаех филмът да бъде близко до Брехт („Опера за три гроша“ например) и тъй като музиката функционира през цялото време и играе основна роля във филма, то той е почти една опера, една народна опера.

— Желаете ли филмът да бъде разбран на това ниво, най-вече от самите гърци?

— Да, разбира се.

— Естетическата страна е също така за отбележване, тъй като тя е много изискана; филмът е много красив. С един особен маниер се прекъсва всеки кадър чрез движението на камерата; доста систематично вие се приближавате до сцената или се отдалечавате от нея чрез преден и заден фарт. Вложили ли сте някакъв особен смисъл в този начин на работа.

— Работил съм така, за да създам известна плавност. Съществува едно непрекъснато движение, понякога забележимо, понякога незабележимо. Това движение съществува непрекъснато и дори когато се появява статичен кадър, той не е истински статичен, винаги има едно малко движение.

— Може да се предположи, че доста време е било необходимо за реализацията на „Пътуващ театър“. Филмът трае почти четири часа и вероятно е поставил голям брой технически или други проблеми. Как работихте?

— Сюжетът е доста старинен и дълго време аз си водих бележки, без истински да пиша. После сценарият беше написан за петнадесет дни.

Подготвителният период беше доста дълъг. Пътувах из цяла Гърция почти цял месец и изминах 50 000 км, за да открия местата за снимки. След това пътувахме всъщност с автобус, техническият екип заедно с актьорите образуваха една истинска трупа, която пътуваше през цялото време.

— Какви бяха реакциите на хората в селата, в които снимахте, например дефилирането с комунистически или с фашистки песни?

— Комунистическите песни не бяха снимани в присъствието на публика, а озвучени впоследствие. Фашистките песни бяха записани по месата и хората се заключаваха в къщите си, враждебно настроени към нас, мислейки, че това е филм за правителството на полковниците. Понякога трябваше дълго да се обяснява, че това не е филм на полковниците.

— Снимането на филма започна, значи, още по времето на стария режим?

— Да, през феврари 1974 г. — и първият заснет кадър е доста многозначителен: по една стълба се качват трима герои, от които единият носи червено шалче, фашистките слизат и когато се разминават, единият от тях вдига ръката с фашистки поздрав, като казва — „фесте, фалино, фоче“, или трите „ф“ на италианския фашизъм на Мусолини, които означават „хляб, празник и бесило“. Точно това се чувствуващо през тази епоха: полковниците даваха хляба, организираха много празници и на края бяха винаги трите „ф“...

Снимките продължиха четири месеца и половина, от февруари до 30 май 1974 г. Поради икономически причини снимките бяха спрени и наново започнаха през ноември 1974 г.

Сцената с червеното знаме беше заснета през януари 1975 г.

— Как успяхте да заснемете Вашия фильм по време на диктатурата?

— Най-напред трябваше да представим един сценарий, за да получим разрешение за снимки. Той не беше одобрен от полицията. Сценарият предоставяше голямо място на Атидите. Нашите прадеди тежат дори и на полковниците . . .

— Във Вашия фильм се открива и церемониалната страна на гръцката театрална и кинотрадиция. Все пак не представлява ли филмът една театрална церемония?

— Да, това е една пиеса, датираща от миналия век с една доста експресивна и стилизирана игра и аз запазих тази игра на актьорите. Доста често актьорите във филма се държат като актьори.

— В някои моменти Вие прекъсвате играта, като например в епизода с момичето, което е арестувано от полицията и изнасилено. Намираме го в полето, където предполагаме, че е било хвърлено от полицията. После то става, маха грима си . . .

— То сваля маската, то повече не е актриса. Тогава то идва пред камерата и дава своите показания, показания, които написах, но които са на жени, при надлежащи към различни класи, жени, които са преживели събитията на същия ден, на 3 декември 1944 г., кървавата неделя на Атина.

— Значи Вие сте се основавали на истински събития, разбира се, и на съденията на някои хора, които представляват в момента една ненаписана история?

— Разбира се, този период беше табу за гърците, никога не е било възможно да се направи каквото и да е било за тези моменти от историята. Така че не съществува нищо, нито една книга, нищо, което да е било напечатано. Следователно, това беше първото докосване.

— Вашите актьори ходят много във филма.

— Да, това е така във всички мои филми. Още в „Дните на 36-а“ беше същото. Аз трябваше да помисля върху това . . . Аз също много ходя. Може би това е един начин да се покаже, че хората търсят, може би това е начин да се изрази блуждаенето на историята. Фашистите преминават през историята.

— Вие показвате във филма си една малко позната Гърция, Гърция на Севера, дъждовна, студена . . .

— Исках да покажа обратната страна на туристическото лице, което се предлага днес на чужденците. Гърция не е богата, дори и витрините да показват друго. Малко сцени са направени в Атина, по-голямата част на филма е заснет в Епир и Йанима. Но сцените са реализирани от Севера до Юга. Аз

наистина исках да покажа цялата страна. Що се отнася до зимата... Най-важните политически събития са се случили през зимата, най-ужасния епизод от гражданска война, италианската окупация... Също така през този сезон дават представления пътуващите театри.

— Вие сте се ангажирали, ако може да се изразим така, по пътя на политическото кино. Какво е Вашето мнение за това кино?

— Аз смятам, че, така или иначе, киното е политическо. Въпреки това съществува кино за политиката и кино, което не е за политиката. За нас, които сме преминали през период на диктатура, оставила отпечатъци върху ни, е много трудно да не правим политическо кино. Непрекъснато търсим причините, поради които сме стигнали до диктатурата, и обяснение на последвалите събития. Аз направих този филм, за да служа на нещо по политически начин; това е максималното, което мога да направя.

— Обикновено т. нар. политическо кино е доста отегчително, „лошо“ направено, образът е лош, звукът е лош и пр... докато Вие сте направили един леко дидактически филм, много красив и който се артикулира по един удивителен начин. Това е един комплимент, който с удоволствие можем да Ви направим и няма никакво съмнение, че Вие сте искали освен политически филмът да бъде и красив.

— Да, смятам, че е така. Най-малко е необходимо ефикасното политическо кино да бъде лошо направено. В Париж гледах един филм на Санхинес, намирам това за нетърпимо. Абсолютно никак не ми хареса. За сметка на това филмът на Тавиани е също политически, но и много красив. Може да се правят филми, които са едновременно и политически, и красиви.

— Как работите?

— Аз направих всичко в този филм. Имам репутацията на диктатор. Ймам нужда да работя върху всичко: декорите, музиката, монтажа. Поеам отговорността за всички филмови компоненти. Работя също така винаги с един и същ екип.

За филма „Възстановяването“ бяхме петима, за „Дните на 36-а“ петнадесет за „Пътуващ театр“ тридесет, но петимата от „Възстановяването“ са все още тук!

— Имате ли сега други проекти, след като вече е направен един такъв голям филм?

— Разбира се, че имам проекти, но киното в Гърция сега е в много лошо състояние и наистина е много трудно да се намерят пари за снимки и поради това, че хората не ходят въобще на кино. Ще трябва този път да снимам във френска или италианска копродукция и в момента се намирам в преговори.

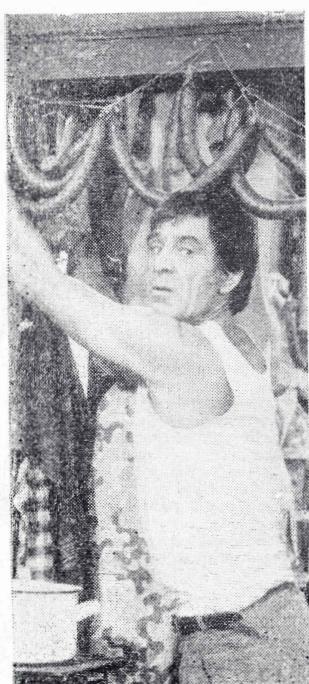
Разговорът води: ЖАН-ПИЕР БРОСАР

СССР

В „Мосфилм“ продължават снимките на филма „Ибрахим Ханибал, арапът на Петър Велики“ (сценаристи Ю. Дунски и В. Фрид, режисьор А. Митта). Екранизация на романа на Пушкин? „В никакъв случай — казва режисьорът. — И Петър, и Ханибал принадлежат на историята. Петър е фигура ярка, сила, предизвикваща и удивление, и възхищение. Първият „коронован революционер“ на Русия — така го нарича Херцен. И редом с него пълната с приключения и страсти съдба на Ханибал. Малкият чернокож принц, както е известен, е бил подарен на руския цар заедно с една маймунка и двойка папагали. Става възпитаник на Петър, а след това и приятел. На 17 години бива изпратен във Франция. Завършва военно-инженерно училище. Неговият син Иван Ханибал е знаменит пълководец, а правнукут — най-великият поет на Русия. Силни, интересни характери, бурно, сложно време.

Историята на Ибрахим Ханибал, разказана от сценаристите Ю. Дунски и В. Фрид, се ограничава няколко страници от живота на този интересен човек. Неговата друж-

**Петър Слабаков в кадър от филма „Самодивско хоро“**



**Павел Попандов и Мариана Димитрова в сцена от филма „Самодивско хоро“, режисър Иван Андонов**

ба с Петър Велики и неговата любов към Наташа, дъщерята на болярина Ртищев. Възникват много препятствия по пътя към сватбения венец. Заедно със своя слуга и приятел Филип Ханибал отива ударите на съдбата. Но най-опасен за него е гневът на Петър и неговата немилост, макар и времenna, защото финалът на филма е щастлив.“

В ролята на Ханибал зрителите ще видят В. Висоцки. Малко странно, защо не негър артист, след като има толкова добри негри артисти? „Първо, казва режисьорът, арапът на Петър Велики е руски човек. Той от дете е в Русия. Всички негови привички са руски, стереотипът на поведение — също руски. А колкото и да е талантлив артист-негър, той ходи иначе, седи иначе, гледа и мисли не както руски човек.“

На път към екрана е завършната в „Мосфилм“ и посветена на юбилея на М. Е. Салтиков-Шчедрин екранизация на неговия роман-хроника „Пошемонска старина“. От хрониката са взети три фрагмента, които по собствен сценарий са реализирани вицускните на ВГИК Наталия Бондарчук, Николай Бурляев и Игор Хуциев. Списание „Съветски экран“ помества интересен разговор с младите творци.

Наталия Бондарчук (позната на нашата зрител от филма „Звездата на пленилното щастие“) е режисьрала новелата „Нещастната Матрьона“, където тя

изпълнява и главната роля на крепостна девойка, изтерзана тялото и духом, която се самоубива.

Николай Бурляев е вече известен артист, който има зад гърба си не една интересна роля (нека си спомним филмите „Иваново детство“ и „Андрей Рублев“). Сега зрителите ще го видят от другата страна на камерата като постановчик на новелата „Ванка-Кайн“.

„В образа на Ванка-Кайн се опитах да внеса някои черти от самия Михаил Ефграфович, разказва Николай Бурляев, човек с огромна духовна сила, съчуствуващ на хорското нещастие. Той е писал хрониката тежко болен, полуслеп, приканен към креслото. „Пошемонска старина“ е излязла два месеца след неговата смърт. Всъщност това е роман за детството на Шчедрин, роман за дом, където господствува жестокостта, където любовта и доброто са били унищожавани. И в това гнездо на злоба се появява Иван, човек непокорен, чист и смел... Надявам се, че това, което съм желал и за което съм мечтал, е излязло успешно.“

„В книгата на Салтиков-Шчедрин ме увлече фигурата на брат Федос (така се и нарича моята новела), споделя Игор Хуциев, може би защото това е характер, неочакван за перото на писателя. Този голям, силен, добър, свободен и малко наивен човек се скита по Русия, неизвестно откъде появил се и неизвестно къде изчезнал. Тази роля изпълнява Виктор Мамаев, студент от режисърския факултет на ГИТИЗ.“



Григор Вачков и Невена Коканова в новия български филм „Спомен за близнаката“. Сценарий Константин Павлов, режисьор Любомир Шарланджиев

Владимир Конкин (превъплътил на екрана Корчагин от „Как се калява стоманата“) изпълнява сега ролята на подпоручик Изволски в екранизирания разказ „Мария“ на Борис Лавренев. „В образа на Изволски – казва Конкин – бих искал да покажа трудния път към революцията, по който минават много честни руски интелигенти, искрено обичащи своя народ.“

Друг герой на Конкин е Револд във филма „Бягство от двоцета“. В основата на филма е залегнал реален факт – откриването в Харков на първия в страната и в света Дворец на пионерите. Револд е младеж със сложна биография – в миналото безпрзорен, взъпнатник на трудова колония, той става един от ръководителите на двореца

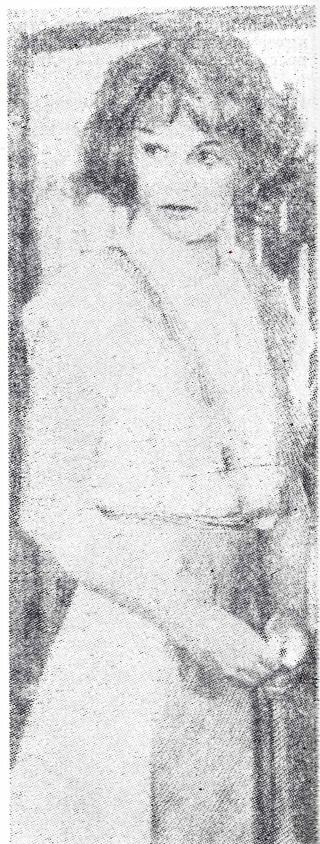
\*

Наталия Фатеева се снима едновременно в три филма – в Москва, Ленинград и Одеса. В „Мосфилм“ тя играе във филма „Лотария“ на режисьора В. Меншов учителка, която не може да понася модните музикални ритми. В студия „Ленфилм“ артистката изпълнява ролята на Татьяна Алексина в трисериен телевизионен филм „Обикновен месец“, постановка на И. Хамраев. Алексина има мъж, голям вече син и изведенеж, когато личният живот като че ли завинаги вече е приел определен облик, тя обикнова друг човек. Нейн партньор е Кирил Лавров. Образът на коварна и лекомислена мащеха Н. Фатеева създава в новата екранизация на повестта „Съдбата на барабаника“ на А. Гайдар, която осъществява в Одеската студия режисьорът А. Игишев.



Както вече съобщихме, в студия „Мосфилм“ се екранизира романа на Юлиян Семёнов „Бомба за председателя“. Сл. „Съветски еcran“ продължава да освещава читателите си за филма, който се очаква с голям интерес. По жанр това е политически детектив. „На главния герой в романа е отредена чисто детективска роля – разказва режисьорът Анатолий Дубровски. – Но за нас това е човек, който си е поставил за цел трудната задача да се бори с фашизма във всички негови прояви и който действува с немного ефектни ме-

Актрисата Олга Яковлева изпълнява ролята на Едит в сатиричната комедия „Лудо злато“, режисьор С. Самсонов. За основа на филмовия сценарий е послужила пиесата на Джон Пристли „Съкровище“.



Един от най-старите съветски режисьори А. Г. Зархи реализира новия филм „Повест за неизвестна артистка“, посветен на провинциалните артисти.

„В моите пътувания и командировки не съм изпускал случай, когато ми е било възможно, да посетя спектакли на малки трупи – разказва режисьорът. – Такива театри почти винаги са пътуващи, защото нямат собствено помещение. Те играят ту в селски клубове, ту по строежки, понякога на железозъден перон, осветен от фаровете на самосвалите. Заедно с драматурга Владимир Валуцки написахме сценарий, където героят, артистът Пал Палич Горяев цял живот е работил в трупа на малък сибирски театър. Животът за Горяев извън сцената няма никакъв смисъл. Ние разказваме във филма за различни актьорски стъди, удачни и неуспешни, блестящи и незабележими. Но при всичкото им несъходство нашите герои са обединени от голямата преданост към изкуството.“

\*

Филмът „Съюз на велики дела“ е един от ранните филми на Г. Козинцев и Л. Трауберг, посветен на декабристите. На екрана филмът се появява в 1927 г. В него са участвуващи С. Герасимов, А. Костричкин, П. Соболевски. В годините след премиерата две части на този филм били загубени. Държавният филмов фонд на СССР е полагал много големи усилия, за да намери липсващите части. Неотдавна те били открити в кинаархивите на ГДР и Белгия. Възстановеният филм е бил показан неотдавна в московската зала „Илюзион“.

хроника • хроника • хроника • хроника • хроника

тоди. При нас главен герой става журналистът Владилоров. В живота той има много прототипове, макар и ние да не сме имали конкретно никого пред вид. Нашият основен замисъл е да се разобличи милитаризма — този, който бе разгромен от народите през май 1945 г., и този, който сега се опитва да се съживи под маската на псевдodemократизъм. Ние искахме до покажем как подбудите на некои представители на западния промишлен комплекс се покриват с екстремистките замисли на маисткото ръководство и колко опасно е това за мира." Главните роли във филма са поверени на Донатас Банионис, Николай Гриценко, Юозас Будрайтис, Евгений Евстигнеев, Игор Ледогоров, Всеволод Сафонов.

\*

Пристигни са наградите „А. П. Довженко“ за най-добри филми на героико-патриотична тема, създадени през 1975 г. Златен медал получава документалният филм „Наследници на победата“ (режисьори В. Бойков и В. Венделовски, оператор А. Истомин). Сребърни медали — „Родината на войника“ (режисьор Ю. Чулюкин, артист В. Седов); „Войникът от обоза“ (съветско-българска продукция, режисьор И. Добролюбов, сценаристи С. Дудов и А. Ченев, артист А. Кузнецов); „Слопем завинаги“ (режисьор и автор на сценария Д. Фирсов).

#### ПОЛІША

Кино- и телевизионният сериен филм „Болек и Лъялек“ отдавна вече е направил международна кариера. Филмът с Болек и Лъялек се изнасят в 80 страни в света и се ползват с еднакъв успех между деца и възрастни. Досега са снети повече от 100 късометражни филми за двамата малки герои. Сега се снима първият дългометражен рисуван филм за Болек и Лъялек. Филмът се нарича „80 минути около света“. Режисьори са Владислав Нехребетски и Станислав Дюлц.

\*

Йежи Грудзен, Казимеж Па-зицьор, Йежи Кулеj в Януш Шчепански, целият свят на полския бокс, всеучаства в главните роли; в новия филм на известният режисьор Марк Пивовски под научно-криминалното название „Трактат за мократа вода“. Този филм, по негов собствен сценарий, разказва за главата на една банда и за милицията, която води „игра“ със своя противник, за да го „хване“ на местопрестъплението.

\*

Продължава реализацията на единствената в тазгодишния план суперпродукция на полската кинематография — двучасовия фантастичен филм „На сребърното

хроника • хроника • хроника • хроника • хроника

земно кълбо“ в режисура на Анджей Жулавски (филмово обединение „Призмат“). Сценарият, написан от самия режисьор, е по популярната трилогия на Йежи Жулавски, книга, уникнала в полската литература и в целия жанр на научната фантастика. Даже днес, след полетите в Космоса, картините, създадени от Жулавски, действуват с голяма сила. Много подробности са били проверени от науката, романът е издържал опита на времето. При своята постановка А. Жулавски няма намерение да използува „футуристични“ декори. Виждането на режисьора е изцяло земно. Повечето от снимките ще бъдат направени в Татрите, отделни фрагменти в пустията Гоби и на Кавказ. Много голяма роля е представена на цвета и техники на снимките, осветителните ефекти ще помогнат за създаването на атмосфера на фантастика и страхов.

\*

Продължава още работата над филма „Тъмната сянка“, а режисьорът Анджей Вайда вече завърши подготовката за новия си филм „Човек от мрамор“, чиито снимки ще започнат през май. Героят на сценария, написан от Александър Шчибор-Рилски, е работник, дълги години отличник в работата си, за когото една млада режисьорка иска да направи филм. Главната роля е поверена на Йежи Раджикович от Стария театър в Краков.

\*

Режисьорът Йежи Сколимовски е застъпник на филма „Последната станция“ по сценарий на Анджей Костенко и самия режисьор. Героят е гениален самуок, който се опитва да разреши някои загадки на човешкия имunitet, като за постигане на целта не се съобразява с нищо и стига даже до престъпление. Тази роля изпълнява Пътър Франчески. За ролята на негов приятел е поканен известният западногермански артист Хелмут Бергер. „Последната станция“ ще бъде полско-английска - западногерманска продукция.

#### ЧЕХОСЛОВАКИЯ

Режисьорът Иржи Менцел е завършил филмова комедия за приключенията на едно новосъздадено предприятие и неприятностите, които има с неговите бивши собственици. Филмът ще се появи по екраните под названието „На самота в гората“.

\*

На въпроса за съществуването на извънземни цивилизации е по-последният филмът „Одесей и звездите“. Филмът е съвместна продукция на студия „Баандов“ и чехословашката телевизия. Режисьор Лудвиг Раха.



Донатас Банионис изпълнява главната роля във филма „Бягството на мистър Мак-Кинли“. Сценарий Леонид Леонов, режисьор Михаил Швейцар

\*

Под работното название „Щафета“ Владимир Чех режишира филм, съставен от къси епизоди, за значителни етапи от живота на комунисти в различни времена, като се подчертават особено тези ситуации, в които героите показват инициатива и самостоятелност в решенията.

\*

Кинематографистите от студия „Баандов“ се готвят за по-нататъшната съвместна работа с берлинската студия ДЕФА. Новият филм се нарича „Островът на сребърните еха“. Автор на сценария е Владислав Дворски, режисьор Яромил Иреш. Събитията

се развиват в навечерието на Първата световна война. Показва се солидарността между обикновените хора.

Сценаристите Мирослав Вайц и Ярослав Соукуп са написали филмов трилър под название „Ботуши, пълни с вода“. Това са три разказа за войници, охраняващи западната граница на Чехия през годините 1948–1950. Режисьори на филма са Ярослав Соукуп, Карел Коварж и Иво Томан.

В Чехословакия по статистика за 1975 г. има 3500 кина (едно от първите места в Европа); четири киностудии, произведени са 40 дългометражни художествени филми, 1500 късометражни, 280 хиляди метра програма за телевизията, износ в 23 страни.

#### ИТАЛИЯ

Режисьорът Уго Григорети е направил едно пътуване във Виетнам, чийто резултат е филмът „Виетнам—следвоенни сцени“. Репортажът на Григорети е получил признание от италийската преса. В. „Унита“ обръща внимание, че филмът дава не само

Съветският актьор В. Висоцки изпълнява ролята на Ханибал във филма „Ибрахим Ханибал, арапът на Петър Велики“. Сценаристи Ю. Дунски, В. Фрид, режисьор А. Митта



Джейн Биркин в „Нощта на преобразованията“ Сценарий-Пиер-Жан Реми, режисьор Жак Руфло

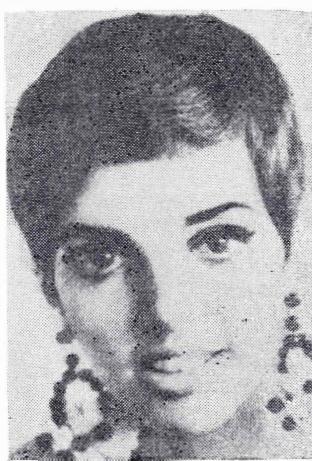


обширна информация за сегашната обстановка във Виетнам, но съчетава успешно политическата тенденция с поетическото настроение.

В италианското кино напоследък се е появила нова дебютантка — Изабела Роселини, дъщеря на режисьора Роберто Роселини и Ингрид Бергман. Тя е на 23 години и дебютира като артистка заедно с майка си във филма „Нина“ на В. Минели (за този филм вече дадохме информация). Към много ласкатите отзиви, които предричат блестяща кариера на младата артистка, Изабела се отнася доста скептично и в момента не мисли да работи в киното. Отказала е не едно предложение, даже и от страна на такива режисьори като Дзифири. „Не бих могла да работя със самочувствие в такава професия, където моите родители заемат членни места, е заявила в едно интервю Изабела. Разбира се, поласкана съм много, че приличам на своята майка, която е чудесна жена и

Американският писател Трумън Каупоти изпълнява главната роля в детективска комедия „Убийство с естествена смърт“.





**Английският режисьор Майкъл Уиннър не може да реши коя от двете знаменити актриси — Барбара Стрейзанд (ляво) и Лайза Минели — да покани за изпълнителка на главната роля в екранизацията на популярната оперета „Веселата вдовица“**

прекрасна артистка, но добре си давам сметка, че талантът ми не е голям, за да направя такава кариера като нея.

■

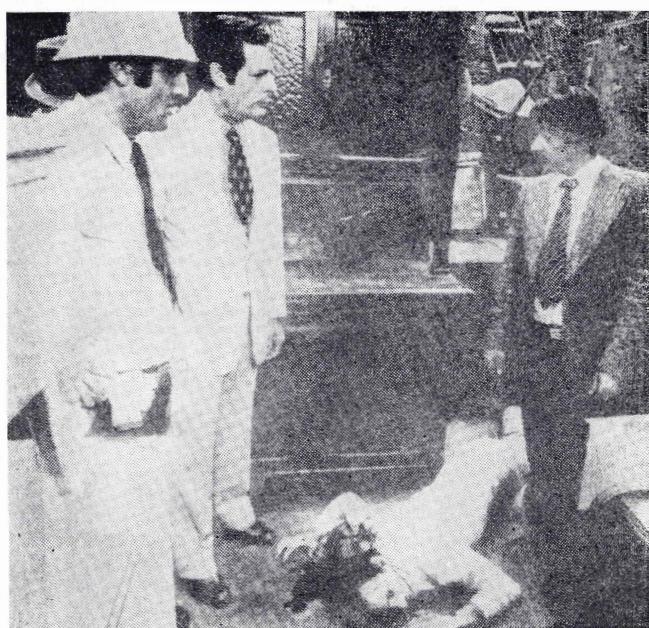
С голям успех в Италия се пропуза филмът „Паскуалино с прозвището „Седемте красоти“ на режисьорката Лина Вертмулер. Критиката е повече от благосклонна. Четиридесет и седем години Л. Вертмулер има зад себе си богати театрални и филмови прояви. Миналата година, както съобщихме, тя получи наградата на ЮНЕСКО за целокупното си творчество и Голямата награда на фестивала в Техеран за филма „Похитени по предопределение на съдбата“.

Във филма „Паскуалино с прозвището „Седемте красоти““ Джан Карло Джанини изпълнява ролята на лумпен от Неапол, който търбва да се грижи за своите седем сестри. Това е времето на 30-те години, Италия се чамира в разцвет на фашизма. Паскуалино попада в затвора за случайно убийство на собственика на един публичен дом, след това го изпращат във фашистката армия, дезертира от там и попада в концентрационен лагер. След войната се връща в Неапол и разбира, че всичките му сестри са станали проститутки. С тъжен хумор разказва Вертмулер одисеята на своя герой. Още веднъж гротеската граничи с трагедия и целият филм има лек анаристичен оттенък, характеризиращ цялото творчество на режисьорката.

#### ФРАНЦИЯ

След 20 години Марселя Карне отново е ангажиран за своя нов

**Марчело Мастрояни във филма на Л. Коменчини „Една жена за неделя“**



филм Жан Габен. Карне е започнал вече снимките на филма „Поваленият дълъг“. Габен играе собственик на популярния вестник „Надежда“. Той води борба с директора на известна международна фирма, която произвежда продукти, опасни за здравето на хората. „Поваленият дълъг“ не е проблемен филм, но показва голямото значение на опозиционната преса във Франция.

Рене Клер е издал книга с 13 рассказа под название „Игра на случая“, тридесет варианта за влиянието на дребни неща върху човешката съдба.

Франсоа Трюфо завършва воля си филм „Джобни пари“, в който главен герой е едно дете. Трюфо е не само режисьор, но и продуцент на филма. „Да бъдеш продуцент на собствения си филм, това значи да се чувствува свободен и при избора на сценария, и при избора на артистите. Бих предпочел изобщо да не снимам, отколкото да работя с артисти, които не харесвам“ — е заяви в едно интервю Трюфо.

#### АНГЛИЯ

Режисьорът Джоузеф Лоузи е започнал работа над новия филм



**Стефан Одрин и Жан-Пиер Касел в „Лудите буржоа“, режисьор Клод Шабрсл**

„Мистер Клейн“. Филмът се снима във Франция с участници на френски артисти. Главната роля играе Ален Делон. За образа, който престъпава този най- популярен френски артист, Лоузи каза: „Роберт Клейн е на 40 години. Забогатял е от продажбата на произведения на изкуството. Той е човек с голям чар, образован е, но е безогледен по отношение на сделките си.“ Действието на филма се развива във Франция през време на немската окупация през 1942 г. в Париж и Елзас. Един ден героят разбира, че съществува и друг Роберт Клейн, който е евреи и участва в съпротивата. Еднаквите имена му дават възможност по-лесно да се укрива. Първият Роберт Клейн се опитва да намери втория. Важна роля в тази интрига играят две жени (артистките Жана Моро и Жулнен Берто).

#### ШВЕЦИЯ

Шведският режисьор Бо Видерберг е отложил проекта за филмиране на романа „Виктория“ на Кнут Хамсун поради финансови затруднения. Вместо това той снима криминалния филм „Мъже на тавана“ по романа на

Мая Сьовал и Пер Вахльо. Събитията във филма (по действителен случай) показват бруталните полицейски методи при разследване на едно убийство.

Дебютантката Мариана Ахрие е реализирала психологичната студия „Далеко и близко“ за една млада жена, която работи в санаториум за нервно болни и се влюбва в един болен.

Известният шведски артист Таге Дениелсон е режисьор на филма „Напуснете затворите, пролет е!“, където изпълнява и главната роля.

#### ИНДИЯ

По индийските екрани се е появили новият филм на популярния Радж Капур „Истина, любов, красота“... Това е съвременен филм, философско-психологичен — е заявил режисьорът пред кореспондент на съветския седмичник „Неделя“. — По форма той се отличава от много предишни филми. Действието се развива в наши дни. Млад човек, инженер, се влюбва



**Жана Моро изпълнява главната роля във филма „Светлина“, на който тя е продуцент, сценарист и режисьор.**

в девойка, чието лице нито веднъж не е видял отвън. Но това как тя ходи, как говори, как се държи му изглежда прекрасна и той ѝ предлага да се оженият. Девойката дълго отказва, но на края отстъпва. След сватбата героят вижда пред себе си некрасива, даже уродлива млада жена. Сърцето му се свива от болка, разбира каква грешка е допуснал. Девойката също чувствува разочароването му. Минава известно време и младият мъж се убеждава, че неговата външно некрасива жена е благородна, добра, отзивчива. И той отново я вижда красива и се чувствува истински щастлив.”

СЦЕНАРИЙ

Тео АНГЕЛОПУЛОС



*За улеснение на читателите на сценария ще посочим, че действието се развива в Гърция през годините 1939—1952, т.е. в периода, който обхваща диктатурата на ген. Метаксас в Гърция, установена на 3 август 1936 г., времето на германската окупация и последвалата я гражданска война, и завършива с установяване диктатурата на маршал Папагос. Наред с кинодраматургически разработените епизоди някои части от сценария са дадени в резюме.*

Намираме се в театрална зала. Сцената е скрита зад червена, малко извехтяла завеса, която се разтваря леко. На рампата излиза стар беловлас мъж с акордеон, поздравява с кимане на глава зрителите, скрити в тъмната зала, изсвирва няколко акорда, след което съобщава.

АКОРДЕОНИСТЪТ. Тази вечер ще видите безсмъртната пастирска драма на Спиридон Парсиадис в пет действия, наречена „Пастирката Голфо“. В нея ще играят млади и по-стари актьори. Трагичната любов на пастирката Голфо ще ви трогне и ще разнежи сърцата ви.

Последните си думи акордеонистът съпровожда с музика.

---

Гарата в Егион. Ноември 1952 г., кулминационната точка на изборната кампания. Пред гарата има малък пуст площад, на който излизат артистите. Те са деветима, всички са загърнати в палтата, шаловете и шапките си, тъй като е студено и вали дъжд. Вървят едва-едва под тежестта на багажа си. От гарата зад тях излиза млад мъж, сядя на триколка за багаж и минава покрай артистите, които спират и уморено го разглеждат.



**АКОРДЕОНИСТЪТ.** Есента на 1952 г. Върнахме се в Егион. От старата трупа останахме само неколцина. Бяхме уморени, тъй като два дни не бяхме спали.

Изглед към дълга улица. На всеки пет метра над улицата са ольнати платна с надписи: „ДА ЖИВЕЕ МАРШАЛ ПАПАГОС!“ По улицата се приближават артистите, влечещи багажа си. Няколко минувачи пресичат улицата. Автомобил задминава групичката. За момент артистите изчезват от погледа ни, свърнали са в страничната уличка, но се връщат отново. От високоговорителя се разнася високопарна реч.

**МЪЖЪТ ОТ ВИСОКОГОВОРИТЕЛЯ.** Да се сплотим около маршала, ако не искаш да видиш отново по нашите улици дивите орди със сърп и чук, готвещи нов, кървав декември. (*По улицата минава камион, налепен с плакати, агитиращи за маршал Папагос. Седящият отзад мъж хвърля изборни позиви, докато другият мъж продължава да креши по високоговорителя.*) Да превърнем неделата на 10 декември 1952 година в исторически ден на победата на националните сили. Да изберем маршала, значи да изберем единствения народен кандидат. Гласувайте за главата на нашата армия, победителя на въстаниците-комунисти от годините 1947 и 1949. Победата му ще донесе мир, благоденствие, сигурност и ред.

Камионът отминава, но високоговорителят още се чува. Улицата е покрита с позиви. Продължаваме да следим движението на артистите.

Намираме се на същата улица, но по друго време. Крайт на 1940 г. Пред нас един артист върви към някакъв площад. Носи куфар и когато се обръща да види дали останалите го следват, виждаме, че държи цигара в устата си.

Преди да стигне площада, спира и изчаква останалите, които в момента дефилират пред нас: една жена в зряла възраст със сиво кожено палто (майката), две млади жени, една от които води за ръка седем-осемгодишно момче (Електра, Хризотемида и сина ѝ), строен мъж (Егист), двойка възрастни съпрузи, старият акордеонист и млад мъж с червен шал (поетът). Преминават бавно пустия площад, в средата на който се намира малък украсен подиум. Чува се гласът на говорителя.

**ГОВОРИТЕЛЯТ.** Утре следобед министърът на пропагандата на Третия рийх Гьобелс, придружен от националния губернер Йоанис Метаксас, ще мине през нашия град за древния Олимп. Националната младежка организация ви призовава да посрещнете гостите в достойно за случая облекло.

Виждаме говорителя да обикаля площада, като тика до себе си колело. Артистите го проследяват с очи, след което влизат в кафенето.

---

Артистите са насядали около масите в кафенето. Залата може да служи и за театрални представления. Те ядат и пият. Акордеонистът свири някакъв напев.

БАШТА (съставя списък). Янина . . . Левкада . . . Ксанти . . .

ЕЛЕКТРА. Остави, татко, аз ще се заема с това.

БАШТА. Не забравяй датите.

В този момент един от по-младите мъже започва да пее думите на песента, която свири акордеонистът.

ПИЛАД (не). Пак ще се върнеш ти /щъ/ минат години, но ти ще се върнеш и ще молиш за прошка, разказана/ Примряла от срам ще се върнеш.

Егист поглежда пренебрежително към Пилад, но след малко започва да се вслушва с интерес. В залата прозвучава хорово пеене. Това е химнът на фалангистите. Момчето изтича към стъклена врата, водеща към площада, за да види групата на младите фалангисти, които пеят и маршират.

МАЙКАТА (към Хризотемида). Прибери си копелето!

Хризотемида излиза от кафенето и довежда сина си, докато фалангистите маршират на място край подиума.

ФАЛАНГИСТИТЕ (нейт). Един ден, мое дете /един ден щастлив /горчивите сълзи спряха /зараснаха старите рани /Житата покълнаха /И камъните се превърнаха в цветя и в златни кладенчета.

КОМАНДУВАЩИЯТ ОФИЦЕР. Ходом марш! (Фалангистите маршират около по-диума. След това по заповед спират и застават мирно. Офицерът командува.) Налияво! (Всички изпълняват заповедта и водят ръце за нацистки поздрав. Офицерът командува.) Налияво! Внимание! Ходом марш!

Фалангистите се отдалечават с тържествена крачка, като пеят същата песен. Връщаме се в кафенето с артистите, седящи около масите. Един от тях (Егист) е станал, за да наблюдава съвършението на фалангистите. Сега се връща към масата, като си подсвирква месодията на техния химн. Настава презрителна, тягостна тишина. Пилад, който седи срещу Егист, бълска изведнъж стола си и се отправя към вратата. Егист се оглежда неспокойно, става и отива при Пилад, който забожда на дървено табло снимки от представлението.

ЕГИСТ. Какво има? . . . Не ти ли харесва? . . .

Пилад не отговаря и дори не поглежда Егист. Продължава да забожда снимките, като си подсвирква предишната песен. Ядосаният Егист се връща към масата, хваща стола, скочи върху него и започва да пее фашистката песен, като пляска с ръце в такт на песента.

ЕГИСТ (не). Защо светът е тъй щастлив?/И защо е тъй усмихнат той?/ Защо тъй си ли сънцето грее?/И защо тъй ясен е денят?/ Защото един ден (води григорски поздрав), мое дете /един ден щастлив/ спряха горчивите сълзи/ . . .

След това слага ръцете си на кръста и предизвикателно гледа към Пилад. Останалите мълчат.

---

Артистите се настаниват в близкия хотел, в двора на който Електра и Пилад репетират своята пастирска сцена в присъствието на башата, майката и Егист. От погледите, които майката отправя към Егист, се вижда, че между тях има нещо повече от колегиални отношения. През нощта Електра излиза в коридора на хотела и поглежда в стаята на родителите си: там спи само башата, другото легло е празно. От стаята на Егист се чуват женски въздишки. Електра вижда майка си в обятията на Егист и избухва в безпомощен плач.

---

Утро в двора на хотела. В двора влиза млад войник с воинишка торба на рамо и се отправя към стълбището. Спира за момент, поглежда към покрития балконски коридор и се качва по стълбите. Разминава се с някакъв мъж, поздравяват се, войникът ускорява крачките си, среща още един мъж.

МЪЖЪТ. Здравей!

ОРЕСТ. Здравей!

Младият войник е Орест, брат на Електра и Хризотемида. Спира пред стая №2 и преди да створи вратата, се колебае за момент. Вижда се мръсна стена. От тавана виси жица с незапалена крушка. В притихналата стая вече се промъква дневната светлина. Орест влиза на пръсти, сваля торбата, слага я до уливалника с капа за вода и бавно се приближава към леглата, на които спят родителите му. Отдалеч се чува ревът на кораб на сирена. Орест заобикала леглата и се надвесва над майката. Стои с гръб към прозореца, полузакрит с кърпена оранжева завеса. Гледа известно време към спящата майка. Отвън се чува шум от каруци и копита по паважа.

ОРЕСТ (шепнешком). Добро утро, мамо.

МАЙКАТА (крие съненото си лице). Не ме гледай... сутрин не съм хубава.

ОРЕСТ (сада на края на леглото ѝ, взема червеното прозрачно наметало и завива майката, която още не може да се разсъни.) Имам отпуск. Днес нашият полк отива на границата.

МАЙКАТА (извръща се легко към сина). Ти поне не ме мразиш като сестрите си.

ОРЕСТ (малко иронично). Пак ли гези стари приказки!

МАЙКАТА. Знаех, че ще дойдеш. Сънувах те.

ОРЕСТ. Пак ли?

МАЙКАТА. Не, този път нещо друго... Бяхме в някаква градина през лятото. Ти се на четири годинки. Въздухът ухаеше и някой пееше... или пък свиреше на цигулка. Псеници ли?... По-нататък не знам... Ти тичаше към мен, обгърна краката ми и аз те притиснах към себе си... Ти потъваше бавно, все повече и повече в мен, докато изчезна съвсем. Тогава станах. Отново чувах цигулката, но те чувствувах в себе си

---

В двора на хотела стои Електра по нощница, с наметнато палто, и гледа към покрития балкошки коридор.

ЕЛЕКТРА. Добръ ден, Тасос.<sup>1</sup>

Орест се е облегнал на парапета на балкона.

ОРЕСТ. Добре дошла, гълъбице моя, очите ми се изгледаха по теб. (Орест се изплася, изтича надолу по стълбите, спира на три метра от сестра си и я разглежда.) Добръ ден, Голфо?

Електра се хвърля в обятията на брат си.

ЕЛЕКТРА. Орест!... Орест!...

Орест притиска сестра си в обятията, вдига я нагоре, завърта я и отново я слага на земята. Електра го глади плачешком по косата.

---

Същият двор, няколко часа по-късно. В единия му ъгъл са захвърлени железен прът и стара кола. Кофи за смет. Колело, опрято на стената. Извън кадъра акордеонистът свири народна мелодия. Появяват се Орест (все още във военна униформа) и бащата, който носи на гръб спящия си внук.

ОРЕСТ. Какси, татко?

БАЩАТА. Гниявече.

Все още се чува акордеонът, чиято мелодия се преплитат с песента, която пее горе майката.

МАЙКАТА (нес). Маргаритката ми каза, че не ме обичаш вече /че вече не съм твоя единствена любов./Не ще разсеси вече моята тъга/ дори и с най-нежната ми лувка...

Двамата мъже са се спрели и гледат нагоре. След това се отправят към стълбището, водещо към стантите. Бащата изкачува няколко стъпала със спящото момче на гърба си и се обръща към Орест.

БАЩАТА. И тогава видели друг ангел да слизи от небесата, ангел с всевишна сила. И земята засияла от неговата слава, когато той извикал: „Вавилон!... Великият Вавилон падна!...“

---

Намираме се близо до гарата. Виждаме найните стари постройки, релсите, товарните вагони. Край вагоните вървят трима мъже: поетът с дълъг червен шал, Орест и Пилад. Орест все още във военна униформа) върви в средата. Чуваме крясъците на чайките.

<sup>1</sup> Поздравът е реплика от пиесата „Пастирката Голфо“, както и отговорът на Орест.

ПОЕТЪТ. Кога заминаваш?

ОРЕСТ. Утре сутринта. Говори се, че отиваме на границата...

Чува се ревът на корабна сирена.

ПИЛАД. Войната приближава.

Продължават да вървят мълчаливо. Пилад започва да си подсвиркува мелодията на революционна песен. Другите двама се присъединяват. След малко престават и продължават да вървят.

ПОЕТЪТ. „Една нощ преминах реката.“

Другарите му го поглеждат, след което мълчешком продължават пътя си.

---

Есенна гора. Върху килима от окапали листа под едно голямо дърво стоят тримата приети — Орест, Пилад и поетът. Пилад държи разтворен вестник и чете, другите внимателно слушат.

ПИЛАД. „За марксиста не подлежи на съмнение, че революцията е невъзможна без революционна ситуация, при което не всяка революционна ситуация довежда до революция. Какви са, изобщо казано, признаките на революционната ситуация? Ние навсякътко не ще сгрешим, ако посочим следните три главни признака: 1) Невъзможност за господствувящите класи да запазят в неизменен вид своето господство; една или друга криза на „върховете“, криза на политиката на господствующащата класа, създаваща цепнатина, през която си пробива път недоволството и възмущението на потиснатите класи. За настъпването на революцията обикновено бива недостъпично „низините да не искат“, а се изисква още „върховете да могат“ да живеят по старому. 2) Изостряне повече от обикновено нуждата и бедствията на потиснатите класи. 3) Значително повишаване по силата на посочените причини активността на масите, които в „мирната“ епоха се оставят да бъдат ограбвани спокойно, а в бурни времена се привличат както от цялата обстановка на кризата, така и от самите „върхове“ към самостоятелно историческо действие.<sup>1</sup>

Пилад сгъва вестника и гледа приятелите си.

ВСИЧКИ (хорово). . . знаем, че вие сте въоръжена сила срещу пролетариата. Ще тръгнем срещу вас по мирен път, докато това е възможно, и с оръжие в ръка, когато то-ва вече бъде неизбежно.

ПИЛАД. Идвам!

По леко заснежената равнина към групата се приближава беловлас старец. Пилад изтича насреща му, прескача потока и радостно синска ръката на новодошлия. Приятелите му го последват.

---

Вечерта в салона на кафенето артистите представят „Пастирката Голфо“ на фона на наивни декори и с романтични костюми. Отначало на сцената се намират всички артисти, което с песни и танц се стремят да привлекат зрители. След пролога на хора на сцената излизат Електра, облечена като пастирка, и Пилад, който играе Тасос.

---

Намираме се зад кулисите. Виждаме как на сцената рецитира Пилад, като вдига ръцете си нагоре. Бащата наблюдава артистите. Отсреща зад кулисите старият акордеонист и Орест във военна униформа също следят представлението.

ПИЛАД. Кого виждат тук моите очи?

ЕЛЕКТРА (излиза на сцената). Добър ден, Тасос.

ПИЛАД. Добре дошла, гълъбице моя, очите ми се изгледаха по тебе. Добър ден, Голфо!

ЕЛЕКТРА. Не ни ли гледа някой?

ПИЛАД. Никой, само горските птички и околните върхове.

ЕЛЕКТРА. И птиците ли?

ПИЛАД. Какво ти е, Голфо? (Виждаме как бащата се разхожда зад кулисите, минава покрай майката и Егист, покрай една възрастна артистка, след това зад рисувания декор минава на другата страна на сцената откъм градината.) Как да се обичаме, щом като орелът ти всява страх?

---

<sup>1</sup> Цитат от статията на Ленин „Крахът на II Интернационал, 1915 г.



ЕЛЕКТРА. Дъхът ми спря, защото взех неговата сянка за сянката на човек.

Бащата се появява от другата страна на сцената, минава покрай Орест и се приближава към двама мъже, които имат вид на полици. Двамата артисти на сцената продължават.

ПИЛАД. Не се страхувай от нищо! Само бог гледа към нас, верните и добри влюбени. (*Пилад хвърля неспокоен поглед към кулисите, към бащата и двамата полицаи. След това продължава, но дава знак на Електра да се отдръпне малко от него.*) Погледни, моя Голфо, мъглите ни обгръщат с плащ, изпратен ни от бога, за да ни предпази от злите езици и любопитните погледи.

Веднага след репликата си Пилад изчезва зад кулисите от страната на двора. Електра продължава да говори.

ЕЛЕКТРА. Ти си господар на моите мисли и съница. И в църквата паля свещ пред дева Мария само за теб...

Двамата мъже прекъсват тирадата на Електра, минават през сцената и изтичват след Пилад. Орест върви след тях. В залата настава шум — никой не разбира защо е прекъснало представлението. На сцената излизат старата артистка, майката, акордеонистът, старият артист, Хризотемида и Егист. Всички са неспокойни, с изключение на Егист, който си играе с кръглата шапка и се мъчи да се държи непринудено.

---

Напразно Пилад, облечен в сценичен костюм, се мъчи да избяга по криволичещите улички на градчето. Полиците бързо го настигат, повалят го с удари на земята и го откарват пред очите на безпомощния Орест.

---

Пътуващият театър продължава турнето си из гръцките градове и села. Ролята на Пилад в пьесата „Пастирката Голфо“ сега играе Егист. Електра и поетът не крият презрението и възмущението си от предателството, извършено от него, от неговата зле прикривана страхливост. След нападението на Гърция от италиански военни части бащата се записва доброволец в националната армия. Двете му дъщери ентузиазирано одобряват постъпката му, но собствената му жена, която е изцяло под властта на любовника си, не крие присмеха и презрението си.

На 6 април 1941 г. Гърция бива нападната от германската армия. Напразна е съпротивата на гръцкия народ: диктатурата е заменена с германска окупация. Бащата се връща в театъра.

Намираме се в притъмнена театрална зала. Зад стъклена врата, водеща към пустата нощна гара, с мъка разпознаваме фигураните на двама есесовци и двама чиновници, чиято външност безпогрешно говори, че са от Гестапо. На тяхното рязко почукване врата се отваря и старият артист ги пуска вътре. Четириимата отиват до средата на помещението, на пода на което лежат артистите, завити в палта и одеяла. Около тях с разхвърлян баగажът им, в ъгъла на залата има натрупани столове. Старият артист стои с вдигнати нагоре ръце и трепери с цялото си тяло.

ОФИЦЕР ОТ СС. Сигурен ли сте, че англичанинът се крие тук?

Двамата офицери се приближават към двама от лежащите мъже, които се надигат и ги гледат, след това се отправят към сцената. Завесата се вдига изведнъж и се появява бащата, сънен, без сако, само по риза.

ГЕСТАПОВЕЦЪТ. Ей, ти!

На сцената изведнъж става светло: виждаме познатия рисуван декор. Електра върви към рампата по нощница, с наметнато палто и декламира.

ЕЛЕКТРА. Дъхът ми спря, защото възх неговата сянка за сянката на човек.

Връща се към декорите. Появява се Егист с шапка на глава и с наметнато палто. Стои с лице към рампата, с леко разперени ръце.

ЕГИСТ. Ти ме омагьоса! Доведе ме до лудост! Изгубих си ума. Не знам какво повече да кажа.

Връща се към декорите. Появява се майката с червено наметало. Отива към рампата и разперва ръце.

МАЙКАТА. Боже мой! Остава и да се избият помежду си!

Връща се към декорите и застава между Електра и Егист. Появява се Хризотемида.

ХРИЗОТЕМИДА. Умри! Умри тогава! Каквото и да стане, той ще бъде мой! Очите ви ще издера, на теб и на тази вещица!

Присъединява се към останалите, застава до майката и Егист. Появява се старата гръстистка, прегърбена от умора.

СТАРАТА АРТИСТКА. Вземи хляба и сиренето, мило дете! Отивам да издоя овцете си.

Присъединява се към останалите. И излиза старият акордеонист.

АКОРДЕОНИСТЪТ. Пиесата, която ще видите днес, има пет действия. Това е безсмъртната пастирска драма на Спиридон Персиадис „Пастирката Голфо“... в нея играят известни млади и по-стари артисти.

Присъединява се към останалите. И така, седемте артисти стоят с гръб към декора



Не изглеждат много самоуверени, чуват се стъпките на немците, преминаващи през залата. Един от гестаповците отива към сцената и внимателно ги разглежда, след това се връща към средата на залата.

**ГЕСТАПОВЕЦЪТ.** Ясно е, че англичанинът е успял да избяга през нощта. (*Приближава се към офицерите-есесовци. Зад тях се виждат въоръжени войници, които са заобиколили бащата. Към офицерите.*) Според информациите, които имаме, вчера вечер той го е скрил на сцената в женски дрехи. (*Приближва към се бащата.*) Синът му е минал към партизаните.

**ЕЛЕКТРА.** Предател!

Гестаповецът се обръща към сцената, изважда ръце от джобовете, изтичва към сцената и се мъчи да изтръгне Егист от ръцете на Електра, която го е хванала за яката и го души. Останалите държат Егист, за да не може да се съпротивлява. Гестаповецът ги отблъска и заедно с другите държи Егист, който се опитва да си отмъсти на разярената Електра.

**ЕГИСТ.** Мръсница!

Електра сипе разлюто клетви и проклятия по адрес на Егист.

---

Сутринта на плажа. На пясъка стои бащата със завързани отпред ръце. Зад него олющена стена на сграда. От разветите коси на бащата разбираме, че отстрани духа студен вятър.

**БАЩАТА** (*креми пред себе си*). Морето ме отнася. Идвам от Йония. А вие? . . .

Виждаме, че с лице към него стоят войници, готови за стрелба. Стоящият малко настрана офицер командува.

**ОФИЦЕРЪТ.** Огън!

Отекват изстрели. Бащата пада. Войниците се оттеглят под строй след офицера. Поглед към безжизненото тяло на бащата.

---

След смъртта на бащата начело на трупата застава Егист, който чувствува враждебноста, с която се отнасят към него Електра и останалите, с изключение, разбира се, на майката. В своята безпомощна ярост той отправя заплахи към всички, но се сблъсква с презрение и студенина. Съставът на трупата обаче не се разпада: всички изживяват съвместно несгодите на войната и оккупацията. Хризотемида снабдява всички с хранителни продукти и вино, като проституира. Един ден Електра се среща с Пилад, който заедно с други другари е избягал от затвора. Преди да отиде при партизаните в планината, където е и Орест, той идва да се види още веднъж с Електра. Продължаваме да следим турнето на пътуващия театър. Моментите на внезапно разведртане и естествена радост от живота се редуват с моменти на ужаси при вида на жестокостите, извършвани от фашистите в гръцките села и градове. Един ден немците спират автобуса, с който артистите пътуват до следващия град, и свалят всички пътници. Заедно с останалите артисти биват отведени в германския лагер, където трябва да бъдат разстреляни въпреки настоятелните молби на Егист и неговите уверения, че е „камарад“. В последния момент лагерът е нападнат от партизани. След упорито сражение немците бягат . . .

---

Намираме се в германския лагер. Полусрутените постройки са разположени в огромна, разстлана равнина. Пътниците от автобуса се крият между четири стени без покрив. Отдалеч се чуват изстрели. Вие вятър. Изведенъж се чуват радостните викове на затворниците.

**ЗАТВОРНИЦИТЕ** (*известън кадър*). Няма ги! . . . Избягаха! . . .

Тук-там из лагера димят пожарища от завършилата битка. От всички страни затворниците излизат от прикритията си и се радват на победата. Сред тях са и партизани. Един от тях държи знаме с пречупен кръст и изтичва с него на хълма. Останалите тичат след него с радостни викове. От върха виждат, че морето е съвсем близо. В далечината се чуват камбанни. Мъжете хвърлят фашисткото знаме в морето и се прогръщат. Партизани на коне яздят към лагера по брега на морето. Въоръжени са. Кремият. Камбаните отново бият. Затворниците се затичват срещу конниците. Всички радостно се прогръщат.

---

По шосето над морето бавно върви автобус, окичен със знамена. На покрива му седи мъж и говори по мегафон. Зад автобуса върви тълпа от възторжени и радостни хора.

**МЪЖЪТ С МЕГАФОНА.** Настана вече часът за установяване на обществен ред и демократични свободи. Патриоти, сплотете силите си, за да доведем освобожде-

нието на Гърция до крайната цел—правителството на Фронта на националното единство (ЕАМ) с помощта на Народноосвободителната армия (ЕЛАС) и нашите съюзници.

ТЪЛПАТА (*скандира хорово*). Правителство на Фронта на националното единство! Правителство на Фронта на националното единство! . . . Свобода на народа! . . .

Тълпата продължава да скандира тези лозунги, а през това време мъжът от покрива на автобуса запява.

МЪЖЪТ С МЕГАФОНА. И сега щастливи /освободени от фашизма . . .

ТЪЛПАТА (*присъединява се към него*) . . . Всички, братя, ще се върнем в къщи /окупациията свърши . . .

Намираме се на площад, отзад се вижда голяма обществена сграда. Тълпата залива площада, размахвайки знамена; червени със сърп и чук, английски, американски и гръцки. Знамената се движат в такта на песента.

МЪЖЪТ С МЕГАФОНА. Народе поборен, народе измъчен/виж вятърът на свободата повя/ и заедно крачим всички напред!

ТЪЛПАТА. Виж, вятърът на свободата повя . . . / и заедно крачим всички напред!

Мъжът с мегафона продължава да пее думите на песента, които след това тълпата повтаря. Изведенъж се чува лаещият звук на картечницата, към който се присъединяват и други. Викове, всеобща паника. Тълпата се разбягва на всички страни към съседните улици. След миг площадът опустява, само три трупа и няколко захвърлени знамена лежат на земята. Тази трагична тишина бива нарушена от приближаващите се звуци на гайда. Появява се войник от шотландската музика. Свири, марширувайки, минава през площада и отново изчезва. Едно от лежащите тела се надига. Това е акордеонистът от пътуващия театър. Става и изтича бързо в съседната уличка, по която отново се задава тълпата от хора, размахващи червени знамена и плакати. Шествието крачи мълчаливо и стига центъра на площада. Когато идва по-близо, виждаме, че хората носят и портрети, сред които и този на К. Маркс. И от другите улици на площада излизат мълчешком редици от хора, докато на края всички образуват една огромна и сплотена тълпа. Тези, които стоят близо до двете лежащи тела, скланят знамената над жертвите и отново ги вдигат към небето.

---

Нош. С гръб към стената в тъмен двор стоят артистите със своя багаж. Изведенъж прозвучава революционна песен.

При нейните звуци Егист вдига глава, заслушва се, минава напред, след това се връща към останалите и мълчаливо им дава знак, че трябва да тръгват. Нося куфар заедно с акордеониста и застава начело на малкото шествие, последван от майката и другите. Песента мълква, артистите излизат от двора и вървят по тъмна улица, като се придържат към стената. По знак на Егист всички спират и гледат. Виждат как по напречната улица върви мълчешком група от въоръжени монархисти. По знак на Егист артистите се връщат предпазливо по улицата, а той отива на разузнаване. Когато стига напречната улица, вижда, че по нея върви група от около двадесетина комунисти, водени от мъжа с мегафона. Те отминават и артистите тръгват по-нататък. Но скоро съзират в друга улица монархисти, готови за стрелба. Отекват изстrelи. Монархистите напредват. Изстрелите продължават. Няколко мъже падат. Стрелбата престава. Отляво се появяват комунистите. Отпред върви мъжът с мегафона, вдига го към устата си и отново започва да пее революционната песен.

Стрелбата започва отново и с по-голяма сила. Комунистите са принудени да отстъпят. Улицата опустява, но стрелбата продължава. Изведенъж към нея се присъединява и рев от мотори. Отдясно се появяват англо-американски джипове. Войниците които седят в тях, стрелят към групата комунисти. След това колите спират, от тях изскачат войници и с извадени щикове тичат след комунистите. Артистите, които наблюдават скрито цялата сцена, се възползват от случая и се оттеглят в обратна посока.

---

Намираме се на морския бряг. Плажът е пуст с изключение на артистите, които се влачат по пясъка, облечени все още в палта и все още мъкнещи багажа след себе си. От време на време Егист и акордеонистът поставят на земята големия куфар, който носят, за да си починат. Към пясъка на вълните изведенъж се прибавя изкрешяване, което ги приковава към земята.

АНГЛИЙСКИ ВОЙНИК (*извън кадър*). Стой!

Вцепенените артисти се обръщат бавно по посока на гласа и вдигат ръце. Виждаме как от горичката край морето излизат осем английски войници, командувани от офицер.

ОФИЦЕРЪТ (*на английски*). Кои сте вие? . . . Къде отивате? (*Войниците обкръжават артистите. Офицерът ки.ча отдалеч на Егист.*) Ей ти! Ела тук!

Егист и акордеонистът се приближават, като носят тежкия си куфар. Егист почти крещи от страх.



ЕГИСТ. Аз не комунист! . . . Не комунист!

Оставят куфара на пясъка и вдигат ръце, докато през това време офицерът пристъпва към куфара и го отваря. Изважда театрални костюми. Личи, че е изненадан. На края се изправя, като размахва един от костюмите.

**ОФИЦЕРЪТ** (на английски). Артисти? . . . (Войниците се разсмиват и се натрупват около куфара. Вадят дрехи, играят с тях, но офицерът скоро ги спира.) Имам една идея. (Пристъпва към Егист, който все още стои с вдигнати ръце, смъква шапката от главата му и на нейно място надява кръгла червена шапка от писета. Войниците се смеят). Хайде, изиграйте ни нещо!

Егист се мъчи да разбере.

**ВОЙНИКЪТ** (през сиях). Играйте, играйте!

**ОФИЦЕРЪТ** (на английски). Престанете! . . . Слушайте ме! (Декламира.) Ménin aeide theá, Pelleiado Achilleós . . .

Егист разбира и кима услужливо с глава.

След малко на мястото се появява рисуван декор с овощни дръвчета и поточе. Встрани седи върху куфара синът на Хризотемида. Хризотемида и майката придържат от двете страни декора, за да не падне. На земята пред декора, недалеч от Егист, лежи Електра със скръстени ръце. Акордеонистът излиза напред с инструмента си. Всички са облечени в обикновените си дрехи, само Електра, Хризотемида и Егист са в театрални костюми.

**АКОРДЕОНИСТЪТ**. Голфо засега не дава признания на живот. Дали не се е слутило най-лошото? . . . (Обръща се към тях, изтегнато на пясъка, коленич пред Егист и започва да нарежда.) Тасос, сине мой . . .

**ЕГИСТ**. Пости ни, татко. / Голфо се е отровила! / А аз със собствената си ръка се прободих с кинжала. / Изкопайте ни общ гроб/ и заедно ни погребете.

**АКОРДЕОНИСТЪТ**. Деца мои! . . . Тасос! . . . Голфо! . . .

Излиза старата артистка с вдигнати към небето ръце.

**СТАРАТА АРТИСТКА**. Те са мъртви!

Пада на колене върху пясъка. Сломеният акордеонист бавно се изправя.

**АКОРДЕОНИСТЪТ**. Светът ги раздели, но смъртта ги свърза отново.

Извирва един акорд в знак, че представлението е завършило. Отдалечава се, след него става и излиза старата артистка. След малко двамата се връщат с червена завеса, с която прикриват лежащите тела. Ръкопляскання. Виждаме, че ръкопляскат войни-

ците и офицерът, които са гледали представлението. Електра и Егист стават и се покланят на зрителите. Офицерът посочва с бича си.

ОФИЦЕРЪТ (*на английски*). Хей, вие там! (*Егист се приближава сервилно към него*.) Не, не вие... (*Посочва акордеониста*.) Вие... (*Акордеонистът вдига ръце*.) Да, вие... (*Акордеонистът приближава. Офицерът запява първите тактове на известен марш*.) О'кей... Елате тук.

Офицерът отива към Егист, взема неговата кръгла шапка на гръцки пастир и му дава своята офицерска шапка. Егист се покланя почтително, съпроводен от хихикането на войниците. След това офицерът се обръща към акордеониста и му дава знак да свири. Акордеонистът започва да свири популярен валс от онова време: офицерът хваща Егист и започва да танцува с него, след което приканва седящите на земята войници да го последват. Войниците стават и танцуват един с друг. Един от тях покана майката, докато на края всички танцуваат и си тананикат мелодията. Танцуваат и Електра и Хризотемида.

Когато песента свършва, акордеонистът започва да свири „Към Типерери“. Офицерът го спира със знак. Дава тон, акордеонистът започва да свири отново и всички войници пеят: *Jts' a long way...to Tíregagú...* Офицерът тактува и пее заедно с войниците си, които са застанили мирно. След първия куплет започват да свирят с уста припева, докато артистите, наредени в кръг, ги гледат: представление сега дава армията.

Офицерът започва да марширува пред ротата и е все още с кръглата шапка на глава. Идилията бива нарушена от стрелба.

ВОЙНИЦИТЕ. Въстаници?...

Всички се разбявят, един войник остава и стои неподвижно пред декора. След малко се свлича мъртъв върху червената завеса.

---

Електра търси брат си Орест, който се е присъединил към въстаниците. Орест, Пилад и поетът слизат тайно в градчето заедно с Електра. Там има карнавал и те успяват да минат незабелязано, въпреки че носят със себе си оръжие. Електра ги води към театъра, където играят артистите. Нощ. Намираме се в двора на театралната сграда и чуваме от сцената гласовете на артистите. Електра и тримата въстаници се качват по стълбите на сградата.

МАЙКАТА (*извън кадър*). Моята Голфо не е обидила никого.

ЕГИСТ (*извън кадър*). Какво говориш? Откажи се от тези дрънканици, глупава старице! /Голфо ми пресече пътя /поздравих я, а тя /опиянена от гняв, ме засипа с хули. /Не можах да я хвана / защото бързо избяга/иначе щях да я довлека мъртва пред твоя праг.

Орест влиза в сградата, докато другите двама остават пред вратата на пост.

---

Орест върви по коридора, виждаме с него кулисите, където дреме акордеонистът. Чува се продължението на пиесата.

СТАРАТА АРТИСТКА (*извън кадър*). Не обръщай внимание на това, което говорят жените, Зисис! /Мозъкът на жените е като на малко птиче, бедно създание!/ Да се маха-ме оттук!

Орест бавно вдига ръка, в която държи револвер. Виждаме част от сцената, на която в театрални костюми стоят пред познатия декор старият артист, майката и Егист.

ЕГИСТ. Забравете Кицос!... /Аз, като негов чичо /ясно ви казвам./ Никога няма да позволя Кицос/ да се ожени за уличнициата на Тасос.

Иска да напусне сцената, но пътя му препречва Орест с револвер в ръка. От притъмнената зала се чува самотно ръкопляскане и няколко гласове приканват да се пази тишина. Егист отстъпва на две крачки. Старият артист и майката гледат като приковани към Орест.

ОРЕСТ (*продължава текста на пиесата*). Прекаляваш, пастире. (*С по-спокоен тон*.) Губя вече търпение.

ЕГИСТ (*също продължава да играе, но се вижда, че е уплашен*). Чакай, ти ще видиш!

СТАРАТА АРТИСТКА. Запази спокойствие, Зисис!

ЕГИСТ. Махнете се.

СТАРАТА АРТИСТКА (*към Орест*). В името на бога!

ЕГИСТ. Оставете ме!

МАЙКАТА. За бога!... Остава и да се избият помежду си.

Майката приближава към Орест, за да раздели двамата мъже, но в този момент Орест стреля. Куршумът улучва майката в гърдите. Тя несигурно отстъпва назад и стene. Стариата артистка изтича бързо към нея и иска да я подкрепи, но майката се свлича на земята. Егист иска да се възползува от случая и да избяга, но Орест хладнокръвно стреля след него четири пъти. За момент Егист остава неподвижен, след това се обръща

и се свлича до тялото на майката. В залата гръмват аплодисменти. Завесата пада. Аплодисментите се засилват, но завесата не се вдига повече.

От кулисите виждаме сцената. Завесата е спусната, на сцената лежат двете тела. Край едното е приклекната старата артистка. Отзад стои неподвижно Орест с револвер в ръка. От залата продължават да се чуват ръкопляскания. Зад Орест се появява акордеонистът и отива към убитите. След него върви Хризотемида, гледа ужасена към Орест, след това коленичи край тялото на майката. Най-после идва и Електра, която остава права. Аплодисментите не стихват: никога досега пиесата не е имала такъв успех. Орест си отива ненадейно. Електра понечва да тръгне след него, но се спира и се връща при телата. Гледа хладно към трупа на Егист.

Когато мъртвите тела биват откарани и членовете на трупата остават сами, Електра, за изненада на Хризотемида, влиза в стаята на майката. Разкъсва снимките на майката и Егист, пъхнати в рамката на огледалото, облича червеното наметало на майката, пуска нейната любима грамофонна плоча — модния шлагер от 30-те години за маргаритката, който майката пееше в началото и който характеризираше този образ през цялото време на действието.

Не след дълго обаче при нея идват двама полицаи с карнавални маски на лицата. Отвеждат Електра и с помощта на още трима мъже, които притискат краката и ръцете на девойката към земята, един от полицайите я изнасила, като при това я разпитва кой е извършил убийството и къде е избягал Орест. Електра обаче не казва нищо повече от това, което знаят и полицайите: че Орест е отишъл в планината.

Сутринта след разпита. Купчина смет, отзад мост. Електра лежи върху сметта с лице към земята. Все още е по нощница и с червеното наметало. След малко се вдига с мъка, трябва да изтрява лицето си, изтърва сметта с наметалото. Най-после успява да стане, обува се, завързва наметалото, опитва се да оправи с ръка косите си и изтрива лицето си с носна кърпа, която изважда от джоба на наметалото. След това се обръща с лице към зрителите.

ЕЛЕКТРА. Когато през есента на 1944 г. немците напуснаха страната, в Атина влязоха английските войски на ген. Скоуби и бе установено първото правителство на Фронта на националното единство начело с Папандреу. (*Електра връща кърпата в джоба, скръства ръце на гърдите си и гледа втренчено към нас.*) Провеждаха се възторжени митинги. Всички горяха от желание да направят и невъзможното в името на тази цел. Вървахме дori и в съюзниците. Но след неудобренето на ултиматума на Скоуби за разоръжаване на Народноосвободителната армия, след оставката на министрите от левицата и след всичко, на което станахме свидетели после — това, че фашистите, съюзници на немците, останаха на свобода и получиха отново оръжие от Скоуби, — ние вече имахме чувството, че сме предадени. Предупреждаваха ни да не ходим на митинга, но хората излизаха спонтанно на улиците, така, както бяха предвидили и англичаните. Те са искали прям сблъсък. Но ние не знаехме това. Хората излязоха на улицата със знамена, бяха радостни и ентузиазирани. В неделата на 3 декември за нас бе пригответа клопка. На улиците имаше много хора, излезли бяха цели семейства с децата си. Никой не очакваше подобно нещо. Площадът бе покернял от народ. Картината бе неописуема. Онеzi, другите, бяха по покривите на хотел „Крал Георги“ и на околните дворци. Навсякъде около нас виждахме дулата на пушките. Бяхме обградени от полицията. Хората викаха. Изведнъж отекнаха изстрели. Бях точно в центъра на площада. Някакъв мъж падна край паметника на незнайния войн. Хората намокриха знамето в кръвта му и го вдигнаха високо към небето. Всички запяха: „СВОБОДА! ... СВОБОДА! ... СТИГА ВЕЧЕ ОКУПАЦИЯ!“ А ония, другите, стреляха. Още един мъж падна мъртъв на място. Всички налягахме на земята. Недалеч от мен един младеж с тръба се надигна и въпреки че бе ранен, извика: „И пак ще викам, и пак ще свиря още!“ Падна и го отнесоха нанякъде ... Отново образувахме редици и тръгнахме напред. На ъгъла на улицата ни чакаше полицейска рота. Хората се втурнаха към полицайите, обкръжиха ги и ги разоръжиха. Но онези по покривите бяха все така много. От хотел „Крал Георги“ бездумно наблюдаваха картината англичани и американци. Стигнахме площад „Омония“. И там отново почнаха да стрелят по нас. Имаше десетки ранени. Някои отнесоха в болницата на импровизирани носилки, направени от вратите на съседните къщи. Следващия ден, 4 декември, стана погребението на жертвите. Излязохме на улиците и на пл. „Омония“ отново бяхме нападнати от полицаи и монархисти. Спомням си само как хора лежаха на

площада, а от прозорците на отсрещния дворец се показваха дулата на пушките . . . През тези два дни загинаха 28 души, имаше над сто ранени. Народоосвободителната армия (ЕЛАС) отговори още същата вечер с нападения на полицейски участъци. Започнаха сражения. Барикади. Битка за Атина. 33 дни.

Електра продължава да стои със скръстени ръце, затваря за момент очи, но след това отново гледа втрънчено към нас.

---

През февруари 1945 г. представители на гръцкото правителство и делегати на Централния комитет на Фронта за освобождение се срещнаха във Варкиза. В резултат на преговорите бе прието т. нар. Варкизко съглашение, гарант при което бе британското правителство. То трябваше да допринесе за демократизиране на армията и органите на държавната сигурност и за създаване на условия за ускоряване на изборите и плебисцит. За известно време гръцкият народ повярва, че тези обещания ще бъдат изпълнени. Но скоро стана ясно, че се е изльгал . . .

---

Вечер. Намираме се на главния булевард в малко градче. Въпреки хубавото време на улицата има малко хора. Някои от ниските къщи са с осветени прозорци.

ГЛАС ОТ ВИСОКОГОВОРИТЕЛЯ. Гръцки народе! . . . На 21 март под защитата на английския имперализъм ще се проведе безвкусна пародия на избори. Принуждават народа да гласува в атмосферата на терор, който има за цел да легализира въръщането на монархо-фашисткото правителство и краля като защитник на английските интереси и чуждия капитал. (*Виждаме Електра, която още с няколко души тича по посока на гласа. Озовава се пред осветено кафе.*) Варкизкото съглашение бе чиста лъжа. Гърци, единствената последователна и демократична тактика е тази на неучастие в изборите. Да кажем „не“ на нисценираните избори! . . . Да живее Народоосвободителната армия (ЕЛАС)!

Пред кафенето коментират групички от хора. Но внезапно биват разпръснати от появилите се полицаи. Други цивилни полицаи влизат в кафенето. Настава сбиване. Полицайт са повече, вземат бързо надмощие и отвеждат двама мъже.



От предизвикателното посещение на няколко тайни агенти Електра научава, че Орест е все още при въстаниците. Хризотемида се радва на мирния живот под охраната на английските войници, без да я интересуват грижите на сестра ѝ и интересите на гръцкия народ. Електра посреща Нова година в ресторант на малкия град. Вечерта завършва със сбиване между фашисти и революционери. Този път фашистите се държат така, като че ли са сигурни в своето надмощие и крайната победа. Войната обаче още не е свършила.

---

Връщаме се отново в 1952 г. По улиците на града вървят и пеят отряди на народното опълчение. Когато стигат на площада, песента им бива заглушена от речта на фашистки депутат, предавана по местната радиуредба.

**ДЕПУТАТЪТ** (извън кадър). Ще трябва да избираме между двата лагера. На една страна — сбирщината от подозирани типове и тайни агенти на Москва . . . на друга — движението, начало на което стои честният борец и смел войник, маршал Папагос. Когато комунистите нарушиха Варкизкото съглашение и за втори път се опитаха да вземат властта, нашата страна се намираше в смъртна опасност. Комунистическото въстание от годините 1947—1949 предизвика смъртта на хиляди хора и нашата страна отново бе осеняна с развалини. И тогава маршалът, с военната и моралната подкрепа на нашия голям приятел — Съединените американски щати, — с помощта на краля потуши бунта и спаси за втори път Гърция. (Виждаме, че на площада стоят малки групички от хора. Тъкмо оттук минава пътуващият театър в състава си от началото на филма. Начело върви Електра, след нея младеж (синът на Хризотемида), акордеонистът, старата артистка и Пилад. Отдалечават се от напречната улица, докато през това време речта продължава.) Комунистите, които не бяха избити или арестувани, излягаха в страните зад железната завеса. В страната отново настана мир и маршал Папагос се върна в родината. Тогава той изпълни своя дълг. А днес отново иска да направи това. И затова той призовава всички вас да гласувате. Да превърнем неделата на 16 декември 1952 г. в ден на победата на националните сили, на победата на маршала.

Тук-там се чуват слаби ръкопляскания. Артистите завиват по улицата. Последна вървя Електра, вслушва се за момент и като че ли отново си спомня . . .

---

Краят на 1948 г., краят на гражданская война и разгромът на партизаните. Вали. По шосето върви голям джип на английската армия с ремарке, в което седят войници от националната гвардия. Пред колата се кълчи клону, а след него вървят четирима китаристи. Виждаме, че един от гвардейците, седящи в ремаркето, размахва като трофей две партизански глави. В далечината се чува камбана. Когато погребалното шествие пристига в градчето, към него притичват само няколко любопитни.

---

Електра излиза на балкона пред стаята си и гледа минаващите пленени въстаници. Всички държат ръцете си зад главите. Охраняват ги войници със заредени пушки.

Сред пленените партизани Електра забелязва брат си Орест. Изтича към него, но войниците не ѝ позволяват да се приближи. Трябва да се задоволи само с тъжната усмивка на брат си . . .

---

Друг спомен. Пристанището на малък град. Отдалеч към брега приближава моторна лодка. Небето е оловносиво. На лодката има около 15 мъже — освободени затворници, охранявани от няколко войници. Лодката стига на пристанището. На брега чакат осем души. Встрани от тях, на края на пристанището, стои Електра — неподвижна, загърната в палтото си. Слушаме радостните викове на затворниците, които се срещат със семействата си. Появява се Пилад с куфар в ръка. Отправя се към Електра, която стои все така неподвижно. Слира на два метра от нея и известно време двамата се гледат. След това Електра хладно го пита: „Подписа ли?“ Пилад не отговаря. Двамата тръгват.

Пилад седи в стаята, гледа през прозореца към марширащите войници и пуши. Внезапно към звуците на военната музика се присъединява и неговият глас.

**ПИЛАД.** Заловиха ме в края на 1947 г. . . . Отведоха ни във Вурла, бившия публичен дом, превърнат в затвор. Там имаше само политически затворници. От Вурла ме преместиха в Лаурион, след това на остров Макронисос. Наричаха го Атински военен затвор . . . Освен партизани там имаше войници, жандармеристи, крадци и евреи. Претърсиха ни, взеха ни часовниците, писалките . . . всичко, което имахме. Веднага започнаха да измъчват някои от нас. Казаха ми: „Виж какво, няма да излезеш оттук. Затова ще бъде по-добре, ако подпишеш веднага.“ Отговорих им: „В никакъв случай!

Дори и да ме режете на парчета!“ Отведоха ме в участъка на лагерната полиция. (*Виждаме, че е неспокоен: пуси нервно и гледа втренчено през прозореца, но чувствува върху себе си строгия поглед на Електра, която седи извън кадъра.*) Там ме пребиха от бой. Главният сержант ме риташе в корема и когато се умори, другите започнаха да ме налагат с палки . . . Подаваха си ме един на друг като топка. Два пъти припадах. На края ме отведоха навън. Беше през февруари, в средата на зимата. Там имаше и други. Поставиха ни на десет метра един от друг. Пазеше ни жандармерист. Сутринта в седем отново ни биха . . . След това пренасяхме огромни камъни от планината към морето и обратно, ей така, без никакъв смисъл. Сред нас имаше един туберкулозен. Работеше заедно с нас, но дробовете му не издържаха. Започна да храни кръв . . . Вечер от шест до осем ни биеха. А през нощта отново ни изправяха на разстояние един от друг, за да не можем да си говорим . . . през това време те отиваха да спят. Краката ми бяха отекли така, че не се побираха вече в обувките. А сутринта отново на работа. Не можех да ходя. Жандармеристът ме бълскаше с палката: „Тичай по-бързо!“ А аз едва се влачех. (*Обръща се към Електра, седяща извън кадъра.*) Така ме мъчиха 14 дни. Стенех при всеки удар, а останалите задържаха дъха си. Един по един отстъпваха . . . Останахме петима или шестима, които отказвахме да подпишем . . . Беснееха. Една вечер ги видях, че идват. Лагерната полиция и палачите. Като хищници към плячката. Бяхме навън, на мократа земя. . . Наредиха се около нас. „Този път ще ни пречукат“, си казах аз. Казвам на съседа си Васил. „Днес май ще ни . . .“ Не можех повече. „Ще подпиша“, казах им аз. Отведоха ме в канцеларията. Сержантът сияеше от щастие. „Искаш ли да пийнеш нещо?“ попита ме той. „Нищо не искам.“ Отведоха ме в палатка и ме оставиха там. След два часа довлякоха Васил: все още жив, но премазан от бой. . . Не бе подписан . . .

Навежда очи.

---

Хризотемида се омъжва за английски подофицер. На сватбата, на която присъствват Електра, Пилад, двамата стари артисти, акордеонистът и синът на Хризотемида, който вече е станал голям младеж, майката и синът се скарват, тъй като последният не одобрява брака на майка си.

---

Пуста улица. Появяват се Електра и Пилад. Минават покрай някакъв мъж и нещо го питат. Мъжът сочи с ръка. Разделят се с него и продължават пътя си. Влизат в една къща, качват се по стълбите и чукат на една врата. Отвътре се чува глас.

ПОЕТЪТ (*извън кадър*). Влезте!

Братата се отваря, влиза Електра, след нея Пилад. Стаята, в която влизат, е наредена строго и прилича на затворническа килия. В ъгъла на железен креват седи поетът — облечен е, но тъй като седи до прозореца, се е наметнал с одеяло. Между двата прозореца виси портретът на Карл Маркс. Край леглото има масичка с купчина книги. Един от прозорците е без стъкло и е облепен с вестници. Електра и Пилад влизат, поетът продължава да седи.

ПИЛАД. „Една вечер минах реката“ . . . За последен път те чух да го казваш през лятото на 47-ма в планината. Оттогава минаха вече 3 години. Как живееш?“

Електра се е приближила до масата и е седнала на стол, Пилад остава прав.

ЕЛЕКТРА. Научихме, че са те пуснали. Не ми позволяват свидждане с Орест. Сега по-добре ли ти е? . . . (Изчаква, но поетът не отговаря. Електра обръща глава към Пилад. Тишината става мъчителна и Електра отново обръща поглед към поета.) Искаме пак да образуваме трупа и да тръгнем на път. Ще се радваме, ако дойдеш и ти с нас, както някога.

Поетът изглежда трогнат. След малко вдига очи.

ПОЕТЪТ. Пречките ще ви изброя: /намесата на събитията, струпване на масите/ Интервенция на чуждата флота /Народни оратори, белите ми дробове, вики/ Заводи/ (Октомври 1917 г./ 1936 г. /Декември 1944 г. . . (Тягостна тишина, прекъсвана от време на време от откъслечни външни звуци). /Затова трябва да остана в своите дрипи/ Точно така, както ме е родила френската революция /Точно така, както ме е родила мама/ Подозрителен конспиратор . . . (Поетът става, одеялото остава на раменете му, отива към прозореца. Продължава да декламира навън, с гръб към Електра и Пилад.) Когато до ушите ми долелят /непознати звуци и шепот далечен/, когато чувам бойна тръта и песен /когато чувам да се говори за свобода, /за законност, за евангелски слова/ за хубав живот, /аз винаги мъчка, но един ден . . . / един ден ще проговоря, /градините ще бъдат пълни с водопади, /арсенали ще станат танцовите салони, /въодушевената младеж ще тръгне след стиховете, без държавния химн/ и няма да се подчини на тази ужасна власт . . . (Дълго мъчително мъччание. Електра бавно става. Поетът се обръща към нея



и изкреещя.) Отново ви обещават осакатена свобода!

Електра излиза с изведена глава.

Електра посещава крепостта, в която е затворен брат ѝ Орест. Чука на вратата на директорския кабинет.

ДИРЕКТОРЪТ (извън кафър). Влезте! (Врата се отваря. Стражата отстъпва на страна и пуска Електра. Тя стига до бюрото, зад което седи със сериозно лице директорът на затвора. Застава права пред него.) Значи, вие сте негова сестра! (Електра не отговаря. Тягостна тишина. На стената виждаме портретите на крал Павел и кралица Фредерика. Директорът изважда някакъв документ.) Нямахме време да ви уведомим. Както вече знаете, той бе осъден от военния трибунал. Изпълнението на присъдата се отлагаше от ноември 1949 г. . . . (Престава да се рови из документите и казва.) Съжалявам.

Стражата води Електра по затворническия коридор. Младата жена изведнъж забавя кракчите си, олюлява се, лошо ѝ е. Единият от войниците я прихваща и я влачи към решетките. Другият отваря вратата на килията и Електра минава пребледняла покрай него. На маса в средата на килията лежи Орест. На мястото на сърцето върху бялата риза има кърваво петно. Електра застава на прага, олюлява се, след това събира сили и продължава с мъка напред. На отворената врата се очертава сянката на войника, останал в коридора. Електра стои като прикована пред тялото на брат си. След това тихо произнася:

— Добър ден, Тасос . . .  
Навежда глава и се разплаква.

Песъчлив път край морето. Оловносиво небе. След бавно движеща се кола с гръб към нас крахи шествие от седем души. Разпознаваме главите на Електра и на стария беловлас мъж, на Пилад, акордеониста, старата артистка, сина на Христотемида. Последен върв поетът с дългия червен шал.

Мочурливо плато. Край кипариса, който е единственото дърво в този тъжен пейзаж, стоят с лице към нас участниците в шествието. С кръстосани отпред ръце гледат двамата

гробари, които копаят пред тях гроб. Внезапно Електра започва ожъвено да ръкопляска, останалите я последват, с изключение на поета, който вдига очи към свищото небе.

Намираме се в малко градче, на пресечка на главния булевард, пред голяма сграда, чиито врати и стени са облепени с изборни афиши. Уличните лампи са запалени. Дъждовна вечер. Пред входа на сградата са опрени две табла с реклами за представлението „Пастирката Голфо“. Минават няколко минувачи с отворени чадъри. Някои влизат в театъра. Пред входа старият акордеонист свири и пее, за да привлече публика.

Улица през нощта. По нея върви камион със запалени фарове. Седящият отзад мъж разпръска последните позиви, възхваляващи маршал Папагос. Край близката стена стои с наведена глава млад мъж — синът на Хризотемида. Електра слиза по стълбите в театрален костюм и се отправя към него. Държи над главата си разтворен чадър.  
ЕЛЕКТРА. Търсих те... Няма ли да се обличаш вече?... Вълнуващ ли се?  
МЛАДЕЖЪТ Не!  
Отвежда го подръка нагоре по стълбите.

Зад кулисите стои Пилад с наметнато сако. Гледа как Електра гримира младежа, облечен в костюм на гръцки пастор — Тасос. В ръката си държи тояга. Електра му залепва мустаци и рисува сенки под очите му, за да изглежда малко по-стар. Виждаме в гръб още някаква жена, която се гримира пред огледалото в гримьорната на артистите.

ЕЛЕКТРА (към младежа). Орест!...

Усмихва му се, взема го подръка и минава с него покрай Пилад на път към завесата. Край завесата стои акордеонистът. Младежът излиза на сцената, след него върви Пилад. Електра застава срещу акордеониста. Чуваме шума от зрителната зала. Пилад, който още не е облякъл театралния си костюм, запалва светлините на рампата, но завесата все още е спусната. Навежда се и удря няколко пъти с чук по пода, след което още три пъти, но по-силно. Такъв е театралният ритуал. Вдига поглед към младежа, който стои на сцената и заема позата на Тасос от началото на писаната. Старецът започва да свири.

Ден. Намираме се на гарата в Егион, позната ни още от началото на филма. Към нас приближава групата на артистите — със сина на Хризотемида те са 11. Всички се превиват под тежестта на багажа си, носят чадъри и са облечени в палта. Чува се шум от влак и кукуригане на петел. Не е 1952 година, както в началото на филма, а 1939 година. Така че тук са още бащата, майката с коженото си палто, Електра, Хризотемида с малкия си син, Егист, двойката стари артисти, Пилад, Орест и поетът. Зад групата преминава велосипедист. Всички спират, поставят багажа си на земята и се оглеждат наоколо. Хризотемида взема сина си на ръце. В далечината кукурига петел.

МЪЖКИ ГЛАС. Есента на 1939 г. Стигнахме в Егион. Бяхме уморени, два дни не бяхме спали.